

Equipe-Canada comptera sept joueurs du Canadien

Sept joueurs du Canadien feront partie d'Equipe-Canada, lors du tournoi mondial de hockey au mois de septembre. L'équipe sera dirigée par quatre instructeurs, dont Scotty Bowman, du Canadien. Bowman avait auparavant refusé

mais a dit oui hier vu que le poste avait été confié à quatre hommes. Quant à Fred Shero, pilote des Flyers de Philadelphie, il a préféré refuser l'offre de Sam Pollock.

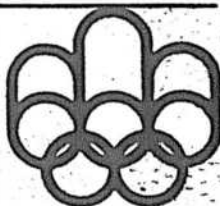
—page D2

Air Canada suspend son service et poursuit les pilotes

—page A2

PAR GUY PINARD

les jeux de 76



—page E3

la presse

LE PLUS GRAND QUOTIDIEN FRANÇAIS D'AMÉRIQUE

MONTREAL, MERCREDI 23 JUIN 1976, 92e ANNÉE, no 159, 92 PAGES, 6 CAHIERS

25 CENTS

Abitibi Côte Nord 30c
ABONNEMENT, LUNDI AU SAMEDI \$140

METEO

Nuageux et humide avec averse.
Minimum : 20 Maximum : 26
Demain : Peu de changement.
Détails en page A2

LA MODE



photo LA PRESSE

Le "boom" du maillot de bain

L'été vient à peine de commencer que voilà les idées de vacances qui nous trottent dans la tête. Vacances cela signifie soleil, plage, mer et... maillots. Magasins et boutiques offrent un choix plus vaste que jamais de maillots. Les lignes sont mieux étudiées, les couleurs plus vives que jamais. Les styles conviennent à toutes les femmes. Sobres, ils s'inspirent des maillots de compétition, plus sophistiqués, c'est la confirmation de la miniaturisation. Les deux-pièces sont plus populaires que jamais. Les experts s'accordent pour parler d'un "boom" du maillot de bain et les manufacturiers raisonnent en termes exclusivement économiques.

—page C1

ECONOMIE & FINANCES

- L'industrie du crédit-bail se voit couper les ailes par la sévérité fiscale d'Ottawa
- La Régie des installations olympiques négocie un premier emprunt de \$450 millions pour les installations olympiques
- La Cour américaine des faillites donne le feu vert à Field's Stores pour acquiescer le contrôle de Zeller's
- Bombardier-MLW livrera les premières voitures de métro dans quelques jours
- La SAQ installera des mini-magasins mobiles dans les petits centres
- LES CAPITAUX
- Le "bull market" boursier est loin d'être encore essoufflé
- Les travailleurs de la mine Niobec, en grève
- Canada Javelin devra se choisir un nouveau conseil

— cahier B

Malgré l'abolition

Les défenseurs de la peine de mort ne désarment pas

par Marcel PEPIN

de notre bureau d'Ottawa

OTTAWA—Malgré l'adoption par les Communes d'un projet de loi en deuxième lecture abolissant de façon définitive et complète la peine capitale, les partisans de la peine de

mort n'ont pas encore désarmé. Les députés ont approuvé par 133 voix contre 125 un projet de loi bannissant la pendaison.

Quelques minutes après le vote, cependant, le Comité des affaires juridiques, qui doit procéder à l'ex-

amen détaillé du bill, était l'objet d'un assaut concerté de la part des tenants de la peine de mort pour retarder l'adoption définitive de la loi.

L'objectif de ces députés, conservateurs pour la plupart, qui ont

participé aux débats du comité était de reporter à l'automne l'examen du bill, de manière, ont-ils souligné, à alerter davantage l'opinion publique sur les conséquences de l'abolition de la peine capitale et à forcer

les députés à mesurer la conséquence de leur geste.

Tous les députés étaient présents aux Communes, à l'exception de trois, tous trois partisans de la peine capitale. Les absents, MM. Voir MORT, page A 6

Les producteurs de lait perdent \$5 millions

Rien ne va plus chez les producteurs de lait du Québec: plus de la moitié de la paie globale de \$9 millions pour le lait produit durant la période du 15 mai au 15 juin a été retenue comme pénalité de surproduction.

De plus, 10 p. cent des 5,000 producteurs laitiers n'ont rien reçu en échange du lait expédié dans les différentes laiteries de la province pendant les 30 jours en question.

Le paiement du lait aux producteurs est basé sur leurs quotas, c'est-à-dire le maximum que l'agriculteur peut vendre sur le marché du lait nature au prix de classe 1, soit \$12.21 les 100 livres.

Si le producteur dépasse son quota de lait de consommation, l'excédent, de classe 2, lui rapporte seulement \$8.68 les cent livres. Si sa production dépasse encore ce deuxième contingentement, le producteur est pénalisé d'une retenue de \$8.60 les 100 livres de lait.

Les surplus

Or, cette année, il n'y a pas eu de changement dans le quota du lait de consommation, mais celui du lait de transformation a été diminué de 15.92 p. cent par la Commission canadienne du lait, en raison des énormes surplus de poudre de lait

au Canada et de l'effondrement du prix de cette denrée sur les marchés mondiaux.

Toutefois, la Fédération des producteurs de lait du Québec, qui groupe tous les producteurs de lait de consommation du Québec et qui est chargée de l'administration du programme conjoint des agriculteurs, entend apporter un remède à cette situation tragique en n'effectuant pas de retenues supérieures à la valeur du lait excédentaire payé aux producteurs.

Une situation "intenable"

Par ailleurs, le président général de l'Union des producteurs agricoles du Québec, Paul Couture, a déclaré à Paul Pouliot que la situation des agriculteurs québécois est intenable. Il affirme que de nombreux cultivateurs sont au bord de la faillite à cause des politiques du gouvernement fédéral.

L'UPA en veut à Ottawa d'avoir diminué les quotas de production quand le gouvernement central a encouragé les agriculteurs à augmenter leur production pendant des années.

—page F 15



photo Réal St-Jean: LA PRESSE

Comme des milliers de producteurs laitiers du Québec, découragés par la faible revenu qu'ils en retirent, M. Paul Landreville, de Saint-Sulpice, jette le lait de son troupeau immédiatement après la traite.

le monde

- Les combats ont repris au Liban où des divergences se font jour entre "casques verts" au sujet du retrait des Syriens.
- Le Canada étudie "avec sympathie et célérité" le cas de 41 réfugiés libanais bloqués à Londres.
- A l'occasion de la visite du président Giscard d'Estaing en Grande-Bretagne, Paris et Londres souhaitent une nouvelle Entente cordiale.
- Le secrétaire d'Etat américain Henry Kissinger rencontre aujourd'hui, en Bavière, le premier ministre sud-africain John Vorster.
- Le calme se rétablit progressivement en Afrique du Sud, où l'on signale désormais que "des incidents mineurs".

— pages E 1 et E 2

Québec va forcer les infirmières à rentrer

—page A3

SOMMAIRE

- Arts et spectacles : C 13, C 16, C 17, C 18
- Bandes dessinées : A 17
- BANK : F 1
- Cinéma : C 17
- Décès, naissances, etc. : F 17
- Economie : B 1 à B 6
- Editorial : A 4
- Etes-vous observateur ? : A 17
- Horoscope : C 11
- Informations étrangères : E 1, E 2
- Le bridge : F 18
- Les échecs : F 18
- Les maux de notre langue : D 17
- Médecine d'aujourd'hui : C 9
- Mon oeil sur Montréal : C 2
- "Mot-mystère" : A 17
- Mois croisés : F 3
- Page des lecteurs : A 5
- Radio et télévision : A 13
- Sports : D 1 à D 13
- Sur 2 roues : F 11
- Vivre aujourd'hui : C 1 à C 12

Les francophones se retirent de Nabet

par Louise COUSINEAU

Les émissions de radio et de télévision à Radio-Canada devaient recommencer normalement à 13h hier après-midi. Si elles n'ont pas repris, c'est qu'hier matin, la vieille mésaventure entre les techniciens francophones et anglophones de la Nabet a dégénéré en guerre ouverte au sujet des demandes relatives à la couverture des Olympiques, et que les francophones ont décidé de se séparer de la Nabet et de former un syndicat québécois.



Pierre Bourque, vice-président démissionnaire de Nabet.

Ce matin, deux événements allaient peut-être changer le cours des choses: l'injonction demandée par Radio-Canada pour faire rentrer les techniciens au travail (et qui devrait sans doute être accordée, la grève des techniciens étant illégale). Par ailleurs, les techniciens devaient se réunir pour décider s'ils allaient obéir à l'injonction (si elle est obtenue bien sûr).

A 23 jours des Jeux olympiques et à la veille de la Saint-Jean, cet arrêt de travail des techniciens tombe bien mal. Même s'ils décident de retourner au travail aujourd'hui, les représentants du local 62 (celui de Radio-Canada)

ont déclaré hier qu'il n'est pas question que la société Radio-Canada retransmette les spectacles des fêtes de la St-Jean, télévisées par Radio-Québec. L'accord conclu entre Radio-Canada et Radio-Québec à ce sujet est un viol de l'article de la convention qui interdit la sous-traitance, a dit M. Pierre Bourque, vice-président du local 62.

On se souvient que les techniciens ont quitté le travail lundi matin, afin de faire valoir trois revendications de leurs collègues qui travaillent à l'ORTO, la section de

techniciens. D'un côté, il y avait les "étrangers", en majorité anglophones, qui voulaient rentrer au travail tout en continuant les négociations. De l'autre, il y avait les Montréalais qui voulaient régler les problèmes avant de rentrer au travail, soulignant que leur pouvoir de négociation serait très affaibli s'ils réintégraient leurs postes.

C'est alors, expliquent MM. Jacques Perreault et Pierre Bourque, respectivement président et vice-président du local 62, que les "gens de l'extérieur" ont exigé d'être les seuls à voter sur la question. Les Montréalais se sont retirés, écoeurés. Le vote des Anglais a été de 106 pour le retour, contre 63.

Hier après-midi, plusieurs d'entre eux franchissaient les lignes de piquetage dressées à l'ORTO par les Montréalais.

C'est après ce vote unilatéral que les Montréalais ont décidé de se retirer définitivement de la Nabet et de fonder un syndicat québécois: le Syndicat des techniciens en radiodiffusion. Selon MM. Perreault et Bourque, les techniciens d'ailleurs au Québec devraient être favorables à la séparation d'avec Nabet.

Mais ce nouveau syndicat n'est pas né légalement encore, et c'est toujours avec la Nabet que Radio-Canada devra négocier.

Dans toutes les tribulations d'hier, la prime au bilinguisme a soudainement perdu de son attrait: bien des francophones se sont écriés: "On s'en fout du bilinguisme. Dorénavant, on ne va travailler qu'en français."

Hier après-midi, M. Bourque tenait toutefois à souligner à la presse que ce ne sont pas les techniciens anglophones du Québec qui ne comprennent pas les aspirations des Québécois. Ce sont ceux de l'extérieur qui sont venus travailler à l'ORTO.

A l'ORTO, il n'y a pas encore de panique, du moins pour le moment. Le porte-parole Philippe Paquet a exprimé une opinion qui devrait faire réfléchir tout le monde:

"Nous devons assurer la couverture internationale des Jeux et jusqu'ici, notre organisation est celle qui a le mieux fonctionné parmi toutes les préparations olympiques. La couverture sera l'oeuvre des gens de Montréal. Ce serait dommage que nous laissions passer une occasion de montrer au monde ce que nous sommes capables de faire."

La FAS reste divisée Québec forcera les infirmières à rentrer

par Pierre VENNAT

Le conflit n'est toujours pas réglé dans les gros hôpitaux francophones de la métropole, mais l'exaspération est à son comble et à moins que les infirmières n'acceptent une entente de dernière heure, Québec envisage de les forcer à reprendre le travail, par législation spéciale ou autrement.

Pendant ce temps, les travailleurs affiliés à la CSN dans une douzaine d'hôpitaux montréalais continuent à défilé le mot d'ordre de leurs négociateurs et à Sacré-Coeur de Cartierville, par exemple, les porte-parole locaux ont convoqué les journalistes hier midi pour leur dire qu'ils estiment s'être fait "rouler" et, qu'en conséquence, ils réclament la démission "sans condition" des trois négociateurs Jacques Desmarais, Pierre Lamarche et Pierre Lachance.

Le débat aboutira samedi au conseil fédéral spécial qui tiendra la Fédération des affaires sociales dans la Vieille Capitale, mais à la CSN on semblait d'avis que les factieux montréalais avaient peu de chance de l'emporter.

M. Desmarais a d'ailleurs déclaré hier après-midi qu'il est convaincu que l'entente sera ratifiée "lorsque les membres auront été correctement et complètement informés" et qu'il n'est pas question qu'il démissionne de son poste de coordonnateur du Front commun pour la CSN, "seul le Comité de coordination des négociations du secteur public pouvant me relever de mon mandat", ce que le CCNSP n'a évidemment pas l'intention de faire.

Le gros problème: les infirmières

Mais pour la partie patronale et le gouvernement, le "gros" problème, ce sont les 5.500 infirmières membres de la Fédération des infirmières du Québec, lesquelles paralysent 27 gros hôpitaux.

En fait, du côté du comité patronal de négociation des affaires sociales, on affirme même que si les infirmières étaient au travail, la contestation des syndicats CSN de Montréal tomberait probablement d'elle-même.

Hier, il y a bien eu rencontre entre la partie patronale et la partie syndicale, mais les négociations n'ont rien donné, chaque partie maintenant ses positions.

Le porte-parole patronal Michel Cléroux a clairement indiqué que s'il n'y avait pas d'entente aujourd'hui, la partie patronale réclamerait une loi spéciale.

"Les infirmières semblent oublier qu'il y a maintenant 100.000 travail-



Jacques Desmarais. Des syndicats insatisfaits voudraient le congédier comme négociateur.

leurs des affaires sociales de la CSN, de la FTQ et du Cartel des organismes professionnels de santé en plus du Montreal Council qui ont réglé et elles n'obtiendront rien de plus. L'époque du chantage est terminée."

Un peu plus tôt, à Québec, le ministre Claude Forget avait abondé dans le même sens.

"Nous aurons à faire le point d'ici quelques jours, soit par une entente négociée ou par d'autres moyens", a dit le ministre.

Si M. Forget n'a pas voulu élaborer sur les "autres moyens", des porte-parole de son entourage ont déclaré que ce serait "nécessairement une voie contraignante comme une loi spéciale".

Quant aux 1.400 syndiqués de Sacré-Coeur, qui ont ouvert "pour un mois" une clinique d'urgence en face de l'hôpital dans une immense maison mobile, ils déclarent en parlant de MM. Desmarais, Lamarche et Lachance que "l'entrevue est finie, on leur présente la porte", ajoutant de M. Renault Flynn, président de la FAS et pourtant un syndiqué venant de Sacré-Coeur à l'origine, "qu'on ne demande pas sa démission tout de suite, mais qu'on attend son heure".

Les fuites éliminées, le danger de pénurie d'eau semble écarté

Les risques d'une pénurie d'eau au cours de l'été sont moins grands qu'anticipés parce qu'on aurait décelé des fuites importantes d'eau dans le système d'aqueduc.

C'est ce qu'a déclaré hier au conseil municipal M. Yvon Lamarche, vice-président du comité exécutif en précisant qu'en apportant les correctifs nécessaires on peut récupérer entre 20 et 25 millions de gallons d'eau par jour.

M. Gérard Niding a cependant ajouté que ces réparations ont été amorcées il y a au delà d'un an.

Pour accroître le débit d'autres mesures seront prises à l'usine de filtration, mais malgré tout, la possibilité demeure que l'on doive quand même demander à la population d'économiser l'eau.

A la lumière de ces faits nouveaux le conseiller Paul Cliche du RCM s'est demandé pourquoi la ville avait tellement insisté sur l'urgence de terminer au plus vite la construction de l'usine de filtration Charles-Des Bailleurs.

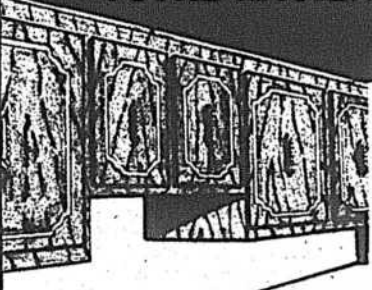
Malade, Campeau est maintenant libéré sous caution

S'appuyant sur l'effet que la santé du prévenu est présentement dans un mauvais état, le juge Fred Kaufman, de la Cour d'appel du Québec, a accordé hier un cautionnement de \$25.000 à l'ex-urbaniste-conseiller Charles-Edouard Campeau, en attendant que la Cour suprême entende sa requête pour permission d'en appeler devant ce tribunal.

C'est le 5 octobre prochain, en fait, que cette demande, présentée par Me Raymond Daoust, sera effectivement entendue.

Il y a quelques jours, pour sa part, la Cour d'appel abaissait de 4 ans à 18 mois de prison la peine déjà imposée à Campeau pour la vaste fraude à laquelle il avait participé, à Anjou.

POURQUOI DÉFAIRE TOTALEMENT VOTRE ANCIENNE CUISINE?



MAINTENANT!
UNE MAGNIFIQUE
CUISINE MODERNE
ET UNE ÉCONOMIE
JUSQU'À
50%

Nous remplaçons les devantures, portes et tiroirs d'armoire sur vos armoires déjà existantes... et recouvrons les châssis. Choix de beaux Formica. Grain de bois ou couleur. Nouvelles poignées avec fermeture aimantée ainsi que des ferrures décoratives.

VISITEZ NOTRE NOUVELLE SALLE D'EXPOSITION
1240 BÉGIN, ST-LAURENT
(2 rues à l'est de votre centre commercial Place Verte)

333-0911

cuisine unique

PAS DE
DÉSORDRE
NI D'ENNUI
AUCUNE
DEMOLITION
TRAVAUX
EFFECTUÉS
EN GÉNÉRAL
LE MÊME JOUR

Horaires: Lun. - mar. 9-6. Jeu. - Ven. 9-5. Sam. 9-5.

Div. de Futuric Kitchen Mfg. Ltd.

SANDWICHES ASSORTIS POUR VOS RÉCEPTIONS DE BUREAU OU À LA MAISON

Nous vous fournirons de délicieux hors-d'œuvre chauds et froids: canapés, bouchées, plateaux de celeri et olives, plateaux de fromage, plateaux de viandes. À prix raisonnables.

48 SANDWICHES cocktail frais du jour \$5.00 la bte

PEGROID'S
4075, RUE SAINT-DENIS

Nous livrons partout à Montréal
844-3901

RESTAURANT LE TOIT ROUGE CHOMEDEY

SPÉCIAL DE LA SEMAINE
Tous les jours de 11h à 22h

FILET MIGNON EN BROCHETTE \$7.25
dîner complet

TABLE D'HÔTE
Servie tous les jours de 11 h à 22 h
Dîner complet incluant: SOUPE, COMPTOIR DE SALADES, DESSERT DU JOUR ET CAFÉ

Stationnement gratuit — salle de réception
menu spécial pour enfants

355, boul. Labelle Chomedey Laval
681-6826 681-5468

Moins d'un mille au nord du pont de Cartierville

VILLE DE MONTRÉAL SERVICE DE LA VOIE PUBLIQUE

ENLÈVEMENT DES ORDURES MÉNAGÈRES

Jeudi, le 24 juin 1976, jour de la Saint-Jean-Baptiste, il n'y aura pas d'enlèvement des ordures ménagères.

Les contribuables qui bénéficient habituellement de l'enlèvement des ordures ménagères le jeudi devront déposer leurs poubelles lors du prochain jour de collecte régulière des déchets, soit lundi, le 28 juin 1976.

Hôtel de Ville
Montréal, 23 juin 1976

Le greffier de la ville
MARC BOYER, C.R.

Maintenant le métro vous mène chez nous

Place
Versailles
est. rue Sherbrooke, angle tunnel Lafontaine

RADISSON

125 magasins incluant La Baie, Pascal, Miracle Mart

Tecna chez Cuisiform

La société Tecna est à l'origine des remarquables cuisines internationales fabriquées au Québec. Ces cuisines sont maintenant offertes chez Cuisiform.

Grâce aux cuisines Tecna, Cuisiform réunit maintenant sous un même toit tous les éléments voulus pour concevoir et installer des cuisines faites sur mesure, des cuisines uniques—comme le sont vos besoins.

cuisiform

MANUFACTURE: 1215 rue Tellier, Saint-Vincent-de-Paul, Laval 326-9540
Pont Pie IX direction nord—3e sortie (boul. Ltee) jusqu'au bout, virer à gauche et rouler jusqu'à la rue Tellier.

CUISIFORM 1: 4780 rue Jean-Talon ouest (angle Victoria), Montréal 731-3841
CUISIFORM 2: 2199 rue Métropole, Longueuil 527-9501
Tunnel Hyppolite-Lafontaine—3e sortie à l'est (Métropole)

Loto-Québec

La SQ saisit des chèques chez "Fleur de Lys"

par Jean-Pierre CHARBONNEAU

La Sûreté du Québec a saisi hier dans les bureaux de la compagnie "Les Promotions Industrielles Fleurs de Lys Inc.", propriété des unionistes Roland et Fernand Beauregard, une série de chèques faits à l'ordre de M. Pierre Le Bel, frère de l'avocat Jacques Le Bel, l'un des beaux-frères du premier ministre du Québec, M. Robert Bourassa.

Selon M. Gill Lortie, l'ancien président de cette compagnie de distribution de billets de Loto-Québec, Pierre Le Bel, un décorateur de Montréal, a remplacé sur la liste de paie la femme de Ronald Poupard, le directeur général du Parti libéral du Québec.

Cette affirmation, qui s'appuie sur la copie de l'agenda de M. Lortie, en date du 16 septembre 1974, est renforcée par le fait que M. Le Bel a reçu des chèques pour des montants identiques à ceux versés à la femme de Ronald Poupard, soit \$170 par semaine.

Joint hier par LA PRESSE, M. Le Bel a refusé de faire quelque commentaire que ce soit sur les raisons du paiement des chèques saisis par la police. Cependant, plus loquace, M. Roland Beauregard a déclaré que la police l'avait visité dans

la journée et que les six chèques qui ont été saisis concernent des paiements pour un contrat de décoration de kiosques de Loto-Québec.

Selon M. Beauregard, il n'y a pas plus de six chèques parce que M. Le Bel n'a finalement rien fait de ce qu'il devait faire et qu'en conséquence son engagement a été annulé.

La semaine dernière, MM. Ronald Poupard et Roland Beauregard avaient soutenu que les chèques de \$170 versés au nom de Lise Aubry (Mme Poupard) concernaient un emploi qu'occupait la bénéficiaire aux Promotions Fleurs de Lys. Cela avait toutefois été vigoureusement démenti par M. Lortie dont la signature apparaissait sur les chèques.

Durant le week-end, l'ancien président du PLQ, le notaire Claude Desrosiers, a déclaré qu'il avait été mis au courant de cette affaire et qu'à son avis les paiements à Mme Poupard "n'étaient pas justifiables".

Au mois de mars dernier, à l'occasion de la mise au jour d'une liste d'avocats privilégiés du Parti libéral, on avait appris que Me Jacques Le Bel était "fiché" "A" pour sa participation aux élections de 1970 et pour son comportement général.

37 pour, 36 contre...

Les députés du Québec sont aussi divisés qu'en 1973

par Denis LORR

OTTAWA — L'attitude de la députée fédérale du Québec sur la peine de mort n'a guère évolué depuis trois ans. Les députés québécois sont demeurés aussi divisés qu'ils l'étaient en mai 1973, la dernière fois qu'ils furent appelés à se prononcer sur le principe du châtiment suprême.

Hier, 37 députés sur un total possible de 74 ont appuyé le projet de loi du ministre Warren Allmand, soit très exactement le même nombre qu'il y a trois ans, lorsque les Communes avaient accepté d'étendre pour une nouvelle période d'essai de cinq ans l'abolition partielle de la peine capitale. Ce nombre contient également les dix membres québécois du cabinet Trudeau qui, liés par la solidarité ministérielle, n'avaient d'autre choix que de soutenir le bill C-84.

Le projet de loi Allmand, qui cette fois renvoie définitivement la potence au rang des pièces de musée, n'a donc recueilli qu'une seule voix de majorité au Québec, où 36 députés ont opté pour le retour à la pendaison.

N'eût été l'absence de Mme Albanie Morin, le député de Louis-Hébert, le compte aurait d'ailleurs dû être nul puisque cette dernière a toujours été tenante du maintien de la peine de mort. Clouée au lit par la maladie, Mme Morin n'a pas été vue aux Communes depuis plusieurs semaines.

Parmi les opposants au projet d'abolition, il faut compter les 11 créditistes de M. Réal Caouette mais aussi 22 députés libéraux, dont sept représentants des circonscriptions de l'île de Montréal.

De fait, c'est au Québec qu'on trouve — et de loin — le plus grand nombre de libéraux favorables au maintien de la peine capitale, puisqu'à la grandeur du pays seulement 39 ministériels ont profité de l'absence de discipline de parti pour faire voir leur désaccord. La députée libérale de l'Ontario, de son côté, a fourni 44 voix en faveur du projet Allmand et huit voix opposées.

Chez les conservateurs québécois, trois députés sur quatre, MM. Jacques Lavoie, Roch LaSalle et Claude Wagner, se sont également opposés au projet. Seul le député de Brome-Missis-

quoi, M. Howard Graftley, s'est joint aux 36 libéraux qui l'ont endossé.

En 1973, lors du vote en seconde lecture, le compte final avait donné 37

voix en faveur du projet d'abolition, 34 contre et trois députés québécois (deux libéraux et un créditiste) étaient absents au moment du décompte.

MORT

SUITE DE LA PAGE A 1

Walter Dinsdale et Erik Nielsen, du côté conservateur, et Mme Albanie Morin, du côté libéral, n'auraient pu, eussent-ils voté, renverser la décision majoritaire.

À l'étape de l'étude en comité, que les libéraux veulent compléter au plus tôt, plusieurs députés veulent, par le biais d'amendements, maintenir la peine de mort dans des cas particuliers.

Ces amendements ont toutefois peu de chances d'être acceptés par le président du comité, M. Mark McGuigan, étant donné que les Communes ont adopté le principe de l'abolition de la peine capitale. Cependant, sont acceptables des amendements qui visent à limiter les pouvoirs de la Commission des libérations conditionnelles, ce que plusieurs députés comptent bien tenter de faire.

Trois des quatre chefs de parti, soit MM. Pierre Trudeau, Joe Clark et Ed Broadbent ont voté en faveur de l'abolition de la peine capitale, tandis que M. Réal Caouette favorisait le maintien, comme tous les autres créditistes d'ailleurs. Chez les néo-démocrates, tous les députés ont appuyé le projet gouvernemental, tandis que seulement 19 conservateurs ont suivi M. Clark, dont l'ancien chef Robert Stanfield. L'une des surprises du scrutin fut la décision de M. John Diefenbaker de s'opposer à l'abolition de la peine de mort, parce que le projet de loi ne maintient pas la peine suprême dans les cas de trahison et de récidive.

Ce sont les libéraux qui ont permis au projet de loi de franchir avec succès l'étape de la deuxième lecture, 99 députés, dont le cabinet tout entier, ayant appuyé la loi, tandis que 39 s'y sont opposés.

Un sujet brûlant

Un nombre record de curieux s'étaient massés à la porte des Communes pour observer ce vote historique. Dès que le résultat a été connu, plusieurs citoyens assis dans les fauteuils réservés au public ont applaudi, même si en théorie les démonstrations de ce genre sont interdites à l'intérieur de la Chambre.

La présence en Chambre de 259 députés (sur 262) constitue aussi un record pour un vote, certains s'étant rendus malgré de sérieux handicaps physiques. C'est ainsi que Mme Simma Holt, député de Vancouver, a tenu à enregistrer son vote même si elle vient de subir une fracture à la jambe. Fervente rétrograde, Mme Holt compte continuer à lutter contre le projet de loi au comité des affaires juridiques, mais elle a éprouvé quelques difficultés à s'y faire admettre.

N'étant pas membre du comité, ayant été remplacée pendant son hospitalisation, elle fit une sainte colère au président, estimant qu'on lésait ses droits personnels et ceux de sa province, qui voyait ainsi sa représentation rogée à cet important comité. Il fallut une résolution adoptée en vitesse par la Chambre pour en faire un membre du comité. C'est M. Raynald Guay, député de Lévis et partisan de la peine capitale, qui lui offrit galamment son siège, estimant qu'il était important qu'une femme siège au comité.

Les réactions

Les réactions à l'adoption du projet en deuxième lecture ont varié de la satisfaction évidente, chez le premier ministre Trudeau et le ministre de la Justice, M. Ron Basford, au dépit exprimé par M. Die-

fenbaker qui interprète ce vote comme une autorisation accordée aux terroristes de venir perturber les Jeux olympiques et s'en prendre à la reine.

Un des députés absents lors du vote, M. Erik Nielsen croit pour sa part qu'il est encore possible de renverser cette décision à l'étape de la troisième lecture. M. Nielsen n'a pu réussir à quitter sa ville de Whitehorse au Yukon pour arriver à temps aux Communes. Il a reproché au gouvernement de ne pas avoir fait l'effort nécessaire pour lui permettre de rentrer à Ottawa.

Des amendements

Si des députés comptent essayer de maintenir la peine de mort dans certaines circonstances, comme lors d'un second meurtre ou pour haute trahison d'autres, par contre, veulent adoucir certaines dispositions de la loi touchant la durée de la détention.

Le député de Longueuil, M. Jacques Olivier a préparé des amendements qui ont pour but de réduire de 25 à 15 ans la durée minimale d'emprisonnement, à la suite d'un meurtre, si le condamné manifeste à la satisfaction des autorités de la Commission des libérations conditionnelles des dispositions à la réhabilitation.

Un autre député, M. Allan Lawrence, partisan de la peine de mort, souhaiterait abolir la pendaison et remplacer le châtiment par une méthode moins brutale, comme un sommeil éternel, par exemple.

Rappelons qu'il y a présentement 11 condamnés à mort qui attendent soit une commutation de peine venant du cabinet ou l'abolition de la peine capitale. Trois d'entre eux doivent être pendus le 15 juillet. Il n'y eut aucune pendaison au Canada depuis 15 ans, le cabinet ayant pratiqué une politique de commutation systématique des peines.

Plusieurs députés ont fait savoir au cours du débat qu'ils sont d'accord avec l'abolition de la peine de mort à la condition que la peine de prison à vie soit vraiment appliquée. Certains considèrent qu'en repoussant à un minimum de 25 ans d'emprisonnement l'éligibilité aux libérations conditionnelles, les meurtriers ne seront pas suffisamment punis.

Plusieurs députés québécois font partie du comité des Affaires juridiques. Ce sont MM. Claude-André Lachance, Guy Pinard, Francis Fox, Jacques Olivier, Bernard Loiselle et Gilles Marceau.

En dépit de l'objection de plusieurs députés, le comité a résolu de ne pas faire entendre de témoins de l'extérieur, invoquant le fait que les points de vue ont été amplement exposés au cours du long débat où 119 députés ont pris la parole.

Ceux qui ont contesté cette argumentation ont soutenu que le bill ne fait pas qu'abolir la peine de mort; il établit aussi les règles de la détention et, sur ce point, ils estiment que les avis des experts seraient utiles, de même que l'opinion des organismes et citoyens intéressés par la question.

Le comité compte terminer d'ici quelques jours l'examen du projet de loi et de soumettre un rapport à la Chambre avant l'ajournement. Le Sénat devra l'étudier au cours du mois de juillet.

Comme la marge qui sépare les abolitionnistes des rétentionnistes est très mince, personne n'ose encore prédire avec certitude que la peine de mort appartiendra au passé d'ici quelques semaines. Différentes tactiques peuvent encore être utilisées, à l'étape de la troisième lecture et au Sénat, pour en retarder l'adoption, sinon la bloquer.

Le vote du Québec

OTTAWA (PC) — Voici comment ont voté hier les députés québécois des Communes lors du vote en deuxième lecture sur le projet de loi proposant l'abolition de la peine de mort:

En faveur

Pierre Trudeau, L.—Montréal-Mont-Royal; Bruce Mackay, L.—Montréal-Verdun; Jean Chrétien, L.—Saint-Maurice; Jean Marchand, L.—Langlier; C.M. Drury, L.—Montréal-Westmount; André Ouellet, L.—Montréal-Papineau; Albert Bédard, L.—Bonaventure-Iles-de-la-Madeleine; Prosper Boulanger, L.—Montréal-Mercier; Rosaire Gendron, L.—Rivière-du-Loup-Témiscouata; Marcel Prud'homme, L.—Montréal-Saint-Denis; Marc Lalonde, L.—Montréal-Outremont; Jean-Pierre Goyer, L.—Montréal-Dollard; Warren Allmand, L.—Montréal-Notre-Dame-de-Grâce;

Jeanne Sauvé, L.—Montréal-Ahuntsic; Marcel Lessard, L.—Lac-Saint-Jean; Tom Lefebvre, L.—Pontiac; Antonio Yanakis, L.—Berthier-Maskinongie; Florian Côté, L.—Richelieu; Gérald Laniel, L.—Beauharnois-Salaberry.

Pierre De Bané, L.—Matane; Jacques Guilbault, L.—Montréal-Saint-Jacques; Francis Fox, L.—Argenteuil-Deux-Montagnes; Alexandre Cyr, L.—Gaspé; Monique Bégin, L.—Montréal-Saint-Michel; Gilles Marceau, L.—Lapointe; Rod Blake, L.—Montréal-Lachine-Lakeshore; Raymond Dupont, L.—Montréal-Sainte-Marie; Irénée Pelletier, L.—Sherbrooke; Jacques Olivier, L.—Longueuil; Pierre Bussières, L.—Portneuf; Louis Dubois, L.—Montmorency; Serge Joyal, L.—Montréal-Maisonnette-Rosemont; Claude-André Lachance, L.—Montréal-Lafontaine; Charles Lapointe, L.—Char-

levoix; Bernard Loiselle, L.—Chambly; Yvonne Pinard, L.—Drummond; Howard Graftley, PC—Brome-Missisquoi. Total 37.

Contre

Gérald Loiselle, L.—Montréal-Saint-Henri; Gustave Blouin, L.—Manicouagan; Raynald Guay, L.—Lévis; Ian Watson, L.—Laprairie; Gaston Clermont, L.—Gatineau; Joseph-Roland Comtois, L.—Terrebonne; Gérard Duguet, L.—Québec-Est; Gaston Isabelle, L.—Hull; Paul Langlois, L.—Chicoutimi; Jacques Trudel, L.—Montréal-Bourassa; Fernand Leblanc, L.—Montréal-Laurier; Marcel Roy, L.—Montréal-Laval; Arthur Portelance, L.—Montréal-Gamelin; Maurice Dupras, L.—Lafayette, Léopold Corveau, L.—Frontenac; John Campbell, L.—Montréal-LaSalle-Emard-Côté-Saint-Paul; Yves Caron, KI—Beauce; Yves Demers, L.—Montréal-Duvernay.

Claude Lajoie, L.—Trois-Rivières-métropolitaine; Walter Smith, L.—Saint-Jean; Hal Herbert, L.—Vaudreuil; Claude Tessier, L.—Compton; Claude Wagner, PC—Saint-Hyacinthe; Roch LaSalle, PC—Joliette; Jacques Lavoie, PC—Montréal-Hochelaga; Réal Caouette, CS—Témiscamingue; Eudore Allard, CS—Rimouski; Lionel Beaudoin, CS—Richmond; Gérard Laprise, CS—Abitibi; Charles-Arthur Gauthier, CS—Roberval; René Matte, CS—Champlain; Charles-Eugène Dionne, CS—Kamouraski; Adrien Lambert, CS—Bellefleur; André Fortin, CS—Lotbinière; Armand Caouette, CS—Villeneuve; Gilbert Rondeau, CS—Shefford. Total: 36.

Absents

Albanie Morin, L.—Louis-Hébert.

Assemblée ce soir... Grève possible des gardiens

Le personnel de sécurité des 12 pénitenciers fédéraux du Québec sera substantiellement réduit ce soir, lorsque les gardiens se réuniront pour décider de la possibilité d'un débrayage afin de protester contre l'approbation de principe donnée par le Parlement hier au projet de loi visant à abolir la peine capitale.

M. Lucien Gagné, président du syndicat des gardiens de prison, affilié à l'Alliance de la fonction publique du Canada, a déclaré que l'on s'efforcerait de maintenir un personnel suffisant en service pour assurer la protection de la population, mais qu'il ne pouvait en promettre plus.

M. Gagné a souligné qu'on s'attendait à ce que la plupart des 2.000 gardiens employés par le gouvernement fédéral au Québec assistent à l'assemblée, qui doit débiter à 18 h 30 à l'arena Saint-Vincent-de-Paul.

Les hier soir

Tout en laissant entendre qu'il ne recommanderait pas une grève, il a fait remarquer que s'il y en avait une, ce ne serait pas pour une journée seulement. Il a révélé que de nombreux gardiens voulaient débrayer dès hier soir, lorsqu'ils connurent le résultat du vote aux Communes.

Loto

SUITE DE LA PAGE A 1

Adjoint par une équipe spéciale d'enquêteurs de la Sûreté du Québec.

Au cours des derniers jours, des recherches effectuées par les représentants de LA PRESSE et Télémedia ont permis d'apprendre qu'en avril 1973, après les démarches des députés Caron et Shanks, MM. Tremblay et Rhéaume ont reçu des lettres du président de Loto-Québec leur annonçant d'abord que leurs contrats ne seraient pas renouvelés puis leur indiquant plus tard qu'ils pourraient continuer de bénéficier de leurs concessions, mais à certaines conditions.

Par la suite, sur recommandations de M. Cusseau, les deux concessionnaires ont été invités à renouer avec le gouvernement pour devenir obligatoirement leurs partenaires, à parts égales. Dans chaque cas, c'est M. Jean-Marie Chabot qui a négocié ou, si l'on veut, discuté des modalités d'association entre MM. Tremblay et Rhéaume et leurs partenaires imposés.

Les distributions

Moralité Inc.

Beau-frère de Fernand Lafontaine, ancien ministre des Travaux publics sous l'Union nationale, M. Ronald Tremblay avait obtenu en 1969 le contrat de Verdon sous la raison sociale "Distributions Ronald". Au printemps 1973, après avoir été avisé, par lettre, par Maurice Cusseau que son contrat ne serait pas renouvelé, il fut informé par le président de Loto-Québec qu'il devait obligatoirement prendre un associé.

Tremblay commença donc les démarches pour former une nouvelle compagnie, "Distributions Moralité Inc.". Cependant, avant que ces démarches ne soient complétées, M. Tremblay fut avisé par Maurice Cusseau que son nouveau partenaire ne serait pas le premier nom

avancé mais plutôt M. André Brunet.

Sur recommandation du président de Loto-Québec, M. Tremblay communique avec André Brunet, qui lui demanda de le rencontrer rue Queen, à Saint-Lambert, chez son conseiller, Jean-Marie Chabot. Il fut alors question de la formation de la compagnie et des dividendes qui seraient versés.

Une vérification hier au Service des compagnies du ministère des institutions financières indique que les dirigeants actuels des "Distributions Moralité" sont: Ronald Tremblay, président; Dorinda Brunet, vice-présidente; Albertine Tremblay, vice-présidente; et Andrée Brunet, secrétaire.

Ronald Tremblay déclare que depuis l'arrivée d'André Brunet, il ne fait presque plus d'argent. Il soutient qu'il doit assumer seul les dépenses d'administration alors que Brunet se contente d'empocher les profits.

Des Entreprises Saint-Henri à Socoso Inc.

Candidat conservateur défait à deux reprises et militant unioniste, M. Bernard Rhéaume avait obtenu en 1969 une concession de distribution des billets de Loto-Québec pour le comté de Saint-Henri. Il s'était associé avec M. Albert Labelle, un autre homme d'affaires du secteur. Leur raison sociale était "Les Entreprises Saint-Henri Inc."

Le 16 avril 1973, M. Rhéaume reçut une lettre recommandée de Maurice Cusseau lui annonçant que son contrat avec Loto-Québec prendrait fin le 30 avril 1973 et qu'il ne serait pas renouvelé. Toutefois, deux jours plus tard, M. Rhéaume reçut une seconde missive de Loto-Québec, cette fois signée par le secrétaire et conseiller Jean-Marc La-faille. Cette lettre, accompagnait la copie d'une lettre de M. Cusseau à la compagnie Socoso Inc., convo-

quant les représentants de cette dernière pour le 27 avril suivant, à la signature d'un contrat avec Loto-Québec.

La compagnie Socoso Inc. était alors présidée par Mme Stella Vendetti, la femme de M. Jean-Marie Chabot. Le siège social de cette compagnie était situé (et est encore situé) au 3572, rue Wellington, dans le même immeuble où sont logés les bureaux du député libéral Lucien Caron et de J.M. Chabot.

Intrigué par l'envoi d'une lettre adressée à la firme Socoso, M. Rhéaume communiqua avec l'un des dirigeants de Loto-Québec, M. Roger Dugré. M. Dugré prit des informations et conseilla ensuite à M. Rhéaume de voir les gens de Socoso et qu'il n'y aurait pas de problème pour lui.

M. Rhéaume n'eut pas d'autre choix que de s'exécuter. Par la suite, des pourparlers eurent lieu en présence de Jean-Marie Chabot et il fut décidé que la direction de l'entreprise serait ainsi formée: Stella Vendetti, présidente; Bernard Rhéaume, vice-président; Marcel Girard, président de Jean-Marie Chabot Inc., secrétaire; Mariane Rhéaume, administratrice; et Pierrette Gariépy, secrétaire de Jean-Marie Chabot, administratrice.

Lors de ces discussions préliminaires, il fut convenu que les profits de fin d'année (de l'ordre d'environ \$40.000) seraient divisés à parts égales entre Mme Chabot et Bernard Rhéaume. À la suggestion de Jean-Marie Chabot, des affaires furent négociées avec la Banque Provinciale.

Contrairement au cas de M. Ronald Tremblay, les partenaires imposés ont apparemment profité à M. Rhéaume. L'entreprise qu'il administre est, selon son propre aveu, plus prospère que jamais et on l'a débarrassé d'un problème qui le

CENTRE ORTHOPÉDIQUE
DE MONTREAL.

Jean-P. Duquet, L.Ph., prop.

ÉLÉGANCE ET CONFORT
combinés dans un vêtement de base qui vous assure ce

SUPPORT ADDITIONNEL
Un vêtement léger conçu spécifiquement pour donner tout le confort désiré, amincir les hanches et supporter solidement votre dos.

PRIX COUPÉ

Du lundi au vendredi: de 9h à 5h p.m.
Le samedi: de 9h à 5h p.m.

PHARMACIES ECOMPTE JEAN COUTU
916-922 est, rue Sainte-Catharine 845-9248

Vente et location de chaises roulantes. STATIONNEMENT GRATUIT.

L'industrie du crédit-bail se voit couper les ailes par la sévérité fiscale d'Ottawa

par Robert POULIOT

La dernière offensive déclenchée par Ottawa pour mettre un terme aux abus fiscaux-risque de compromettre sérieusement la croissance de l'industrie canadienne du crédit-bail ("leasing") au cours des prochaines années.

Après avoir grimpé au rythme annuel de 35 à 40 pour cent depuis 1972, soit deux fois plus vite qu'aux États-Unis, l'industrie de la location d'équipements lourds, de locomotives, de bateaux et d'avions, par exemple, devra relever ses tarifs de 25 à 50 pour cent et remplacer les sources de financement importantes qu'étaient devenues les sociétés de fiducie, les compagnies de prêts et les assureurs depuis quelques années.

Cette réorganisation, qui risque de faire disparaître de nombreuses petites firmes dont la rentabilité dépendait surtout d'avantages fiscaux, découle directement des mesures du budget fédéral entrées en vigueur le 26 mai — dans un premier temps, Ottawa interdit à toute entreprise de créer une perte

comptable avec ses revenus localisés grâce à de généreuses déductions pour amortissement en coût de capital; — les taux d'amortissement en coût de capital, c'est-à-dire le pourcentage de la valeur d'un bien qu'un contribuable peut déduire à chaque année de son revenu pour remplacer ce bien une fois défectueux, a diminué de façon dramatique dans le cas des locomotives, des wagons de chemin de fer et des avions.

Ces deux volets budgétaires frapperont directement des entreprises comme Traders Group, Commercial Credit Corporation, United Dominion Securities (Canada) Ltd., RoyNat, RoyMarrine et des courtiers comme Dominion Securities, Harris et Partners, McLeod, Young, Weir et Co. Ltd., et Leasewriters of Canada Ltd., affirme Russ Neil, secrétaire exécutif de l'Equipment Lessors Association of Canada, l'organisme qui regroupe les bailleurs canadiens depuis 1974.

D'après Neil, ces entreprises sont au nombre de celles qui viennent tout juste d'entrer sur le marché du

crédit-bail et qui sont responsables pour une bonne part de la croissance de cette industrie depuis quelques années.

Créée en 1970, la division leasing du Groupe Traders avait accumulé l'an dernier une valeur totale de comptes à percevoir de \$63,3 millions; un an plus tard, soit au 31 mars 1976, ce total s'élevait à \$113 millions, prétend le vice-président aux prêts corporatifs et au leasing, Bill Cochrane.

"L'an dernier, nous avons amassé des revenus bruts d'un demi-million de dollars; cette année, on peut prévoir des revenus de \$1 million environ au seul chapitre du leasing."

L'explication de cette montée fulgurante de Traders est le fait que l'entreprise, comme tant d'autres, multiplie ses transactions au dernier trimestre de l'année pour profiter au maximum des réductions fiscales qu'autorise l'amortissement du coût en capital.

D'après un relevé trimestriel fait par Statistique Canada, la valeur nette du matériel loué par crédit-bail a bondi de 70 p. cent entre le

printemps 1974 et l'hiver 1976.

Au deuxième trimestre de 1974, on en fixait la valeur nette à \$1,1 milliard environ. A la fin de mars 1976, ce total représentait \$1,8 milliard.

D'après Russ Neil, l'industrie canadienne progressait plus vite qu'aux États-Unis depuis 1970 parce que ce type d'opération est tout simplement plus jeune au pays.

Le cas le plus frappant est celui de IAC Ltée, le numéro un dans le leasing au Canada.

"Nous avons commencé nos activités de crédit-bail en 1968", explique Ray K. Jackson, vice-président de IAC. En 1974, la valeur de nos comptes à percevoir s'élevait à \$499 millions. Un an plus tard, soit à la fin de 1975, nous avions amassé \$725 millions et comptons poursuivre sur la même foule jusqu'à ce qu'Ottawa nous autorise à agir comme banque, d'ici un an ou deux. Dès que le feu vert nous sera accordé, nous nous proposons de plafonner la valeur de nos comptes à percevoir, ce qui pourrait bien vouloir dire un maximum de \$1 milliard.

Le "new-look"

C'est au début des années '70 qu'un "new-look" est apparu sur le marché canadien: des courtiers comme McLeod, Young, Weir et Co. Ltd. et Dominion Securities, Harris et Partners proposaient leurs services pour agir comme intermédiaires et développer de nouvelles sources de financement comme les trusts, les assureurs, les sociétés de finance captives de type Ford Motor Credit Co. of Canada et General Motors Acceptance Corp. of Canada.

C'est grâce à l'apport de ces nouveaux venus que le marché canadien a littéralement explosé depuis deux ou trois ans, sans toutefois accéder au même niveau que le marché américain.

Environ 8 p. cent de tout l'équipement et matériel roulant ou volant en service

aux États-Unis a été acquis par contrat de crédit-bail, contre seulement 2,5 p. cent au Canada.

Ce sont en fait les plus jeunes sociétés qui seront les plus durement frappées par les mesures fédérales.

"Même si IAC profitait largement de l'abri fiscal que procurait le leasing, nous sommes maintenant confrontés à d'autres revenus, prétend Jackson, notre portefeuille est trop gros pour être affecté sérieusement. Ce n'est cependant pas le cas de toutes les entreprises."

City Corp Leasing, affiliée au groupe bancaire américain First National City Bank, est du même avis pour d'autres raisons toutefois. Si son portefeuille demeure encore modeste avec \$60 millions, l'entreprise n'aurait pas d'autres sources de revenus que celle du leasing; donc, pas de changement.

"Environ une douzaine de nos membres seront frappés par le budget Macdonald", précise Russ Neil, qui passe le plus clair de son temps ces jours-ci à préparer un mémoire pour l'Equipment Lessors Association of Canada. Les dirigeants de l'organisation, qui compte 33 membres sur un potentiel d'une soixantaine, se réuniront la semaine prochaine pour discuter du document.

Le cas de McLeod

Des \$350 millions de transactions de crédit-bail organisées par McLeod, Young, Weir Leasing Ltd. depuis 1970, au moins \$100 millions de matériel était destiné aux chemins de fer, tandis qu'un contrat de \$156,8 millions a été conclu en 1974-75 pour l'achat de 8 TriStars, un DC-9 et 2 appareils 727 destinés à Air Canada.

L'an dernier, McLeod a transigé l'achat de matériel locatif d'une valeur de \$160 millions et fixait son objectif à \$100 millions cette année.

D'après Mark Harris, président de McLeod, Young, Weir Leasing Ltd. et vice-président de la maison-mère McLeod, Young, Weir et Co. Ltd., "si Ottawa ne change

pas son fusil d'épaule, nous devrons probablement démentager nos pénates et utiliser désormais du capital étranger pour réaliser nos accords de leasing."

A la suite du budget, la firme torontoise ne serait plus assurée de conclure que \$75 millions de contrats.

D'autres sons de cloche

Aux dires des porte-parole de Traders Group, ces contrats d'une valeur d'une centaine de millions de dollars ont été annulés depuis le budget.

Mais le raisonnement diffère d'entreprise en entreprise.

Pour United Dominion Securities (Canada) Ltd., contrôlée à 49 p. cent par la Banque Canadienne Impériale de Commerce et à 51 p. cent par UDT International Ltd. de Londres, de même que pour Leasewriters of Canada Ltd. de Montréal, les amendements Macdonald promettent au contraire de "nettoyer l'industrie et de raffermir le marché de capitaux à moyen terme."

A la fin de 1975, United Dominion avait un portefeuille évalué à \$15 millions. "Le marché continuera, plus lentement peut-être, mais en offrant de

meilleures perspectives de rentabilité pour les gros items de \$2,5 millions et plus, affirme Derwood Hope, vice-président au leasing.

"Notre portefeuille de leasing est somme toute assez modeste par rapport à des actifs d'ensemble de \$180 millions. Pour nous, le relèvement des tarifs pourrait être une occasion de choix pour nous lancer dans la location d'équipements plus lourds. Jusqu'ici, nous devions concentrer nos efforts dans les biens (des excavatrices hydrauliques, par exemple) de valeur intermédiaire, oscillant entre \$100,000 et \$2,5 millions."

Surveille les banques

Pour Hamish Smith, président et seul actionnaire de Leasewriters of Canada, la situation actuelle était prévisible depuis un bon bout de temps.

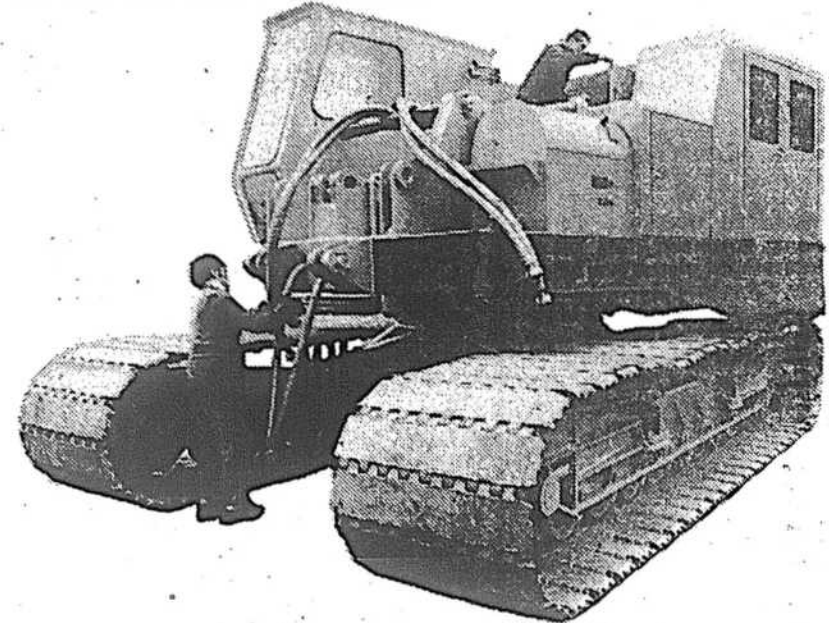
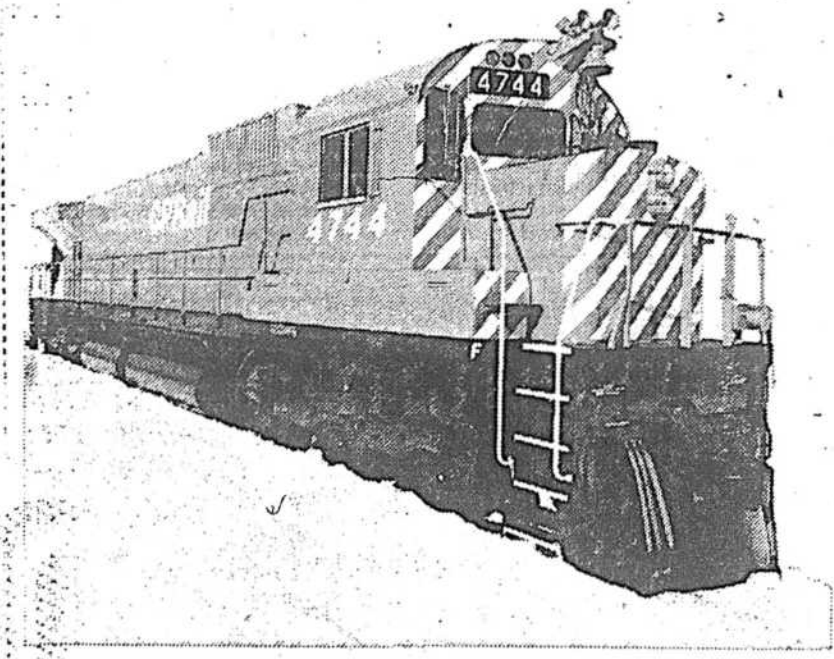
"L'insistance des banques à charte à vouloir entrer sur le marché du crédit-bail pour réduire leur taux effectif d'imposition forcera inévitablement Ottawa à modifier les règles de déductions fiscales pour les bailleurs", écrivait-il en août 1975 dans The Monitor, une revue spécialisée dans le crédit-bail aux États-Unis.

Si Leasewriters ne défile qu'un portefeuille de \$10 millions qui pourrait tripler dès cette année, Smith a par contre une très longue expérience dans le milieu.

Après avoir travaillé dans les années '60 pour Corporate Plan Leasing Ltd., une filiale de la Banque de Paris et des Pays-Bas, il fonda ensuite la division canadienne de City Corp Leasing International Inc. en 1970 et créa trois ans plus tard Leasewriters Financial Services Ltd., une entreprise contrôlée par un groupe d'actionnaires privés du Canada.

Au long des années, il a conclu des accords de \$40 millions pour trois des cinq transporteurs aériens régionaux, en plus de louer des navires évalués à \$10 millions.

Pour lui, le scénario des prochaines années est simple: à court terme, le marché du leasing grandira moins vite, les banques auront le feu vert en 1977 pour s'engager ouvertement dans le crédit-bail et cette nouvelle disponibilité de fonds devrait donner le signal pour plusieurs fusions importantes dans le leasing au Canada.



Les taux de crédit-bail grimperont entre 20% et 50%

par Robert POULIOT

Le budget fédéral de mai devait entraîner une augmentation des taux de crédit-bail ("leasing") de 20 à 30 pour cent pour le matériel et les véhicules industriels, de 40 pour cent pour les avions et de 50 pour cent pour les navires.

Par ailleurs, révèle une enquête de LA PRESSE, les locataires d'ordinateurs devraient profiter d'une baisse de 15 à 20 pour cent des tarifs, présentement en vigueur.

Entretiens, l'Association canadienne des compagnies de finances, l'Association canadienne des transporteurs aériens, Traders Group, le Trust Royal, le Trust Canada Permanent, Air Canada et Algoma Steel s'affaîent à

convaincre Ottawa de modifier son point de vue.

"Nous voulons que le ministère des Finances conserve le statu quo pour les entreprises dont c'est l'activité principale de faire du crédit par location", déclare Mark Harris, vice-président de McLeod, Young, Weir et Co. Ltd., le plus gros agent de "leasing" au Canada qui a participé à plusieurs rencontres avec des représentants du ministère des Finances depuis un mois.

Le parapluie fiscal

Des agents ou courtiers comme McLeod, Young ou encore Dominion Securities, Harris et Partners ne seront pas directement frappés par les mesures budgétaires.

puisque leurs revenus sont amassés sur une base de commission.

Toutefois, comme plusieurs de ces agents avaient développé de nouvelles sources de financement, ce sont ces dernières qui menacent aujourd'hui de se retirer complètement du marché avec la disparition d'avantages fiscaux très importants.

"En 1974, les compagnies aériennes avaient recours à des consortiums financiers pour leurs contrats de crédit-bail. Un agent comme McLeod, Young réunissait cinq à dix institutions financières qui formaient une société en commandite ou "partnership" et assumaient collectivement la propriété d'un avion", d'expliquer un porte-parole d'un des plus gros transporteurs canadiens.

Voici comment ces institutions profitaient alors du parapluie fiscal:

Les institutions financières achetaient un avion au prix de \$10 millions, par exemple, relouaient le tout à une société aérienne au taux de \$825,000 par année, mais pouvaient déduire de ces revenus locatifs jusqu'à 40

pour cent du coût d'acquisition de l'appareil ou \$4 millions de la première année comme amortissement du coût en capital. Non seulement le ou les bailleurs évitaient l'impôt en déclarant une perte comptable de \$3,175,000, mais pouvaient en outre inscrire des revenus d'autres sources que le crédit-bail jusqu'à concurrence de la perte de \$3,175,000. En somme, grâce au mécanisme d'amortissement, le ou les propriétaires pouvaient accumuler jusqu'à \$4 millions de revenus nets d'impôts.

Depuis le 25 mai, les bailleurs ne peuvent plus déduire, comme amortissement du coût en capital, que la valeur des revenus locatifs, soit \$825,000. Quant à l'équipement loué avant le budget, les bailleurs pourront encore recourir à l'abri fiscal contre d'autres revenus jusqu'à ce que les provisions d'amortissement aient été complètement épuisées (4 à 5 ans dans le cas des avions).

Avions et rails

Mais le budget n'a pas seulement modifié la règle fiscale du crédit-bail. Les taux d'amortissement ont également été bousculés pour tenir davantage compte de la "vie utile" ou de la durée réelle d'utilisation des biens de production.

C'est ainsi qu'un bail, qui pouvait réclamer jusqu'à un taux d'amortissement de 20 pour cent par année pour les locomotives et wagons de chemins de fer, ne pourra en demander que 6 pour cent désormais.

"Les compagnies de chemins de fer ont loué du matériel roulant d'une valeur de \$500 millions jusqu'ici, si-

gnale Bill Cochrane, vice-président adjoint aux prêts corporatifs et au "leasing" chez Traders. D'ores et déjà, on peut affirmer que ce marché disparaîtra au fur et à mesure que le matériel loué deviendra désest de 15 à 20 ans. Il ne faut même plus compter faire de "leasing" aux chemins de fer comme le Canadien National ou CP Rail cette année."

Pour sa part, Mark Harris, de McLeod, Young, croit que le même phénomène se produira dans le domaine des avions.

"Air Canada voulait louer deux 747 cette année. Chaque appareil coûte environ \$35 millions. Si nous avons à subir une augmentation des taux de 3 pour cent par année, cela pourrait entraîner des coûts additionnels de \$7,5 à \$8 millions sur la période de 15 ans de location. Une telle hausse devient littéralement prohibitive et pourrait même nous inciter à cesser de louer", affirme un financier à l'emploi de la

compagnie nationale.

Lors des dernières transactions, Air Canada avait changé légèrement ses procédures de location. "Grâce à un agent, nous empruntons 60 pour cent du coût d'acquisition d'un appareil. Cet emprunt était alors garanti par le Trust Royal qui finançait la différence de 40 pour cent. Au lieu de transiger avec un consortium, Air Canada n'avait plus qu'un seul bailleur de fonds qui devenait le propriétaire."

Pour Air Canada, le choix est délicat. Le taux de location qu'elle avait obtenu était de 7,5 pour cent. Ce taux risque maintenant d'augmenter à 9,6 pour cent environ à cause de l'abrogation des privilèges fiscaux et à 10,5 pour cent par suite des modifications de la table des taux d'amortissement.

De 40 pour cent qu'il était jusqu'au 25 mai, ce taux a maintenant dégringolé à 20 pour cent.

En achetant directement l'appareil, Air Canada pour-

rait probablement emprunter au taux de 10 pour cent sur le marché des débentures avec la garantie fédérale. Sans appui d'Ottawa, le taux sur les marchés privés pourrait grimper à 11 pour cent. C'est dire qu'en dépassant 10 pour cent, le crédit-bail cesse d'être attrayant pour la société d'Etat.

Les autres équipements

Dans le cas des véhicules industriels utilisés pour le terrassement motorisé ou encore pour le déboisement ou tout autre travail en forêt, le taux d'amortissement de 50 pour cent sera réduit à 30 pour cent.

Cette mesure, qui risque d'entraîner une hausse des taux de crédit-bail de 3 pour cent, frappera directement l'industrie des pâtes et papiers.

Dans le cas de l'informatique, les programmes logiciels d'ordinateur mis au point pour différentes applications informatisées ("software") bénéficieront d'un

taux d'amortissement de 100 pour cent contre 20 pour cent auparavant. En outre, le taux d'amortissement du matériel informatique ou ordinateurs a été porté de 20 à 30 pour cent.

Selon certains estimés, cette modification pourrait entraîner une baisse de 2 pour cent du taux courant qui était jusqu'ici de 13,5 pour cent pour la location d'ordinateurs sur une période de 6 à 7 ans.

IBM promet d'être le plus grand bénéficiaire de cet amendement puisque sa division de "leasing" contrôlée la plus grande part du marché. Toutefois, IAC Ltée est également dans le marché de l'informatique et pourra également tirer ses marges du feu.

"Dans le cas de l'équipement de production enfin, le taux pourrait augmenter jusqu'à 12,5 pour cent, tandis que ceux qui s'appliquent aux navires devront grimper de 4 pour cent environ", prévoit Cochrane.

les obligations

PAR ACCOVAN ET RICHARDSON SECURITIES

GOUVERNEMENT			
Ter. 100% 10/10	1976	99 1/2	99 1/2
A 7 ter. 100%	1977	102 1/2	102 1/2
A 8 ter. 100%	1978	101 1/2	101 1/2
B 9 ter. 100%	1979	100 1/2	100 1/2
C 10 ter. 100%	1980	100 1/2	100 1/2
D 11 ter. 100%	1981	99 1/2	99 1/2
E 12 ter. 100%	1982	98 1/2	98 1/2
F 13 ter. 100%	1983	97 1/2	97 1/2
G 14 ter. 100%	1984	96 1/2	96 1/2
H 15 ter. 100%	1985	95 1/2	95 1/2
I 16 ter. 100%	1986	94 1/2	94 1/2
J 17 ter. 100%	1987	93 1/2	93 1/2
K 18 ter. 100%	1988	92 1/2	92 1/2
L 19 ter. 100%	1989	91 1/2	91 1/2
M 20 ter. 100%	1990	90 1/2	90 1/2
N 21 ter. 100%	1991	89 1/2	89 1/2
O 22 ter. 100%	1992	88 1/2	88 1/2
P 23 ter. 100%	1993	87 1/2	87 1/2
Q 24 ter. 100%	1994	86 1/2	86 1/2
R 25 ter. 100%	1995	85 1/2	85 1/2
S 26 ter. 100%	1996	84 1/2	84 1/2
T 27 ter. 100%	1997	83 1/2	83 1/2
U 28 ter. 100%	1998	82 1/2	82 1/2
V 29 ter. 100%	1999	81 1/2	81 1/2
W 30 ter. 100%	2000	80 1/2	80 1/2
X 31 ter. 100%	2001	79 1/2	79 1/2
Y 32 ter. 100%	2002	78 1/2	78 1/2
Z 33 ter. 100%	2003	77 1/2	77 1/2
AA 34 ter. 100%	2004	76 1/2	76 1/2
AB 35 ter. 100%	2005	75 1/2	75 1/2
AC 36 ter. 100%	2006	74 1/2	74 1/2
AD 37 ter. 100%	2007	73 1/2	73 1/2
AE 38 ter. 100%	2008	72 1/2	72 1/2
AF 39 ter. 100%	2009	71 1/2	71 1/2
AG 40 ter. 100%	2010	70 1/2	70 1/2
AH 41 ter. 100%	2011	69 1/2	69 1/2
AI 42 ter. 100%	2012	68 1/2	68 1/2
AJ 43 ter. 100%	2013	67 1/2	67 1/2
AK 44 ter. 100%	2014	66 1/2	66 1/2
AL 45 ter. 100%	2015	65 1/2	65 1/2
AM 46 ter. 100%	2016	64 1/2	64 1/2
AN 47 ter. 100%	2017	63 1/2	63 1/2
AO 48 ter. 100%	2018	62 1/2	62 1/2
AP 49 ter. 100%	2019	61 1/2	61 1/2
AQ 50 ter. 100%	2020	60 1/2	60 1/2
AR 51 ter. 100%	2021	59 1/2	59 1/2
AS 52 ter. 100%	2022	58 1/2	58 1/2
AT 53 ter. 100%	2023	57 1/2	57 1/2
AU 54 ter. 100%	2024	56 1/2	56 1/2
AV 55 ter. 100%	2025	55 1/2	55 1/2
AW 56 ter. 100%	2026	54 1/2	54 1/2
AX 57 ter. 100%	2027	53 1/2	53 1/2
AY 58 ter. 100%	2028	52 1/2	52 1/2
AZ 59 ter. 100%	2029	51 1/2	51 1/2
BA 60 ter. 100%	2030	50 1/2	50 1/2
BB 61 ter. 100%	2031	49 1/2	49 1/2
BC 62 ter. 100%	2032	48 1/2	48 1/2
BD 63 ter. 100%	2033	47 1/2	47 1/2
BE 64 ter. 100%	2034	46 1/2	46 1/2
BF 65 ter. 100%	2035	45 1/2	45 1/2
BG 66 ter. 100%	2036	44 1/2	44 1/2
BH 67 ter. 100%	2037	43 1/2	43 1/2
BI 68 ter. 100%	2038	42 1/2	42 1/2
BJ 69 ter. 100%	2039	41 1/2	41 1/2
BK 70 ter. 100%	2040	40 1/2	40 1/2
BL 71 ter. 100%	2041	39 1/2	39 1/2
BM 72 ter. 100%	2042	38 1/2	38 1/2
BN 73 ter. 100%	2043	37 1/2	37 1/2
BO 74 ter. 100%	2044	36 1/2	36 1/2
BP 75 ter. 100%	2045	35 1/2	35 1/2
BQ 76 ter. 100%	2046	34 1/2	34 1/2
BR 77 ter. 100%	2047	33 1/2	33 1/2
BS 78 ter. 100%	2048	32 1/2	32 1/2
BT 79 ter. 100%	2049	31 1/2	31 1/2
BU 80 ter. 100%	2050	30 1/2	30 1/2
BV 81 ter. 100%	2051	29 1/2	29 1/2
BW 82 ter. 100%	2052	28 1/2	28 1/2
BX 83 ter. 100%	2053	27 1/2	27 1/2
BY 84 ter. 100%	2054	26 1/2	26 1/2
BZ 85 ter. 100%	2055	25 1/2	25 1/2
CA 86 ter. 100%	2056	24 1/2	24 1/2
CB 87 ter. 100%	2057	23 1/2	23 1/2
CC 88 ter. 100%	2058	22 1/2	22 1/2
CD 89 ter. 100%	2059	21 1/2	21 1/2
CE 90 ter. 100%	2060	20 1/2	20 1/2
CF 91 ter. 100%	2061	19 1/2	19 1/2
CG 92 ter. 100%	2062	18 1/2	18 1/2
CH 93 ter. 100%	2063	17 1/2	17 1/2
CI 94 ter. 100%	2064	16 1/2	16 1/2
CJ 95 ter. 100%	2065	15 1/2	15 1/2
CK 96 ter. 100%	2066	14 1/2	14 1/2
CL 97 ter. 100%	2067	13 1/2	13 1/2
CM 98 ter. 100%	2068	12 1/2	12 1/2
CN 99 ter. 100%	2069	11 1/2	11 1/2
CO 100 ter. 100%	2070	10 1/2	10 1/2
CP 101 ter. 100%	2071	9 1/2	9 1/2
CQ 102 ter. 100%	2072	8 1/2	8 1/2
CR 103 ter. 100%	2073	7 1/2	7 1/2
CS 104 ter. 100%	2074	6 1/2	6 1/2
CT 105 ter. 100%	2075	5 1/2	5 1/2
CU 106 ter. 100%	2076	4 1/2	4 1/2
CV 107 ter. 100%	2077	3 1/2	3 1/2
CW 108 ter. 100%	2078	2 1/2	2 1/2
CX 109 ter. 100%	2079	1 1/2	1 1/2
CY 110 ter. 100%	2080	1/2	1/2
CA 111 ter. 100%	2081	0	0
CB 112 ter. 100%	2082	0	0
CC 113 ter. 100%	2083	0	0
CD 114 ter. 100%	2084	0	0
CE 115 ter. 100%	2085	0	0
CF 116 ter. 100%	2086	0	0
CG 117 ter. 100%	2087	0	0
CH 118 ter. 100%	2088	0	0
CI 119 ter. 100%	2089	0	0
CJ 120 ter. 100%	2090	0	0
CK 121 ter. 100%	2091	0	0
CL 122 ter. 100%	2092	0	0
CM 123 ter. 100%	2093	0	0
CN 124 ter. 100%	2094	0	0
CO 125 ter. 100%	2095	0	0
CP 126 ter. 100%	2096	0	0
CQ 127 ter. 100%	2097	0	0
CR 128 ter. 100%	2098	0	0
CS 129 ter. 100%	2099	0	0
CT 130 ter. 100%	2100	0	0
CU 131 ter. 100%	2101	0	0
CV 132 ter. 100%	2102	0	0
CW 133 ter. 100%	2103	0	0
CX 134 ter. 100%	2104	0	0
CY 135 ter. 100%	2105	0	0
CA 136 ter. 100%	2106	0	0
CB 137 ter. 100%	2107	0	0
CC 138 ter. 100%	2108	0	0
CD 139 ter. 100%	2109	0	0
CE 140 ter. 100%	2110	0	0
CF 141 ter. 100%	2111	0	0
CG 142 ter. 100%	2112	0	0
CH 143 ter. 100%	2113	0	0
CI 144 ter. 100%	2114	0	0
CJ 145 ter. 100%	2115	0	0
CK 146 ter. 100%	2116	0	0
CL 147 ter. 100%	2117	0	0
CM 148 ter. 100%	2118	0	0
CN 149 ter. 100%	2119	0	0
CO 150 ter. 100%	2120	0	0
CP 151 ter. 100%	2121	0	0
CQ 152 ter. 100%	2122	0	0
CR 153 ter. 100%	2123	0	0
CS 154 ter. 100%	2124	0	0
CT 155 ter. 100%	2125	0	0
CU 156 ter. 100%	2126	0	0
CV 157 ter. 100%	2127	0	0
CW 158 ter. 100%	2128	0	0
CX 159 ter. 100%	2129	0	0
CY 160 ter. 100%	2130	0	0
CA 161 ter. 100%	2131	0	0
CB 162 ter. 100%	2132	0	0
CC 163 ter. 100%	2133	0	0
CD 164 ter. 100%	2134	0	0
CE 165 ter. 100%	2135	0	0
CF 166 ter. 100%	2136	0	0
CG 167 ter. 100%	2137	0	0
CH 168 ter. 100%	2138	0	0
CI 169 ter. 100%	2139	0	0
CJ 170 ter. 100%	2140	0	0
CK 171 ter. 100%	2141	0	0
CL 172 ter. 100%	2142	0	0
CM 173 ter. 100%	2143	0	0
CN 174 ter. 100%	2144	0	0
CO 175 ter. 100%	2145	0	0
CP 176 ter. 100%	2146	0	0
CQ 177 ter. 100%	2147	0	0
CR 178 ter. 100%	2148	0	0
CS 179 ter. 100%	2149	0	0
CT 180 ter. 100%	2150	0	0
CU 181 ter. 100%	2151	0	0
CV 182 ter. 100%	2152	0	0
CW 183 ter. 100%	2153	0	0
CX 184 ter. 100%	2154	0	0
CY 185 ter. 100%	2155	0	0
CA 186 ter. 100%	2156	0	0
CB 187 ter. 100%	2157	0	0
CC 188 ter. 100%	2158	0	0
CD 189 ter. 100%	2159	0	0
CE 190 ter. 100%	2160	0	0
CF 191 ter. 100%	2161	0	0
CG 192 ter. 100%	2162	0	0
CH 193 ter. 100%	2163	0	0
CI 194 ter. 100%	2164	0	0
CJ 195 ter. 100%	2165	0	0
CK 196 ter. 100%	2166	0	0
CL 197 ter. 100%	2167	0	0
CM 198 ter. 100%	2168	0	0
CN 199 ter. 100%	2169	0	0
CO 200 ter. 100%	2170	0	0
CP 201 ter. 100%	2171	0	0
CQ 202 ter. 100%	2172	0	0
CR 203 ter. 100%	2173	0	0
CS 204 ter. 100%	2174	0	0
CT 205 ter. 100%	2175	0	0
CU 206 ter. 100%	2176	0	0
CV 207 ter. 100%	2177	0	0
CW 208 ter. 100%	2178	0	0
CX 209 ter. 100%	2179	0	0
CY 210 ter. 100%	2180	0	0
CA 211 ter. 100%	2181	0	0
CB 212 ter. 100%	2182	0	0
CC 213 ter. 100%	2183	0	0
CD 214 ter. 100%	2184	0	0
CE 215 ter. 100%	2185	0	0
CF 216 ter. 100%	2186	0	0
CG 217 ter. 100%	2187	0	0
CH 218 ter. 100%	2188	0	0
CI 219 ter. 100%	2189	0	0
CJ 220 ter. 100%	2190	0	0
CK 221 ter. 100%	2191	0	0
CL 222 ter. 100%	2192	0	0
CM 223 ter. 100%	2193	0	0
CN 224 ter. 100%	2194	0	0
CO 225 ter. 100%	2195	0	0
CP 226 ter. 100%	2196	0	0
CQ 227 ter. 100%	2197	0	0
CR 228 ter. 100%	2198	0	0
CS 229 ter. 100%	2199	0	0
CT 230 ter. 100%	2200	0	0
CU 231 ter. 100%	2201	0	0
CV 232 ter. 100%	2202	0	0
CW 233 ter. 100%	2203	0	0
CX 234 ter. 100%	2204	0	0
CY 235 ter. 100%	2205	0	0
CA 236 ter. 100%	2206	0	0
CB 237 ter. 100%	2207	0	0
CC 238 ter. 100%	2208	0	0
CD 239 ter. 100%	2209	0	0
CE 240 ter. 100%	2210	0	0
CF 241 ter. 100%	2211	0	0
CG 242 ter. 100%	2212	0	0
CH 243 ter. 100%	2213	0	0
CI 244 ter. 100%	2214	0	0
CJ 245 ter. 100%	2215	0	0
CK 246 ter. 100%	2216	0	0
CL 247 ter. 100%	2217	0	0
CM 248 ter. 100%	2218	0	0
CN 249 ter. 100%	2219	0	0
CO 250 ter. 100%	2220	0	0
CP 251 ter. 100%	2221	0	0
CQ 252 ter. 100%	2222	0	0
CR 253 ter. 100%	2223	0	0
CS 254 ter. 100%	2224	0	0
CT 255 ter. 100%	2225	0	0
CU 256 ter. 100%	2226	0	0
CV 257 ter. 100%	2227	0	0
CW 258 ter. 100%	2228	0	0
CX 259 ter. 100%	2229	0	0
CY 260 ter. 100%	2230	0	0
CA 261 ter. 100%	2231	0	0
CB 262 ter. 100%	2232	0	0
CC 263 ter. 100%	2233	0	0
CD 264 ter. 100%	2234	0	0
CE 265 ter. 100%	2235	0	0
CF 266 ter. 100%	2236	0	0
CG 267 ter. 100%	2237	0	0
CH 268 ter. 100%	2238	0	0
CI 269 ter. 100%	2239	0	0
CJ 270 ter. 100%	2240	0	0
CK 271 ter. 100%	2241	0	0
CL 272 ter. 100%	2242	0	0
CM 273 ter. 100%	2243	0	0
CN 274 ter. 100%	2244	0	0
CO 275 ter. 100%	2245	0	0
CP 276 ter. 100%	2246	0	0
CQ 277 ter. 100%	2247	0	0
CR 278 ter. 100%	2248	0	0
CS 279 ter. 100%	2249	0	0
CT 280 ter. 100%	2250	0	0
CU 281 ter. 100%	2251	0	0
CV 282 ter. 100%	2252	0	0
CW 283 ter. 100%	2253	0	0
CX 284 ter. 100%	2254	0	0
CY 285 ter			

Quatre instructeurs dont Bowman

Pollock choisit sept joueurs du Canadien

TORONTO (PC) — Quatre instructeurs ont été choisis hier pour diriger l'équipe nationale canadienne lors du prochain tournoi de la Coupe Canada en septembre.

Alan Eagleson, président du tournoi, a annoncé lors d'une conférence de nouvelles que les noms de Scotty Bowman, Don Cherry, Bobby Kromm et Al MacNeil avaient été retenus pour diriger l'équipe qui évoluera contre les équipes nationales de l'Union soviétique, la Tchécoslovaquie, la Suède, la Finlande et les États-Unis.

Aucun individu ne portera seul la responsabilité de diriger cette équipe, a mentionné Eagleson. Les instructeurs n'ont su qu'à 2:00 p.m. aujourd'hui qu'ils avaient été choisis.

Cherry devait dire au sujet de cette décision de quatre pilotes :

"C'est ça le style d'instructeur de l'avenir. Chacun de nous apporte sa contribution. Et n'ayez crainte, nous travaillerons en harmonie. Car nous voulons tous gagner."

Eagleson a également annoncé que Sam Pollock, directeur-gérant de l'équipe nationale et des Canadiens de Montréal, avait choisi 32 joueurs pour former l'équipe. Du nombre des joueurs qui se rapportent au camp d'entraînement à Montréal le 9 août, on compte le défenseur Bobby Orr.

Gordie Howe aurait pu être sélectionné comme joueur, mais il n'a pas accepté parce qu'il ne voulait pas être opposé à ses deux fils, Mark et Marty, qui ont été choisis pour représenter l'équipe des États-Unis.

Pollock avait approché Fred

Shero, des Flyers, pour le poste d'instructeur, mais Shero l'a avisé dimanche dernier qu'il ne pouvait se libérer.

ALIGNEMENT

Directeur-gérant: Sam Pollock, Montréal.

Directeur-gérant adjoint: Ted Blake, Montréal.

Gérant général: Keith Allen, Philadelphie.

Gérant d'affaires: Mike Cannon, A.J.L.N.H.

Secrétaire: Lee Dillon, Montréal.

Médecin: Dr. D.G. Kinnear, Montréal.

Comité groupe: Canada-Syl Apps, Jean Béliveau, Gordie Howe.

Instructeurs: Scotty Bowman, Montréal; Don Cherry, Boston; Bobby Kromm, Winnipeg; Al MacNeil, Halifax.

Gardiens: Gerry Cheevers, Boston; Ken Dryden, Montréal; Bernie Parent, Philadelphie; Glenn Resch, NY Islanders; Rogie Vachon, Los Angeles.

Défenseurs: Guy Lapointe, Montréal; Bobby Orr, Chicago, Brad Park, Boston; Denis Potvin, NY Islanders; Larry Robinson, Montréal; Serge Savard, Montréal; Jim Schoenfeld, Buffalo; Paul Smyth, Cleveland; Carol Vadnais, NY Rangers; Jim Watson, Philadelphie.

Attaquants: Bill Barber, Philadelphie; Bobby Clarke, Philadelphie; Marcel Dionne, Los Angeles; Phil Esposito, NY Rangers; Darryl Gare, Buffalo; Bobby Hull, Winnipeg; Guy Lafleur, Montréal; Reg Leach, Philadelphie; Peter Mahovlich, Montréal; Rick Martin, Buffalo; Lanny McDonald, Toronto.

Darryl Sittler, Toronto; Gilbert Perreault, Buffalo; Jean Pronovost, Pittsburgh; René Robert, Buffalo; Steve Shutt, Montréal; Marc Tardif, Québec. Un autre joueur sera ajouté plus tard.

CALENDRIER

2 septembre (x)—Canada vs Finlande à Ottawa.

2 septembre-Suède vs États-Unis à Toronto.

x—Union soviétique vs Tchécoslovaquie à Montréal.

5 septembre (x)—Union soviétique vs Suède à Montréal.

—Finlande vs Tchécoslovaquie à Toronto.

(x)—Canada vs États-Unis à Montréal.

7 septembre—Union soviétique vs Finlande à Montréal.

(x)—Canada vs Suède à Toronto.

—Tchécoslovaquie vs États-Unis à Philadelphie.

9 septembre-Suède vs Finlande à Winnipeg.

—Union soviétique vs États-Unis à Philadelphie.

(x)—Canada vs Tchécoslovaquie à Montréal.

11 septembre—Finlande vs États-Unis à Montréal.

(x)—Tchécoslovaquie vs Suède à Québec.

(x)—Canada vs Union soviétique à Toronto.

13 septembre(x)—Série finale à Toronto.

15 septembre(x)—Série finale à Montréal.

17 septembre(x)—Série finale à Montréal, si nécessaire.

(x): matches télévisés.

Jones égale la marque de Mathewson

Il faut prendre les Padres au sérieux!

elon AP et UPI) — Le gaucher Jones n'a permis que quatre coups sûrs hier soir, et les Padres de San Diego ont défait les Giants de San Francisco 4-2.

Jones n'a donné aucun but sur balles lors des sept premières manches, ce qui lui permettait de rééditer le record de la ligue Nationale de baseball pour le plus grand nombre de manches consécutives sans buts sur balles établi en 1913 par Christy Mathewson, des anciens Giants de New York.

Mais, à la huitième manche, Jones a donné un but sur balles au premier frappeur à lui faire face, Marc Hill.

Comme j'ai laissé partir ce lancer, j'ai senti que c'était une balle. C'était la fin de combattre la pression au cours de ce match. Mais à partir de la cinquième manche, elle est disparue. Inconsciemment, je suis certain que ça m'a affecté. Et c'est désappointant d'avoir tenu le coup pendant si longtemps et soudain d'accorder ce but sur balles," a expliqué Jones après le match.

Enfin, Jones a recueilli sa 13e victoire de la saison contre seulement trois défaites.

Tito Fuentes a réussi un circuit de deux points pour les Padres à la septième manche.

le film du match

Première manche

EXPOS

Mangual reçoit une passe en début de manche. Lytle suit avec un double. Roenicke produit deux points grâce à un double.

Expos 2, Phillies 0

Deuxième manche

EXPOS

Mackin ouvre la manche avec un double. Kirby se sacrifie pour l'envoyer au 3e but. Mangual produit un point à l'aide d'un ballon-sacrifice.

Expos 3, Phillies 0

Cinquième manche

EXPOS

Après deux retraits, Jorgensen cogne un circuit en solo, son quatrième de la saison, contre Lohr.

Expos 4, Phillies 0

Sixième manche

EXPOS

Mackin cogne un double après un retrait. Mangual produit un point à l'aide d'un simple après le deuxième retrait.

PHILLIES

Schmidt reçoit une passe après un retrait. Luzinski suit avec un circuit, son 10e de la saison, bon pour deux points contre Kirby.

Expos 5, Phillies 2

Septième manche

EXPOS

Après un retrait, Scanlon cogne un circuit en solo, son premier de la saison, contre Schueler.

PHILLIES

Maddox et Boone ouvrent la manche avec des simples. Murray remplace alors Kirby au monticule. Tolson, frappant à la place de Schueler, produit un point sur un retrait avant-champ.

Expos 6, Phillies 3

Huitième manche

EXPOS

Après un retrait, Parrish cogne un simple. Après un deuxième retrait, Foli cogne un simple. Foote suit avec un triple.

Expos 8, Phillies 3

"Je peux toutefois relaxer maintenant et me concentrer davantage sur les frappeurs sans avoir à penser à ce record. Un exemple: je savais que les Dodgers étaient en train de perdre lorsqu'est arrivée la huitième manche. Et je savais qu'advenant une défaite de ces derniers, nous pouvions monter au deuxième rang avec un gain.

"Et cela est bien ainsi, a-t-il poursuivi. Je lançais comme l'an dernier quand je tentais de décrocher mon 20e gain. Et ce n'est pas difficile quand on sait que tout peut tomber dans le bon ordre. S'emparer du deuxième rang était mon premier désir. Rempporter mon 13e gain était mon second et le troisième était ce record de buts sur balles."

Et John McNamara, le pilote des Padres, devait ajouter: "On doit maintenant réellement nous prendre au sérieux. Parce que nous formons réellement une bonne équipe. Nous ne nous contenterons pas de regarder si les Dodgers sont en arrière de nous, mais bien de rejoindre les Reds au premier rang et nous en sommes bien capables."

Et à Cincinnati, pendant ce temps, limités à quatre coups sûrs par Fred Norman, les Dodgers de Los Angeles se sont inclinés 6-0 devant les Reds.

Norman, qui a également réussi un ballon sacrifice, a porté sa fiche à 5-1. La défaite a été inscrite au dossier de Don Sutton, 6-7.

Doug Flynn s'est signalé à l'offensive avec trois points produits.

Et à Atlanta, un double de deux points de Bob Watson a couronné une poussée de quatre points en huitième manche et permis aux Astros de Houston de surclasser les Braves d'Atlanta 9-7.

Rowland Office, des Braves, a réussi un double d'un point à la sixième, ce qui porte à 27 le nombre de ses matches consécutifs avec au moins un coup sûr.

Tom Paciorek a cogné un circuit avec trois coureurs sur les sentiers en troisième manche pour Atlanta. Il s'agissait de son deuxième circuit de l'année et du premier grand chelem de sa carrière.

La victoire est allée à l'artilleur de relève Gene Pentz, 1-1.

Valdes ignorait

CARTHAGENE, (Colombie) (AFP) — La famille du boxeur colombien Rodrigo Valdes a tout fait pour éviter que le champion du monde des poids moyens n'apprenne la mort de son frère, survenue six jours avant son combat de Monaco, indiquent mardi à Carthagène les proches de la famille.

Cette attitude serait à l'origine de la confusion initiale sur le prénom de la victime, Raimundo, 24 ans, tué lundi en Colombie au cours d'une rixe, et que l'on avait d'abord appelé Rafael.

Interrogé mardi matin à Monaco, le champion colombien s'était en effet déclaré surpris, disant ne pas avoir de frère prénommé Rafael, et qu'il devait s'agir d'un homonyme.

La famille du champion craignait qu'il ne retourne immédiatement en Colombie et qu'il ne participe pas samedi au combat le plus important de sa vie qui l'opposera à l'Argentin Carlos Monzon et au cours duquel il mettra en jeu son titre mondial (version CMB).

Raimundo Valdes, était l'un des dix frères de Rodrigo. Il était pêcheur de profession et père de deux enfants.



Christ Evert n'a éprouvé aucune difficulté à disposer de T. J. Thomas en première ronde des simples pour dames, 6-1, 6-1, hier à Wimbledon.

Connors, Nastase et Borg le trio infernal de Wimbledon

LONDRES (AFP) — Ils étaient 123 lundi en début d'après-midi engagés dans le tournoi de Wimbledon. Le premier tour en a fait disparaître la moitié et ils n'étaient plus, hier soir, que 55 (après les premières rencontres du 2e tour) à pouvoir espérer triompher dans le plus grand tournoi de tennis du monde.

Et parmi eux se retrouvent trois champions venus à Londres, animés par la même envie d'être vainqueurs de ce Wimbledon 76: l'Américain Jim Connors, le Suédois Bjorn Borg et le Roumain Ilie Nastase.

Jim Connors veut redevenir le no 1 mondial qu'il fut en 1974 avant d'être devancé l'an dernier par Arthur Ashe son vainqueur en finale de Wimbledon. Le jeune gaucher Américain a eu sur sa route deux tournois battant mardi un jeune Américain, John Wilander, en ne cédant que 3 jeux. Il a, pour la 2e fois produit une grande impression de puissance et de vitesse. Il est difficile de penser que Connors pourrait être battu. Mais s'il devait l'être, deux joueurs seulement semblent capables de cet exploit, ce sont Nastase et Borg.

Ilie Nastase n'a jamais gagné Wimbledon (il en fut finaliste en 1972). Il est de nouveau en très grande forme, l'année de ses 30 ans, après une assez longue éclipse. Il a gagné le Masters l'hiver dernier et affirmé que pour lui Wimbledon c'est cette année ou ja-

mais. Le Roumain étonna le public de Wimbledon (encore 30.000 personnes mardi) par la facilité de ses coups et la gamme de son talent devant le Yougoslave Zeljko Franulovic devant qui il s'imposa en 3 sets en ne perdant que 9 jeux.

Bjorn Borg n'a pas, lui non plus

connu d'inquiétude devant l'habitué de Wimbledon qu'est l'Américain Marty Riessen. Le Suédois a manqué l'exploit qu'aurait constitué une troisième victoire consécutive à Roland-Garros pour avoir abordé, déjà fatigué, l'épreuve française. Il s'est reposé une dizaine de jours depuis son échec à

Paris devant Panatta. Il pourrait être pour Connors un adversaire redoutable en demi-finale. En revanche l'Italien Adriano Panatta a paru moins à son aise sur le gazon de Wimbledon que sur la terre battue de Rome où de Roland-Garros où il vient de triompher. L'Italien passa tout près de la défaite devant un Australien inconnu, personnage pittoresque qui vient de se révéler à Wimbledon: 20 ans mais l'air d'en avoir 10 de plus, 100 kg pour 1,80 m. La taille épaisse, une énorme moustache et des cheveux longs, Collings possède un service incomparable pour être le plus lourd et le plus redoutable du monde.

Le reste de son jeu n'est pas, malheureusement pour lui, aussi redoutable. Cependant, avec son seul service, l'Australien faillit battre Panatta en 4 sets. Cependant l'Italien qui mène 5-3 dans cette manche s'est repris, ne perdant plus que 2 jeux jusqu'à la fin du match. Mais le champion Italien parut fatigué et déconcentré et il serait étonnant qu'il réussisse un tournoi brillant à Wimbledon.

De la même façon, Arthur Ashe, le tenant du titre, a eu toutes les peines du monde à éliminer l'Australien de moyenne valeur Alan Stone. Ashe lui aussi ne parait pas en très grande condition et loin en valeur de Connors, Borg et Nastase.

(Détails, voir résultats sportifs)

Lucille Lessard rate les Jeux

VICTORIA — Les jeux sont faits... pour Lucille Lessard. Cette jeune fille, sur qui reposait beaucoup d'espoir pour les Jeux olympiques à Montréal, n'y sera tout simplement pas. En effet, Lucille n'a pu se qualifier pour la 21ème olympiade terminant troisième, au total de deux rondes de qualification qui se sont terminées hier, à Victoria, en Colombie-Britannique.

Le malheur des uns fait cependant le bonheur des autres et c'est ainsi que Lucille Lemay, du Québec, et Wendy Allen, de l'Ouest canadien, res-

pectivement première et deuxième avec 2.321 points et 2.286 points, représenteront les archers canadiens, lors des Jeux olympiques. Mlle Lessard a réussi un pointage de 2.272.

Chez les hommes, Ted Gamble et Dave Mann, deux archers de la Colombie-Britannique, ont remporté les honneurs de la compétition et ont mérité du même coup un poste sur l'équipe canadienne olympique. Roger Lemay, l'époux de Lucille, a pour sa part pris la quatrième position au classement avec 2.373 points, contre 2.431 pour Ted et 2.415 pour Dave.

Kmart

Donne toujours satisfaction

ACHATS POUR L'AUTO

En vente du 23 au 26 juin
tant qu'il y en aura
Nous nous réservons le droit
de limiter les quantités

Kmart PREMIUM STAR STREAK

Le pneu auquel on peut se fier. A 4
plus de nylon Dupont des plus résis-
tants. Bande de roulement envelop-
pante pour des virages plus sûrs.
Assuré contre les risques routiers,
garantie d'usure de 20.000 milles.
AVEC POSE

Prix K mart

1799 à 2199

Plan A.F.A.*

*Ajoutez frais additionnels pour:
• POSE • FRET
• ASSURANCE
• ACHAT D'UN SEUL
PNEU



**RAMPES DE VOITURE
ACIER MASSIF**
Pouvant supporter
jusqu'à 5000 lb.
Plan incliné anti-
dérapant. Arrêts de
roue de sûreté.

Prix K mart
2444
pai.



Kmart FILTRE À L'HUILE

Pour la plupart des voitu-
res: satisfaction assurée
moyennant remplacement
à intervalle régulier.

Prix K mart
139



**HUILE À MOTEUR
IMPERIAL 10W/30**

Un bon prix. Avec Imper-
ial, la conduite ne coûte
pas si cher.

Prix K mart
64¢
galle



Kmart FILTRES À L'AIR
Pour un mileage
prolongé, des
démarrages plus
rapides et des per-
formances inégale-
ées, pour la plu-
part des voitures.

Prix K mart
188 et 227



**Kmart CLÉ À FILTRE
À L'HUILE**

Pour tous les filtres jeta-
bles: bande très large,
serrage automatique et
sûr.

Prix K mart
59¢



**LIQUIDE de
CARBURATEUR et de
CHAMBRE de COMBUSTION**

Pour des performances
d'automobile nettement
améliorées.

Prix K mart
121
15 oz.

REGARNISSAGE DE FREINS sur 4 ROUES FREINS À TAMBOUR SEULEMENT

Pièces et main-d'oeuvre comprises

- Pose de garnitures liaisonnées aux 4 roues
- Vérification des cylindres, ressorts et des tuyaux
- Nettoyage et graissage des plaques d'appui
- Mesurage et inspection des tambours.

Prix K mart

2995

**REVÊTEMENT
DES TAMBOURS À FREIN**

Prix K mart
199
ch.

**PAS DE
TRAVAIL
MÉCANIQUE
LE SAMEDI**

LONGUEUIL
2165, chemin Chamblay

DUVERNAY LAVAL
Les Galeries Papineau
1980, boul. de la Concorde

POINTE CLAIRE
195, boul. Hymus

SAINT LEONARD
5850, boul. des Grandes Prairies

VILLE LA SALLE
2199, rue Lapierre

COTE VERTU SAINT LAURENT
Comité commercial Place Vertu
3105, chemin Côte Vertu

Les chiffres disent que...

On se demandait depuis longtemps si Clay Kirby allait continuer à décevoir. Aucune victoire et cinq défaites depuis le début de la saison. Kirby, un artilleur droitier obtenu des Reds de Cincinnati en échange de Bob Bailey, a été électrisant, hier, face aux Phillies de Philadelphie, leur accordant seulement trois coups sûrs, permettant ainsi aux Expos de l'emporter, 8-3.

Agé de 27 ans, il aura 23 dans deux jours, Kirby, un des rares frappeurs ambidextres chez les artilleurs, a connu ses meilleurs moments avec les Reds en 1974, alors que du 12 juin au 15 juillet, il n'alloua que 12 points mérités en 65 manches pour une excellente moyenne de 1.61.

En 70, il connut un moment de gloire, dans l'uniforme des Padres, alors qu'il lança un match sans point ni coup sûr face aux Mets de New York.

Reconnu surtout pour sa balle rapide, Kirby n'a plus un aussi bon contrôle que par le passé et par conséquent il est plus souvent qu'autrement dans l'eau chaude.

Normand FARLEY



Clay KIRBY

baseball

LIGUE NATIONALE

AUJOURD'HUI

Pittsburgh à Chicago 14:30
Medich 5-5 et Candelaria 6-4 vs
R. Reuschel 7-4 et Burris 3-9

Expos à Atlanta 18:05
Fryman 7-4 et Dinning 0-1 vs
Messersmith 6-5 vs Niekro 5-4

Phil'phie à Cincinnati 20:05
Lomborg 9-3 vs Alcala 6-2

Los Angeles vs Houston 20:35
Rhoden 5-0 vs Richard 7-7

New York à St-Louis 20:35
Seaver 7-5 vs Falcone 5-5

San Diego vs S. Francisco
Strom 6-6 vs Dressler 1-5
ou Barr 5-5

CLASSEMENT
(Division Est)
Phil'phie 44 19 693
Pittsburgh 37 26 587 7

New York 23 37 471 14 1/2
St-Louis 30 36 455 15 1/2
Chicago 28 38 424 17 1/2
Expos 23 36 390 19

(Division Ouest)
Cincinnati 42 25 627
San Diego 36 29 554 5
L. Angeles 37 31 544 5 1/2
Houston 31 36 463 11
Atlanta 28 37 431 13
S. Francisco 25 44 362 18

EXPOS à PHILADELPHIE
AB P CS PP
Mangual, cc 2 1 1 0
Lytle, cc 2 1 1 0
Reuschel, cc 2 1 1 0
Scanlon, cc 2 1 1 0
Parrish, cc 2 1 1 0
Jorgensen, cc 2 1 1 0
Folli, cc 2 1 1 0
Foote, cc 2 1 1 0
Mackanin, cc 2 1 1 0
Kirby, cc 2 1 1 0
Murray, cc 2 1 1 0

TOTAUX
AB P CS PP
27 8 13 8

PHILADELPHIE
AB P CS PP
Bowa, cc 4 0 0 0
Schmidt, cc 2 1 0 0
Lucinski, cc 4 1 1 2

EXPOS à PHILADELPHIE
AB P CS PP
Mangual, cc 2 1 1 0
Lytle, cc 2 1 1 0
Reuschel, cc 2 1 1 0
Scanlon, cc 2 1 1 0
Parrish, cc 2 1 1 0
Jorgensen, cc 2 1 1 0
Folli, cc 2 1 1 0
Foote, cc 2 1 1 0
Mackanin, cc 2 1 1 0
Kirby, cc 2 1 1 0
Murray, cc 2 1 1 0

TOTAUX
AB P CS PP
27 8 13 8

PHILADELPHIE
AB P CS PP
Bowa, cc 4 0 0 0
Schmidt, cc 2 1 0 0
Lucinski, cc 4 1 1 2

EXPOS à PHILADELPHIE
AB P CS PP
Mangual, cc 2 1 1 0
Lytle, cc 2 1 1 0
Reuschel, cc 2 1 1 0
Scanlon, cc 2 1 1 0
Parrish, cc 2 1 1 0
Jorgensen, cc 2 1 1 0
Folli, cc 2 1 1 0
Foote, cc 2 1 1 0
Mackanin, cc 2 1 1 0
Kirby, cc 2 1 1 0
Murray, cc 2 1 1 0

TOTAUX
AB P CS PP
27 8 13 8

PHILADELPHIE
AB P CS PP
Bowa, cc 4 0 0 0
Schmidt, cc 2 1 0 0
Lucinski, cc 4 1 1 2

EXPOS à PHILADELPHIE
AB P CS PP
Mangual, cc 2 1 1 0
Lytle, cc 2 1 1 0
Reuschel, cc 2 1 1 0
Scanlon, cc 2 1 1 0
Parrish, cc 2 1 1 0
Jorgensen, cc 2 1 1 0
Folli, cc 2 1 1 0
Foote, cc 2 1 1 0
Mackanin, cc 2 1 1 0
Kirby, cc 2 1 1 0
Murray, cc 2 1 1 0

TOTAUX
AB P CS PP
27 8 13 8

PHILADELPHIE
AB P CS PP
Bowa, cc 4 0 0 0
Schmidt, cc 2 1 0 0
Lucinski, cc 4 1 1 2

EXPOS à PHILADELPHIE
AB P CS PP
Mangual, cc 2 1 1 0
Lytle, cc 2 1 1 0
Reuschel, cc 2 1 1 0
Scanlon, cc 2 1 1 0
Parrish, cc 2 1 1 0
Jorgensen, cc 2 1 1 0
Folli, cc 2 1 1 0
Foote, cc 2 1 1 0
Mackanin, cc 2 1 1 0
Kirby, cc 2 1 1 0
Murray, cc 2 1 1 0

TOTAUX
AB P CS PP
27 8 13 8

PHILADELPHIE
AB P CS PP
Bowa, cc 4 0 0 0
Schmidt, cc 2 1 0 0
Lucinski, cc 4 1 1 2

EXPOS à PHILADELPHIE
AB P CS PP
Mangual, cc 2 1 1 0
Lytle, cc 2 1 1 0
Reuschel, cc 2 1 1 0
Scanlon, cc 2 1 1 0
Parrish, cc 2 1 1 0
Jorgensen, cc 2 1 1 0
Folli, cc 2 1 1 0
Foote, cc 2 1 1 0
Mackanin, cc 2 1 1 0
Kirby, cc 2 1 1 0
Murray, cc 2 1 1 0

TOTAUX
AB P CS PP
27 8 13 8

PHILADELPHIE
AB P CS PP
Bowa, cc 4 0 0 0
Schmidt, cc 2 1 0 0
Lucinski, cc 4 1 1 2

EXPOS à PHILADELPHIE
AB P CS PP
Mangual, cc 2 1 1 0
Lytle, cc 2 1 1 0
Reuschel, cc 2 1 1 0
Scanlon, cc 2 1 1 0
Parrish, cc 2 1 1 0
Jorgensen, cc 2 1 1 0
Folli, cc 2 1 1 0
Foote, cc 2 1 1 0
Mackanin, cc 2 1 1 0
Kirby, cc 2 1 1 0
Murray, cc 2 1 1 0

TOTAUX
AB P CS PP
27 8 13 8

PHILADELPHIE
AB P CS PP
Bowa, cc 4 0 0 0
Schmidt, cc 2 1 0 0
Lucinski, cc 4 1 1 2

EXPOS à PHILADELPHIE
AB P CS PP
Mangual, cc 2 1 1 0
Lytle, cc 2 1 1 0
Reuschel, cc 2 1 1 0
Scanlon, cc 2 1 1 0
Parrish, cc 2 1 1 0
Jorgensen, cc 2 1 1 0
Folli, cc 2 1 1 0
Foote, cc 2 1 1 0
Mackanin, cc 2 1 1 0
Kirby, cc 2 1 1 0
Murray, cc 2 1 1 0

TOTAUX
AB P CS PP
27 8 13 8

PHILADELPHIE
AB P CS PP
Bowa, cc 4 0 0 0
Schmidt, cc 2 1 0 0
Lucinski, cc 4 1 1 2

EXPOS à PHILADELPHIE
AB P CS PP
Mangual, cc 2 1 1 0
Lytle, cc 2 1 1 0
Reuschel, cc 2 1 1 0
Scanlon, cc 2 1 1 0
Parrish, cc 2 1 1 0
Jorgensen, cc 2 1 1 0
Folli, cc 2 1 1 0
Foote, cc 2 1 1 0
Mackanin, cc 2 1 1 0
Kirby, cc 2 1 1 0
Murray, cc 2 1 1 0

TOTAUX
AB P CS PP
27 8 13 8

PHILADELPHIE
AB P CS PP
Bowa, cc 4 0 0 0
Schmidt, cc 2 1 0 0
Lucinski, cc 4 1 1 2

EXPOS à PHILADELPHIE
AB P CS PP
Mangual, cc 2 1 1 0
Lytle, cc 2 1 1 0
Reuschel, cc 2 1 1 0
Scanlon, cc 2 1 1 0
Parrish, cc 2 1 1 0
Jorgensen, cc 2 1 1 0
Folli, cc 2 1 1 0
Foote, cc 2 1 1 0
Mackanin, cc 2 1 1 0
Kirby, cc 2 1 1 0
Murray, cc 2 1 1 0

TOTAUX
AB P CS PP
27 8 13 8

PHILADELPHIE
AB P CS PP
Bowa, cc 4 0 0 0
Schmidt, cc 2 1 0 0
Lucinski, cc 4 1 1 2

EXPOS à PHILADELPHIE
AB P CS PP
Mangual, cc 2 1 1 0
Lytle, cc 2 1 1 0
Reuschel, cc 2 1 1 0
Scanlon, cc 2 1 1 0
Parrish, cc 2 1 1 0
Jorgensen, cc 2 1 1 0
Folli, cc 2 1 1 0
Foote, cc 2 1 1 0
Mackanin, cc 2 1 1 0
Kirby, cc 2 1 1 0
Murray, cc 2 1 1 0

TOTAUX
AB P CS PP
27 8 13 8

PHILADELPHIE
AB P CS PP
Bowa, cc 4 0 0 0
Schmidt, cc 2 1 0 0
Lucinski, cc 4 1 1 2

EXPOS à PHILADELPHIE
AB P CS PP
Mangual, cc 2 1 1 0
Lytle, cc 2 1 1 0
Reuschel, cc 2 1 1 0
Scanlon, cc 2 1 1 0
Parrish, cc 2 1 1 0
Jorgensen, cc 2 1 1 0
Folli, cc 2 1 1 0
Foote, cc 2 1 1 0
Mackanin, cc 2 1 1 0
Kirby, cc 2 1 1 0
Murray, cc 2 1 1 0

TOTAUX
AB P CS PP
27 8 13 8

PHILADELPHIE
AB P CS PP
Bowa, cc 4 0 0 0
Schmidt, cc 2 1 0 0
Lucinski, cc 4 1 1 2

EXPOS à PHILADELPHIE
AB P CS PP
Mangual, cc 2 1 1 0
Lytle, cc 2 1 1 0
Reuschel, cc 2 1 1 0
Scanlon, cc 2 1 1 0
Parrish, cc 2 1 1 0
Jorgensen, cc 2 1 1 0
Folli, cc 2 1 1 0
Foote, cc 2 1 1 0
Mackanin, cc 2 1 1 0
Kirby, cc 2 1 1 0
Murray, cc 2 1 1 0

TOTAUX
AB P CS PP
27 8 13 8

PHILADELPHIE
AB P CS PP
Bowa, cc 4 0 0 0
Schmidt, cc 2 1 0 0
Lucinski, cc 4 1 1 2

EXPOS à PHILADELPHIE
AB P CS PP
Mangual, cc 2 1 1 0
Lytle, cc 2 1 1 0
Reuschel, cc 2 1 1 0
Scanlon, cc 2 1 1 0
Parrish, cc 2 1 1 0
Jorgensen, cc 2 1 1 0
Folli, cc 2 1 1 0
Foote, cc 2 1 1 0
Mackanin, cc 2 1 1 0
Kirby, cc 2 1 1 0
Murray, cc 2 1 1 0

TOTAUX
AB P CS PP
27 8 13 8

PHILADELPHIE
AB P CS PP
Bowa, cc 4 0 0 0
Schmidt, cc 2 1 0 0
Lucinski, cc 4 1 1 2

EXPOS à PHILADELPHIE
AB P CS PP
Mangual, cc 2 1 1 0
Lytle, cc 2 1 1 0
Reuschel, cc 2 1 1 0
Scanlon, cc 2 1 1 0
Parrish, cc 2 1 1 0
Jorgensen, cc 2 1 1 0
Folli, cc 2 1 1 0
Foote, cc 2 1 1 0
Mackanin, cc 2 1 1 0
Kirby, cc 2 1 1 0
Murray, cc 2 1 1 0

TOTAUX
AB P CS PP
27 8 13 8

PHILADELPHIE
AB P CS PP
Bowa, cc 4 0 0 0
Schmidt, cc 2 1 0 0
Lucinski, cc 4 1 1 2

EXPOS à PHILADELPHIE
AB P CS PP
Mangual, cc 2 1 1 0
Lytle, cc 2 1 1 0
Reuschel, cc 2 1 1 0
Scanlon, cc 2 1 1 0
Parrish, cc 2 1 1 0
Jorgensen, cc 2 1 1 0
Folli, cc 2 1 1 0
Foote, cc 2 1 1 0
Mackanin, cc 2 1 1 0
Kirby, cc 2 1 1 0
Murray, cc 2 1 1 0

TOTAUX
AB P CS PP
27 8 13 8

CINCINNATI
Rose, cc 4 0 0 0
Griffey, cc 3 0 0 0
Foster, cc 4 0 0 0
Perez, cc 3 0 0 0
Bench, cc 4 0 0 0
Geronimo, cc 4 0 0 0
Concepcion, cc 4 0 0 0
Flynn, cc 2 0 0 0
Norman, cc 2 0 0 0

TOTAUX
AB P CS PP
33 4 10 4

LOS ANGELES
CINCINNATI
610 608 602-0

Erreur: Stenore. Double-jeu: Cincinnati 1. Laissés sur les buts: Los Angeles 4. Cincinnati 7. 2b: Garvey, Bench, Foster. Buts volés: Geronimo, Flynn. Sacrifices: Norman. Ballon-sacrifice: Norman.

Sutton (6-7) LP
Walters (5-1) LG
Norman (2-0) LG
Durée: 2:02

PITTSBURGH 10, CHICAGO 7
AB P CS PP
Pittsburgh 6 2 5 2
Chicago 4 1 1 2

Erreur: Stenore. Double-jeu: Cincinnati 1. Laissés sur les buts: Los Angeles 4. Cincinnati 7. 2b: Garvey, Bench, Foster. Buts volés: Geronimo, Flynn. Sacrifices: Norman. Ballon-sacrifice: Norman.

Sutton (6-7) LP
Walters (5-1) LG
Norman (2-0) LG
Durée: 2:02

PITTSBURGH 10, CHICAGO 7
AB P CS PP
Pittsburgh 6 2 5 2
Chicago 4 1 1 2

Erreur: Stenore. Double-jeu: Cincinnati 1. Laissés sur les buts: Los Angeles 4. Cincinnati 7. 2b: Garvey, Bench, Foster. Buts volés: Geronimo, Flynn. Sacrifices: Norman. Ballon-sacrifice: Norman.

Sutton (6-7) LP
Walters (5-1) LG
Norman (2-0) LG
Durée: 2:02

PITTSBURGH 10, CHICAGO 7
AB P CS PP
Pittsburgh 6 2 5 2
Chicago 4 1 1 2

Erreur: Stenore. Double-jeu: Cincinnati 1. Laissés sur les buts: Los Angeles 4. Cincinnati 7. 2b: Garvey, Bench, Foster. Buts volés: Geronimo, Flynn. Sacrifices: Norman. Ballon-sacrifice: Norman.

Sutton (6-7) LP
Walters (5-1) LG
Norman (2-0) LG
Durée: 2:02

PITTSBURGH 10, CHICAGO 7
AB P CS PP
Pittsburgh 6 2 5 2
Chicago 4 1 1 2

Erreur: Stenore. Double-jeu: Cincinnati 1. Laissés sur les buts: Los Angeles 4. Cincinnati 7. 2b: Garvey, Bench, Foster. Buts volés: Geronimo, Flynn. Sacrifices: Norman. Ballon-sacrifice: Norman.

Sutton (6-7) LP
Walters (5-1) LG
Norman (2-0) LG
Durée: 2:02

PITTSBURGH 10, CHICAGO 7
AB P CS PP
Pittsburgh 6 2 5 2
Chicago 4 1 1 2

Erreur: Stenore. Double-jeu: Cincinnati 1. Laissés sur les buts: Los Angeles 4. Cincinnati 7. 2b: Garvey, Bench, Foster. Buts volés: Geronimo, Flynn. Sacrifices: Norman. Ballon-sacrifice: Norman.

Sutton (6-7) LP
Walters (5-1) LG
Norman (2-0) LG
Durée: 2:02

PITTSBURGH 10, CHICAGO 7
AB P CS PP
Pittsburgh 6 2 5 2
Chicago 4 1 1 2

Erreur: Stenore. Double-jeu: Cincinnati 1. Laissés sur les buts: Los Angeles 4. Cincinnati 7. 2b: Garvey, Bench, Foster. Buts volés: Geronimo, Flynn. Sacrifices: Norman. Ballon-sacrifice: Norman.

Sutton (6-7) LP
Walters (5-1) LG
Norman (2-0) LG
Durée: 2:02

PITTSBURGH 10, CHICAGO 7
AB P CS PP
Pittsburgh 6 2 5 2
Chicago 4 1 1 2

Erreur: Stenore. Double-jeu: Cincinnati 1. Laissés sur les buts: Los Angeles 4. Cincinnati 7. 2b: Garvey, Bench, Foster. Buts volés: Geronimo, Flynn. Sacrifices: Norman. Ballon-sacrifice: Norman.

Sutton (6-7) LP
Walters (5-1) LG
Norman (2-0) LG
Durée: 2:02

PITTSBURGH 10, CHICAGO 7
AB P CS PP
Pittsburgh 6 2 5 2
Chicago 4 1 1 2

Erreur: Stenore. Double-jeu: Cincinnati 1. Laissés sur les buts: Los Angeles 4. Cincinnati 7. 2b: Garvey, Bench, Foster. Buts volés: Geronimo, Flynn. Sacrifices: Norman. Ballon-sacrifice: Norman.

Sutton (6-7) LP
Walters (5-1) LG
Norman (2-0) LG
Durée: 2:02

PITTSBURGH 10, CHICAGO 7
AB P CS PP
Pittsburgh 6 2 5 2

baseball

TEXAS 2, OAKLANDS 1				
TEXAS	AB	P	CS	PP
Clines, cg	4	0	1	0
Randle, lb	4	1	0	0
Hargrove, lb	4	0	1	1
Harrish, ac	4	0	0	0
Burroughs, fd	3	1	1	1
Howell, 2b	3	0	1	0
Briever, cd	3	0	0	0
Benquet, cc	3	0	0	0
Sundberg, r	3	0	0	0
TOTAUX	31	2	4	2
OAKLAND	AB	P	CS	PP
North, cd	4	1	0	0
Campanaris, ac	3	0	1	1
Baylor, cg	3	1	0	0
Williams, fd	4	0	2	1
Alexander, cu	0	0	0	0
Rando, 2b	4	0	0	0
McMullen, lb	4	1	1	1
Washington, cc	2	1	1	0
Garner, 2b	2	1	2	0
Haney, r	2	0	1	1
TOTAUX	29	5	7	3
TEXAS	100	600	100	2
OAKLAND	101	610	100	3

Erreurs: Washington, Benquet, Dou-
ble-jeux: Oakland 2. Lancers sur les
buts: Texas 2, Oakland 4. 2b: Har-
grove, Garner, 2b: Randall, Ciri: Ho-
well (1e), McMullen (2e), Buis volés:
Baylor, North, Washington, Alexander.
Ballon-sacrifice: Haney.

mi. cs p p m b b r
Brisle 6-4 LP 6 5 4 3 1 2
Barr 0 0 1 1 1 0
Terpko 2 0 0 0 0 0
Rosman 1-0 LG 7 6 2 2 0 1
Lindblad 2 0 0 0 0 0
Brisle a fait face à 1 frappeur à la 7e.
Barr a fait face à 1 frappeur à la 7e.
Protégé par Lindblad (2e). Atteint par
un lancer de Brisle (Baylor).

DURÉE: 2:13 — ASSISTANCE: 4,811

MINNESOTA 10, CALIFORNIE 4				
MINNESOTA	AB	P	CS	PP
Bestock, cc	3	0	0	0
Brue, cc	3	0	0	0
Small, ac	4	2	2	1
Carew, lb	3	2	3	0
Wendell, r	3	1	2	0
Cubbage, 2b	3	1	2	0
Hisle, cg	4	0	0	0
Braun, fd	4	0	0	0
Ford, cd	5	2	2	0
Randall, 2b	4	1	1	0
TOTAUX	41	10	17	1
CALIFORNIE	AB	P	CS	PP
Guerrero, 2b	4	1	2	1
Briquo, lb	4	1	2	1
Bonds, cd	4	0	2	0
Davis, fd	4	0	0	0
Bochle, cg	4	0	0	0
Jones, cc	4	1	0	0
Chalk, ac	3	2	1	1
Etchebarren, r	2	2	2	3
Humphrey, r	1	0	0	0
Torres, fu	1	0	0	0
TOTAUX	35	6	10	5
MINNESOTA	300	223	600	10
CALIFORNIE	303	302	100	4

Erreurs: Kirkwood, Hartzell, Double-
jeux: Californie 1. Lancers sur les buts:
Minnesota 10, Californie 4. 2b: Wynn-
gar, Cubbage, Chalk, 2b: Briggs, Ciri:
Carew (2e), Humphrey (1e), Ford
(1e). But volé: Bestock, Sacrifice:
Smailey. Ballon-sacrifice: Braun.
Bonds.

mi. cs p p m b b r
Hughes 3-4 LG 4 1 4 4 3 2
Campbell 2 1 2 0 0 0 2
Kirkwood, Faute illégale: Hughes.
Scott 1 1 4 3 0 0 2
Hartzell 4 1 6 2 2 1 1
Atteint par un lancer de Hartzell
(Small). Mauvais lancer: Hughes.
Kirkwood, Faute illégale: Hughes.
DURÉE: 3:00 — ASSISTANCE: 4,844

DETROIT 10, MILWAUKEE 4				
DETROIT	AB	P	CS	PP
Leflore, cc	6	2	1	0
Vervier, ac	6	1	2	2
Staub, lb	6	2	3	1
A. Johnson, cg	4	1	1	1
Thompson, lb	4	1	1	1
Stanley, cd	2	0	1	1
Quisenberry, cd	3	0	2	2
A. Rodriguez, 2b	3	0	1	0
Freeman, r	3	0	1	0
Carla, 2b	3	0	1	0
Meyer, fu	1	0	0	0
Manuel, 2b	1	0	0	0
TOTAUX	46	10	20	10
MILWAUKEE	AB	P	CS	PP
Joshua, cc	5	0	2	0
Yount, ac	5	1	3	1
Money, 2b	5	0	2	1
Scott, lb	3	0	0	1
Aaron, fd	2	0	0	0
Lezcano, cg	4	0	0	0
Thomas, cd	4	0	0	0
Porter, r	4	0	1	0
T. Johnson, 2b	4	0	1	0
TOTAUX	34	4	9	4
DETROIT	610	211	121	10
MILWAUKEE	100	101	100	4

Erreurs: Money, Erodriguez, Double-
jeux: Detroit 1. Lancers sur les buts: De-
troit 10, Milwaukee 4. 2b: Freeman, A.
Johnson, Staub, Yount, 2b: Money, T.
Johnson, Ciri: Aaron (1e). Buis volés:
Leflore, A. Johnson, Sacrifice: Free-
man, Ballon-sacrifice: Scott.

mi. cs p p m b b r
Roberts (7-5) LG 2 1 0 0 0 1 3
Grilli 2 1 0 0 0 1 3
Augustine (2-3) LP 2 1 0 4 4 1 3
Broberg 2 1 1 1 0 0 1
Sachal 2 1 1 1 0 0 1
A. Rodriguez 1 1 2 2 0 0 1
Austin 1 1 2 2 0 0 1
Protégé par Grilli (1e). Atteint par
un lancer de Austin (Staub). Mauvais
lancers: Augustine, Broberg.
DURÉE: 2:11 — ASSISTANCE: 13,041

CLEVELAND 3, NEW YORK 2				
CLEVELAND	AB	P	CS	PP
Waits, 2b	4	0	0	0
Double-jeux: Cleveland 3, New York 2.				
Erreurs: Waits 2. Double-jeux: Clevel- and 3. Lancers sur les buts: Cleveland 3, New York 2. 2b: Nettles, Rivers, Maddox, Chambliss, Ciri: Spikes (1e). Buis volés: Manning, Rivers, Sacrifice: Ashby, Ballon-sacrifice: Spikes.				
Waits (2-1) LG 8 8 2 2 3 3				
Laroche 1 0 0 0 0 0 0				
Hunter (8-7) LP 7 1 0 0 0 0 0				
Lyle 1 1 0 0 0 0 0				
Waits a fait face à 1 frappeur à la 9e. Protégé par Laroche (1e).				
DURÉE: 2:10 — ASSISTANCE: 22,245				

BOSTON 4, BALTIMORE 3				
BOSTON	AB	P	CS	PP
Lalets sur les buts: Boston 10, Balti- more 9. 2b: Bumbry, Jackson, Grich, L. May, Burleson, Ciri: Jackson (1e), Dorwin (2e). Buis volés: Harper, Fisk, Sacrifice: Fisk. Ballon-sacrifice: L. May.				
Mauvais lancers: Murphy 2.				
DURÉE: 4:41 — ASSISTANCE: 23,528				

LIGUES MINEURES

TOURNOI PROVINCIAL MIDGET DE LAVAL AUJOURD'HUI	
Sababerry, Centre-Sud M11 "A"	10:00
(Stade Chomedey)	
St-Alphonse, St-Esprit Rsm1, "A"	10:30
(Montmorency)	
L.S.A., St-Rémi M.N., "A"	12:30
(Stade Chomedey)	
St-Marthe, St-Camille M.N., "A"	13:00
(Montmorency)	
Fabreville, Pierrefond "AA"	15:00
(Stade Chomedey)	
St-Arsène, St-Fran. Rsm1 "A"	15:30
(Montmorency)	
Rosemont, Laval-Est "AA"	17:30
(Stade Chomedey)	
P.A.T., Chomedey "AA"	20:00
(Stade Chomedey)	

golf

BOURSIERS DE LA PGA

1 Hubert Green	\$187,427
2 Hale Irwin	176,643
3 Ben Crenshaw	161,031
4 Jack Nicklaus	126,933
5 Don January	117,094
6 Roger Maltbie	115,563
7 J.C. Snead	113,933
8 Al Geiberger	112,046
9 Lee Trevino	111,834
10 Mark Hayes	109,342
11 Tom Weiskopf	107,094
12 Johnny Miller	105,000
13 Tom Kite	102,194
14 Ray Floyd	98,316
15 Jerry Pate	88,482
16 Don Bies	83,659
17 Tom Watson	81,755
18 Mike Morley	81,420
19 Lee Elder	76,574
20 Gibby Gilbert	72,669

LIQUIDATION

d'été

25% À 50% de RABAIS!

et plus

TOUJOURS BIENVENUES...

CHARGER Woolco

Fantastiques tee-shirts et pulls d'été pour dames

Vous serez émerveillée par le vaste choix de tee-shirts et pulls aux couleurs vives pour égayer vos tenues d'été! Modèles en acrylique et en coton, dans une grande variété de couleurs unies et de motifs imprimés. Ils resteront beaux longtemps. Lavables à la machine. Tailles P. M. G.

Prix courant Woolco 2.84 à 5.84

Prix spécial Woolco \$2

Quantités limitées! Plusieurs modèles offerts en séries de tailles interrompues et en gammes de couleurs incomplètes. Venez tôt pour un meilleur choix!

Variété de tricotés pour dames

Ces ravissants modèles confectionnés en acrylique et coton dans des coloris enchanteurs pour l'été! Les modèles sont très variés tant pour les manches qui peuvent être courtes ou longues que pour les motifs imprimés ou les tons unis. A ce prix vraiment avantageux, procurez-vous en plus d'un pour les assortir à vos pantalons et à vos jupes préférées! P. M. G.

Prix courant Woolco 5.84 à 7.84

Prix spécial Woolco \$3

Tee-shirts et cardigans pour dames de taille forte

Cardigans et tee-shirts très féminins qui se portent ensemble ou séparément. Modèles unis en acrylique ou en coton bleu, blanc ou vert. Vous serez ravie de les porter car ils vous iront à merveille! Tous vos ensembles y gagneront à être coordonnés à un cardigan ou à un tee-shirt. Tailles 38 à 44.

Prix courant Woolco 7.95 à 13.95

Prix spécial Woolco \$5

Jolis modèles de pantalons pour adolescentes

Ces ensembles sont conçus pour vous permettre une vie active tout en vous sentant à l'aise! Modèles à manches courtes, longues ou trois-quarts, confectionnés en polyester, en polyester Fortrel et en coton. Grand choix de couleurs. Tailles 10 à 14X.

Prix courant Woolco 18.76 à 35.87

Prix spécial Woolco \$8 à \$15

Vaste assortiment de charmants corsages pour dames

Profitez d'un beau choix de corsages offerts à prix avantageux! Ils sont confectionnés soit en polyester, soit en coton, des tissus d'entretien si facile! Ils sont dotés de manches longues ou de manches courtes et offerts dans des modèles variés. Tons unis ou motifs imprimés. P. M. G.

Prix courant Woolco 8.57 à 15.76

Prix spécial Woolco \$5.2 \$15 pour

Coordonnés au goût du jour pour dames

Tous les vêtements offerts sont soit en polyester, soit en polyester Dacron. Voici les caractéristiques de chacun: corsage à manches longues ou courtes doté d'un col à pointes et d'une ceinture; jupe à taille élastique; pantalon à glissière devant; chemisier blanc boutonné devant. 8 à 16. Beige, cannelle, bleu, vert.

Prix courant Woolco 9.95 à \$25

Prix spécial Woolco \$6 \$13

Ravissants ensembles pantalon et haut pour dames

Choisissez parmi un vaste assortiment de modèles confectionnés en polyester facile d'entretien. Les pantalons sont de bonne coupe et les corsages sont offerts en tons unis et en motifs imprimés, à manches longues ou à manches courtes. Couleurs: Bleu, menthe, melon et corail. Tailles: 10 à 18.

Prix courant Woolco \$15

Prix spécial Woolco \$7

Assortiment de robes et de combinaisons-pantalons pour dames

En polyester ou en coton. Les combinaisons-pantalons de ton marine, rouge ou bleu ont un col à pointes et sont offertes dans ce choix: sans manches, à manches courtes, à manches 3/4; devant boutonné ou fermé par une glissière. 7 à 15. Les robes de couleurs et de longueurs variées offrent le même choix de manches. En imprimés ou en tons unis. 5 à 15.

Prix courant Woolco 22.95 à 42.95

Prix spécial Woolco \$15 \$25

Robes et 2 pièces très mode pour les adolescentes

Confectionnés en 100% polyester, les 2 pièces en ton uni ou rehaussés de rayures comportent une jupe et un corsage à manches longues ou à manches courtes. Les robes en polyester ou en coton sont offertes dans une belle variété de tons unis ou d'imprimés. Manches longues ou courtes. 10 à 14X.

Prix courant Woolco 14.76 à 29.87

Prix spécial Woolco \$10 \$15

Jeans, jupes et vestes sport à coordonner pour dames

Profitez de cette occasion avantageuse pour vous procurer un de ces articles qui s'agencent à merveille puisqu'ils sont tous confectionnés en 100% croisé de coton. Les pantalons sont de bonne coupe et les vestes ainsi que les jupes présentent des longueurs variées. Ton marine "denim". 7 à 15.

Prix courant Woolco 14.95 à 29.95

Prix spécial Woolco \$10 \$15

Sacs à main pour dames jolies et pratiques

Des sacs à main pour tous les goûts, de toutes les formes offerts en brun, havane et noir. Ces sacs à main offerts à prix exceptionnel sont tous confectionnés en vinyle de très belle apparence. Ils ferment par glissière ou par bouton-pression et sont dotés d'une poignée double.

Prix courant Woolco 7.84 à 12.95

Prix spécial Woolco \$4

Grand stock de pantalons offerts à prix dérisoire

Voici l'occasion rêvée de vous procurer un nouveau pantalon! Comparez les prix vous en serez convaincue! Pantalons à taille élastique ou à glissière devant et ceinture. Ils sont confectionnés en coton ou en polyester lavable à la machine. Couleurs: beige, bleu, vert et jaune. Tailles pour dames 8 à 16.

Prix courant Woolco 7.88 à 21.83

Prix spécial Woolco \$4 \$14

Choix incomparable de mi-bas pour dames

Portez des mi-bas avec un short ou un pantalon c'est tellement plus pratique et confortable! Ces mi-bas sont offerts dans un choix de nylon et d'acrylique en teintes pastel de rose, bleu et jaune, aussi en blanc. Profitez de cette occasion pour en acheter plusieurs paires. Pointures 9-11.

Prix courant Woolco 1.29 à 1.96

Prix spécial Woolco \$1

Vaste choix de chemisiers, et duos

Ces corsages sont confectionnés en polyester, coton ou nylon. Les modèles offerts sont dotés de manches courtes, de manches longues ou de manches trois-quarts. Choix de couleurs unies, à motifs imprimés ou à pois. Nombreux modèles que vous pouvez vous procurer dans une vaste gamme de couleurs. Tailles P. M. G.

Prix courant Woolco 7.87 à 14.87

Prix spécial Woolco \$5 \$7

Ensemble 2 pièces pour adolescentes à la page

Choisissez un ensemble 2 pièces parmi les nombreux pantalons, jupes, chemisiers et corsages sans manche offerts à prix rabais. Pantalons avec ou sans ceinture, fermant par glissière. Jupes avec ceinture ou boutonnées devant. Chemisiers à manches longues. Corsage à boutons devant. Modèles unis ou imprimés de couleurs variées. 10 à 14X.

Prix courant Woolco 8.95 à 17.95

Prix spécial Woolco \$5 \$10

Pulls variés pour dames

Des tee-shirts, des pulls, des tricotés pour tous les goûts! Modèles à manches longues ou courtes, soit en acrylique ou en nylon, offerts en tons unis ou à motifs imprimés. Venez voir et jugez-en! Vous les aimerez sûrement, vous trouverez ce qu'il vous faut pour compléter votre garde-robe d'été! P. M. G.

Prix courant Woolco 7.84 à 14.95

Prix spécial Woolco \$5

LES GRANDS MAGASINS



BROSSARD
PLACE PORTOBELLO
1288, boul. Taschereau
et port Champlain

LAVAL
CENTRE LAVAL
Série 88 de l'avenue des
Lacours et boul. Saint-Martin

SAINT-LEONARD
CENTRE LANGELIER
2443, boul. Langlois
et Jean Talon est

KIRKLAND
PLAZA SAINT-CHARLES
Série 21 de la Transcanadienne
et boul. Saint-Charles

LONGUEUIL
CENTRE CENTREVILLE
Boul. Roland-Thériault
et Cote-Paquet

SAINT-LAURENT
CENTRE LE BAZAR
3710, Cote Vertu (Avenue 147)
Transcanadienne série 38

SAINT-JEAN
LES GALERIES RICHELIEU
978, boulevard
de Ste-Anne

LA SALLE
CENTRE LE CAVALIER
8248, boul. Champlain
LaSalle

VALLEYFIELD
CENTRE VALLEYFIELD
28, Suffolk Road
Valleyfield

REPERTIGNY
LES GALERIES RIVE NORD
100, boul. Brien
Repertigny

ROSEMERE
PLACE ROSEMERE
481, boul. Labadie
Rosemere

HEURES D'AFFAIRES: LUNDI, MARDI et MERCREDI: De 9:00 a.m. à 6:00 p.m. JEUDI et VENDREDI: De 9:00 a.m. à 9:00 p.m. — SAMEDI: De 9:00 a.m. à 5:00 p.m.

sports olympiques



EUGENE, Oregon (AFP) — Voici les résultats de la quatrième journée des sélections olympiques américaines d'athlétisme à Eugene (les trois premières des finales qualifiées pour Montréal).

PERCHE

(FINALE)

- 1-Dave Roberts, 5 m 70 (record du monde, ancien record: 5 m 67, le 29 mai 1976 à Wichita (Kansas) par Earl Bell) 18-4/2
- 2-Ernie Anderson, Earl Bell et Terry Porter, 5 m 50 (18-4/2)
- 3-Robert Fuller, 5 m 40 (17-8 1/2)
- 4-Douglas Lutz, 5 m 30
- 5-Tinker Hatfield, 5 m 20 (17-4 1/2)
- 6-Roland Carter, 5 m 20
- 7-Russ Rogers, 5 m 20
- 8-Mike Tully et Larry Jesse, à leurs trois premiers essais à 5 m 20.
- 9-Jerry Roberts, 5 m 30 — passe — 5 m 50
- 10-5 m 70 au troisième essai.

200 MÈTRES MASCULIN

(FINALE)

- 1-Millard Hampton 20.10 (M.P.M. 1976, sixième meilleur chrono tous temps, vent favorable 1,7 m/s, sous limite autorisée)
 - 2-Dwayne Evans 20.22
 - 3-Mark Lutz 20.45
 - 4-Steve Riddick 20.45
 - 5-Ed Preston 20.54
 - 6-Larry Jackson 20.58
 - 7-Willie Turner 20.60
 - 8-Lamar Prevor 21.14
- Hampton a le meilleur départ suivi de Riddick. Les deux passent les 100 mètres en 10.3 (clm). Evans est en troisième position se déstabilise dans la ligne droite, tandis que Lutz remonte Riddick dans les derniers mètres. Hampton a 19 ans et Evans 17 ans.

110 MÈTRES HAIES

(QUARTS DE FINALE)

Temps des 16 qualifiés pour les demi-finales (jeudi):

- Premiers: 1-James Owens 13.52; 2-Ashland Whitfield 13.84; 3-Jerry Wilson 14.07; 4-Fred Shaw 14.08 (vent 2.2 m/s).

- Deuxièmes: 1-Tom Hill 13.62; 2-Vance Roland 13.73; 3-Carl Jackson 13.92; 4-John Lewter 13.98 (vent 2.1 m/s).

- Troisièmes: 1-Willie Davenport 13.40; 2-Charles Foster 13.65; 3-Dody Cooper 13.69; 4-Michael Johnson 13.96 (vent 2.3 m/s).

- Quatrièmes: 1-Robert Gaines 13.68; 2-James Walker 13.73; 3-Larry Shipp 13.77; 4-John Long 13.85 (vent 2.2 m/s).

MARTEAU MASCULIN

(Série qualificative)

- Meilleurs jets: 1-Bill Dietz 66 m 58 (220-9); 2-Larry Hart 67 m 30 (220-9); 3-Ted Bregar 66 m 36 (217-8).

La finale a eu lieu jeudi.

400 MÈTRES MASCULIN

(QUART DE FINALE)

Temps des 16 qualifiés:

- Première série: 1-Tiermann Frazier 45.00; 2-Evis Jennings 45.89; 3-Robert Taylor 46.13; 4-Ken Randle 46.22.

- Deuxième série: 1-Benny Brown 45.86; 2-Fred Newhouse 45.87; 3-Mark Collins 46.46; 4-Gerald Burt 46.59.

- Troisième série: 1-Maurice Peoples 46.69; 2-Randy Benson 46.87; 3-Billy Hicks 47.02; 4-Charles Oliver 47.10.

- Quatrième série: 1-Marc Parks 46.33; 2-Sian Vinton 46.35; 3-Willie Smith 46.80; 4-Tim Dale 46.81.

200 MÈTRES FEMININ

(QUART DE FINALE)

Meilleurs temps: 1-Chandra Cheeseborough et Brenda Norwood 22.9 (manuel); 2-Dorothy Armstrong 22.98 (finale jeudi).

10,000 MÈTRES

(FINALE)

Les trois premiers sont qualifiés pour les Jeux olympiques de Montréal:

- 1-Frank Shorter 27:35.45
- 2-Craig Virgin 27:57.43
- 3-Garry Bloerkund 28:03.74
- 4-Bill Rodgers 28:04.42
- 5-Mendoza 28:22.14
- 6-Fed Castaneda 28:43.28
- 7-Gery Tuttle 28:48.10
- 8-Jeff Wells 29:24.19
- 9-Pat Manders 29:51.21

Le peloton est groupé dans les trois premiers kilomètres, puis Shorter, Virgin et Bloerkund se détachent. Shorter prend le commandement et passe en 14:52.2 aux 5,000 mètres. Virgin et Bloerkund suivent à 2-10èmes.

A quatre kilomètres de la fin, Bloerkund perd le terrain à deux kilomètres de la fin, mais fait un pied nu, une remontée sensationnelle dans le dernier tour, coiffant Rodgers pour la troisième place dans les derniers mètres, tandis qu'en 10e Shorter gagne aisément avec une avance d'une vingtaine de mètres.

PENTATHLON

(FINALE)

- 1-Jane FREDERICK 4622
- 2-Gale FITZGERALD 4417
- 3-Marilyn KING 4374
- 4-Marilyn LINSMEYER 4339
- 5-Dana COLLINS 4109
- 6-Nat McAILL 3794
- 7-Heidi HERTZ 3769

800 MÈTRES FEMININ

(FINALE)

- 1-Mad. Manning JACKSON 1:59.81
- 2-Record des États-Unis: ancien record: 2:00.30 par elle-même en 1975
- 3-Indy POOR 2:00.55
- 4-Kathy WESTON 2:00.73
- 5-Wendy KNUDSON 2:02.51
- 6-Kathy HALL 2:05.24
- 7-Susan VIGIL 2:05.48
- 8-Cheryl TOUSSAINT 2:07.40
- 9-Ruth KLEINASSER 2:12.10

Madeline Manning Jackson, 28 ans, championne olympique en 1968, a mené de bout en bout pour devenir la première Américaine à descendre en-dessous des deux minutes. Son temps se situe toutefois à 3-51 secondes du record du monde de la Soviétique Valentina Gerastimova.

Une journée de repos sera respectée aujourd'hui à Eugene.

crosse

CONFERENCE DU QUEBEC

JUNIOR

Shawinigan 15, Montréal 13

DEMAIN

Windsor à Shawinigan

SENIOR

HIER

Magog 9, Montréal 11

SAMEDI

Valleyfield à Caughnawaga

JUVENILE

HIER

Shawinigan 22, Longueuil 11

DEMAIN

Longueuil à Montréal

St-Hyacinthe à Mtl-Nord

CLASSEMENT

JUNIOR

G P N Bp Bc Pts

Valleyfield 9 3 0 182 175 18

Shaw'gan 8 3 1 214 176 17

Montréal 6 3 1 155 137 13

Windsor 6 8 0 183 209 12

Québec 2 10 0 174 218 4

SENIOR

Caugh'ga 12 0 1 216 128 25

Montréal 6 6 2 179 185 14

Valleyfield 6 6 0 162 166 12

Magog 0 12 1 151 213 1

JUVENILE

Shaw'gan 10 1 0 248 87 20

Mtl-Nord 8 2 0 175 83 16

Longueuil 4 6 0 125 145 8

St-Hyacin. 1 8 0 54 221 2

Mont'jal 0 6 0 35 129 0



CÉLÉBREZ LES FÊTES DE LA SAINT-JEAN EN DANSES ET EN MUSIQUE!

TRANS-WORLD PRÉSENTE



LE QUÉBEC EN ACTION

C-2452



LES GÉANTS D'AUJOURD'HUI

C-2454



LES GRANDS PRIX DU DISQUE

C-2451



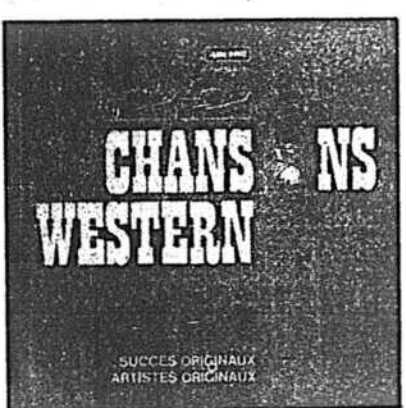
LES GÉANTS WESTERN!

TWS-2411



LES GÉANTS D'AUJOURD'HUI

BANS-2419



22 CHANSONS WESTERN

BANS-2420



LES GÉANTS D'AUJOURD'HUI

BANS-2417



LES GÉANTS D'AUJOURD'HUI

TWF-2414

MICROSILLONS
199
CHACUN

CARTOUCHES
8 PISTES

299

ET PLUSIEURS AUTRES:

- Les géants d'aujourd'hui
- Les 24 géants western
- Les 24 géants d'aujourd'hui
- Les Canadiens de la musique pop
- Les 21 géants d'aujourd'hui
- Les 21 géants d'aujourd'hui
- Les 21 géants western

TWF-2400
TWF-2402
TWF-2403
TWF-2404
TWF-2405
TWF-2406
TWF-2407

- Les 21 géants d'aujourd'hui
- Les géants d'aujourd'hui
- Les géants d'aujourd'hui
- Les grands nos à jeunesse
- 22 géants d'aujourd'hui
- Les géants d'aujourd'hui
- Québec Pop

TWF-2408
TWF-2410
TWF-2412
TWF-2416
TWF-2415
TWF-2454
TWF-QP-24

TINA CHARLES
I Love To Love

BOULE NOIRE
Boule noire

TINA CHARLES
I Love To Love

MICROSILLONS
499
CHACUN

EL COCO
Caravan

THE MIRACLES
City of Angels

WINGS
At the Speed of Sound

WINGS
At the Speed of Sound

T.H.P. ORCHESTRA
Early Riser

MARVIN GAYE
I want you

PAGLIARO I
What the Hell I Got

ELTON JOHN
Here and There

SANTANA
Amigos

SANTANA
Amigos

STEVIE WONDER
Innervision

STEVIE WONDER
Talking Book

STEVIE WONDER
Talking Book

MICHEL DELPECH
La Mort de L'âme

MICHEL DELPECH
La Mort de L'âme

MICHEL DELPECH
La Mort de L'âme

LES GRANDS MAGASINS



BROSSARD
PLACE PORTOBELLO
7200, boul. Taschereau
et pont Champlain

LAVAL
CENTRE LAVAL
Série 86 de l'avenue des
Lacépède et boul. Saint-Martin

SAINT-LEONARD
CENTRE LANGELIER
7445, boul. Langelier
et Jean Talon est

KIRKLAND
PLAZA SAINT-CHARLES
Série 31 de la Transcanadienne
et boul. Saint-Charles

LONGUEUIL
CENTRE CENTREVILLE
boul. René-Therrien
et Carré Paquet

ST-LAURENT
CENTRE LE BAZAR
3750, Carré Vert (Avenue 147)
Transcanadienne série 38

ST-JEAN
LES GALERIES RICHELIEU
878, boulevard
de Richelieu

LA SALLE
CENTRE LE CAVALIER
8248, boul. Champlain
LaSalle

VALLEYFIELD
CENTRE VALLEYFIELD
38, Dufferin Road
Valleyfield

HEURES D'AFFAIRES: LUNDI, MARDI et MERCREDI: De 9:00 a.m. à 6:00 p.m.; JEUDI et VENDREDI: De 9:00 a.m. à 9:00 p.m. — SAMEDI: De 9:00 a.m. à 5:00 p.m.

Divergences entre casques verts au sujet du retrait des Syriens

d'après AFP, Reuter
UPI et AP

Quelques heures seulement après le départ d'un nouveau convoi d'étrangers vers Damas, la tragédie libanaise a brusquement retrouvé hier après-midi son rythme atroce avec le bombardement des camps palestiniens de Tal Zaatar et Jisr al-Pasha et du quartier musulman de Nabaa, où quelque 100.000 hommes, femmes et enfants sont assiégés depuis six mois.

Le conflit risque cependant de prendre un tour nouveau car la Libye et la Syrie, qui ont fourni les premiers contingents de la force interarabe arrivés à Beyrouth, sont désormais en situation de confrontation. Ce conflit qui avait débuté, rappelle-t-on, dans le cadre d'un nouveau partage des pouvoirs entre chrétiens et musulmans du Liban, a déjà subi une première transformation à la suite de l'intervention unilatérale de la Syrie.

La menace d'un nouvel élargissement de la guerre libanaise provient désormais des modalités mêmes du retrait des 15.000 soldats syriens.

Selon des renseignements recueillis à Beyrouth, des divergences auraient

surgi entre les officiers libyens et syriens qui commandent le premier détachement des "casques verts" de la Ligue arabe: les unités syriennes qui devaient évacuer Beyrouth et d'autres points stratégiques équivalent en effectifs aux troupes de Damas incorporées dans la force interarabe.

Ainsi, hier, un convoi de 75 véhicules syriens transportant les troupes de Damas et de la Saïka, a quitté Beyrouth avec canons et lance-roquettes. Mais au lieu de se rendre dans la vallée de la Bekaa, il s'est immobilisé aux portes de Sidon, où ses unités se sont aussitôt déployées, peignant leurs armements et équipements aux couleurs des "casques verts".

Ceux-ci, composé jusqu'ici d'un millier de Libyens et de Syriens, sont reconnaissables uniquement aux bandes blanches peintes sur les véhicules et aux bandes et brassards verts portés par les hommes.

La reprise des combats, alimentés par des tirs d'artillerie et d'armes de tous calibres, entre les belligérants traditionnels de la guerre libanaise a fait une centaine de morts en quelques

heures, pendant que le premier ministre libyen Abdessalam Jalloud faisait la navette entre Beyrouth et Damas pour tenter d'aplanir les divergences au sujet du retrait syrien.

Le secrétaire général de la Ligue arabe Mahmoud Riad annonçait pour sa part au Caire que des unités soudanaises, somaliennes et séoudiennes se joindraient prochainement aux casques verts au Liban. Il a ajouté que le commandant de la force interarabe, le général égyptien Mohammed Hassan Ghoneim, partirait pour le Liban "une fois achevée les dispositions concernant la force".

Le conseil de la Ligue arabe se réunit aujourd'hui dans la capitale égyptienne pour passer en revue les dispositions prises.

Par ailleurs:
— Le sous-secrétaire d'Etat adjoint des Etats-Unis Talcott Seelye a été nommé provisoirement à la tête de l'ambassade au Liban;

— Un convoi transportant 140 étrangers du Liban est arrivé hier soir à

Damas tandis que le navire américain Spiegel Grove accostait à Athènes avec 263 autres évacués;

— Un DC-6 de la Croix-Rouge a atterri à l'aéroport de Beyrouth avec une cargaison de vivres et de médicaments: on s'attendait à ce que l'aéroport, fermé depuis 17 jours, soit rouvert aujourd'hui;

— Un haut fonctionnaire de l'ambassade des Etats-Unis à Beyrouth recevait Farouk Daddoumi, chef du département politique de l'OLP, pendant que le secrétaire d'Etat Henry Kissinger affirmait à Paris que les Etats-Unis n'ont "à aucun moment" eu des contacts "directs" avec l'OLP pendant l'évacuation des étrangers;

— "L'arrivée de la force interarabe au Liban ne fait courir au Liban ne fait courir aucun risque à la sécurité d'Israël dans l'immédiat, mais le gouvernement israélien pourrait changer d'avis dans l'avenir", a déclaré le premier ministre israélien Yitzhak Rabin.



Un officier libyen appartenant aux premiers détachements des "casques verts" arrivés au Liban veillait hier aux dernières dispositions en vue du départ d'un nouveau convoi de quelque 140 ressortissants étrangers du Liban vers Damas.

La police contrôle à nouveau la situation en Afrique du Sud

d'après UPI, Reuter, AFP

JOHANNESBURG, Afrique du Sud — Alors que le calme se rétablit progressivement en Afrique du Sud après une semaine de troubles sanglants qui ont fait plus de 140 morts et 1.200 blessés, des incidents mineurs ont éclaté, hier, dans la région de Pretoria.

Des écoliers africains ont manifesté, hier, à Ga-Rankuwa, à quelques dizaines de miles au nord de Pretoria, dans le Bophutswana, incendiant des véhicules et endommageant des bâtiments à coups de pierres, dont une école. Avec une population de 50.000 Africains, Ga-Rankuwa est en importance la 3e ville des 8 Bantoustans-africains.

Des troubles se sont également produits à Mamelodi, la principale agglomération noire de Pretoria où une clinique, un magasin et un débit d'alcool ont été incendiés. "Ce sont des voyous et non des écoliers qui ont été à l'origine des incidents de Mamelodi", a déclaré un porte-parole de la

police. On ignore combien il y a eu de victimes à Ga-Rankuwa et à Mamelodi. Un témoin a vu sortir plusieurs ambulances.

La police sud-africaine, cependant, déclare contrôler la situation dans les communes noires qui ont été le théâtre d'émeutes sanglantes pendant six jours.

Le dernier bilan officiel chiffre à \$34,5 millions l'étendue des dégâts. Plus de 150 immeubles, des écoles et des bâtiments publics pour la plupart ont été presque entièrement détruits. De plus 140 voitures et autobus ont été incendiés lors des émeutes.

Par ailleurs, 62 parlementaires de la gauche travailliste ont demandé, hier, au gouvernement britannique d'appliquer une résolution des Nations unies imposant un embargo sur toutes les armes à destination de l'Afrique du Sud. Londres applique déjà volontairement un embargo sur les armes à destination de Pretoria.

La police charge des manifestants à Madrid

MADRID. (Reuter, UPI) — L'une des plus grandes manifestations depuis plusieurs années en Espagne s'est terminée hier, à Madrid, par de violents affrontements avec la police, qui a chargé la foule refusant de se disperser.

La manifestation, qui avait été autorisée pour une demi-heure, groupait quelque 10.000 travailleurs et ménagères et avait pour but de protester contre la hausse du coût de la vie et de réclamer une amnistie générale au profit des prisonniers politiques.

Les forces de l'ordre avaient été déployées sur les lieux pour veiller à ce que la durée autorisée de ce rassemblement ne soit pas dépassée. Mais passé ce délai, plusieurs centaines de manifestants se trouvaient toujours sur place en scandant les slogans "liberté", "à bas le gouvernement" et "Amnistie, amnistie".

C'est alors que les policiers sont passés à l'action. Sautant de leurs camions, ils ont lancé plusieurs charges, renversant les guéridons des terrasses des cafés et frappant des manifestants sur la tête et sur les bras avec leurs matraques.

Les forces de l'ordre ont également lancé des bombes lacrymogènes sur des manifestants qui s'étaient regroupés sur la place d'Espagne en scandant "A bas les contrôles des salaires".

La manifestation des ménagères a en effet été précédée d'un défilé de 5.000 enseignants réclamant davantage de responsabilités dans le choix des programmes scolaires et protestant contre leurs classes surchargées. Cette manifestation s'est déroulée sans incident.

A Barcelone, environ 15.000 socialistes catalans, dont certains arboraient des drapeaux républicains, ont participé dans la soirée à un meeting autorisé dans un stade.

Présente en force, la police n'est pas intervenue.

Par ailleurs, quatorze personnes soupçonnées d'appartenir à l'Union du peuple de Galice, organisation séparatiste, ont été arrêtées au cours du week-end dans cette province, douze à Saint-Jacques de Compostelle et les deux autres à Vigo, apprend-on de source proche de la police.

Le Canada accueillera des réfugiés libanais

d'après CP et Reuter

Un groupe de 41 réfugiés libanais munis de billets d'avion pour le Canada menace de se barricader dans l'hôtel londonien où il reste confiné depuis le 16 juin si les autorités britanniques tentent de le refouler vers le Liban.

Le Haut-commissariat du Canada à Londres a annoncé par la suite que 15 d'entre eux seront admis au Canada, en ajoutant: "Nous n'avons pas fermé la porte aux autres. Leurs cas sont à l'étude".

Les réfugiés, des chrétiens et des musulmans qui avaient pris l'avion à Damas, se sont trouvés bloqués à l'aéroport de Heathrow parce qu'ils ne détenaient pas de visas ni pour la Grande-Bretagne ni pour le Canada.

Londres refuse pour sa part de leur émettre des permis de séjour.

"Nous serions tous tués si nous retournions au Liban, a déclaré le restaurateur Hessian Zabian, porte-parole du groupe. Autant nous tuer à Londres et faire l'économie du voyage".

Un porte-parole du Haut-commissariat du Canada a annoncé pour sa part que deux femmes du groupe avaient la citoyenneté canadienne et que les cas des 39 autres étaient considérés "avec sympathie et célérité".

Le ministre de l'Immigration Robert Andras avait déclaré lundi: "Nous voulons traiter avec humanité des gens qui ont à souffrir de l'état de guerre qui se prolonge au Liban".

Ford projette de limiter le busing

d'après UPI, AFP

INDIANAPOLIS — Revenu hier, pour deux heures en Indiana, théâtre d'une de ses défaites aux élections primaires, le président Gerald Ford a dénoncé, une fois de plus, les empiètements d'une bureaucratie fédérale tentaculaire, les déficits budgétaires et, particulièrement, le transport forcé des écoliers par autobus, le "busing" visant à prévenir la ségrégation scolaire.

Dans un discours nettement conservateur, très applaudi, devant une convention de Jeunes chambres de commerce, le président Ford a attaqué les juridictions fédérales et déclaré qu'il soumettra bientôt au Congrès un projet de loi visant à limiter les pouvoirs des juges d'ordonner le transport forcé des écoliers (busing) en vue de réaliser l'intégration raciale.

Le passage du discours du président Ford a été fort applaudi quand il a fait remarquer que "certaines de nos juridictions fédérales se sont engagées si profondément dans la controverse locale du "busing" qu'ils dirigent pratiquement les commissions scolaires locales".

"Il n'y a aucune raison, a poursuivi le président, qui nous empêche de balayer les vestiges de la discrimination raciale et, en même temps, de réduire les effets du busing".

Tandis que le président Ford prononçait son discours "non politique" et que Ronald Reagan préparait, en Californie, la dernière étape de la bataille pour la candidature présidentielle, Jimmy Carter entamait une campagne de recrutement de fonds. La machine électorale de Carter accuse un déficit de \$600.000.

Par ailleurs, un groupe de 48 représentants démocrates fait actuellement campagne pour obtenir du Parti démocrate la ratification de M. Peter Rodino comme candidat à la vice-présidence des Etats-Unis. Jimmy Carter, à son passage à Washington, cette semaine, devrait être contacté. Peter Rodino s'est rendu célèbre à l'époque des procédures engagées contre le président Nixon pour "l'impeachment". Peter Rodino présidait alors le célèbre comité judiciaire de la Chambre qui devait introduire les preuves étayant l'accusation.

Commission amputée de ses prérogatives

WASHINGTON (AFP) — La toute-puissante Commission administrative de la Chambre des représentants que dirigeait jusqu'à la semaine dernière M. Wayne Hays, impliqué dans un scandale de moeurs, va être amputée d'une grande partie de ses prérogatives.

Les dirigeants démocrates de la chambre ont ainsi approuvé, hier, les recommandations d'un groupe de travail qui visent notamment à priver la commission de son pouvoir financier sur les représentants. Jusqu'à présent, la commission décidait de manière discrétionnaire quelles sommes leur étaient allouées pour payer leurs collaborateurs ou couvrir leurs frais de voyage. De ce fait, le président de la Commission administrative était l'un des hommes les plus influents de la Chambre.

Selon ces recommandations, les activités de la commission seront désormais contrôlées par la chambre toute entière et coiffées par le speaker (président). Les dirigeants démocrates ont également désigné M. Frank Thompson, démocrate du New Jersey, pour remplacer M. Hays.

Ce dernier, démocrate de l'Ohio, a démissionné la semaine dernière en raison du scandale provoqué par les révélations de Mlle Elizabeth Ray qui a affirmé avoir été payée \$14.000 par an sur l'argent du contribuable uniquement pour satisfaire les caprices sexuels de M. Hays.



M. Frank Thompson, qui a remplacé le représentant Wayne Hays à la tête de la puissante commission administrative de la Chambre.

Il avait déjà dû abandonner provisoirement la présidence de la Commission de la Chambre des représentants pour le financement des candidats démocrates du Congrès.

Le scandale a entraîné l'ouverture d'enquêtes parlementaire et judiciaire ainsi qu'une véritable chasse aux sorcières centrée sur les moeurs au Capitole dont ont été victimes plusieurs autres membres du Congrès.



Henry Kissinger n'approuve pas

Kissinger-Vorster: simple échange de vues?

d'après Reuter et AFP

PARIS — M. Henry Kissinger a condamné hier l'action violente des autorités sud-africaines dans la répression des émeutes de ces derniers jours. Le secrétaire d'Etat américain a tenu à souligner que ses entretiens d'aujourd'hui et de demain avec le premier ministre sud-africain, M. John Vorster, ne constituaient en aucune façon une approbation de cette action.

De son côté, un porte-parole de M. Vorster a déclaré à Bonn que les entretiens Kissinger-Vorster n'aboutiront pas à des résultats spectaculaires. "Il ne peut s'agir, à ce stade, que d'un échange de vues", a-t-il précisé.

M. Kissinger qui parlait au cours d'une conférence de presse donnée à

Paris, a condamné la façon dont les émeutes ont été réprimées. "Nous regrettons que la rencontre avec le premier ministre ait lieu dans de telles circonstances", a-t-il dit.

Evolution pacifique

A un journaliste qui lui demandait si les émeutes d'Afrique du Sud auraient des répercussions sur ses entretiens avec M. Vorster, M. Kissinger a rappelé que 40 ambassadeurs de l'Afrique indépendante à Washington l'avaient invité à ne pas annuler cette rencontre en dépit du bilan dramatique des émeutes.

"Ceci n'est en aucune façon une approbation de ce qui se passe en Afrique du Sud, bien au contraire", a-t-il souligné.

Le chef de la diplomatie américaine a déclaré que l'objet de la rencontre est de contribuer à une évolution pacifique des problèmes de l'Afrique australe, évolution qui devrait permettre à toutes les communautés de la région de vivre ensemble dans le respect de la dignité des uns et des autres et à l'abri d'intervention étrangère.

L'Allemagne de l'Ouest a elle aussi sermonné l'Afrique du Sud.

Réprimande de Bonn

Le ministre ouest-allemand des Affaires étrangères, M. Hans Dietrich Genscher, a profité d'un entretien de trois heures hier avec son homologue sud-africain, M. Hilgard Muller, pour plaider en faveur des droits des Noirs en Afrique du Sud.

Un porte-parole du ministère alle-

mand des Affaires étrangères a déclaré que M. Genscher a souligné qu'il est urgent que l'Afrique du Sud fixe une date pour l'accession de la Namibie à l'indépendance, cette date devant être située avant la prochaine réunion de l'Assemblée générale de l'ONU.

M. Genscher a rappelé à son interlocuteur la déclaration de la CEE de janvier dernier sur la récusation de l'apartheid et le problème de la Namibie.

De son côté, M. Muller, visiblement irrité à l'issue de son long entretien avec M. Genscher, a déclaré à la presse que les entretiens avaient été francs des deux côtés, et a souligné que le communiqué du ministère allemand n'était pas un communiqué commun.



John Vorster... ne s'engage pas



C'est avec des camions chargés de "pitoune" que des propriétaires de petits boisés se sont rendus devant le parlement provincial pour protester contre la mise en marché du bois. Les policiers ont surveillé la manifestation avec diligence.

Des coupeurs de bois prennent d'assaut la colline parlementaire

par Marcel DESJARDINS
de notre bureau de Québec

QUÉBEC — Environ 150 camions chargés de bois de pulpe campent dans les rues de la capitale provinciale, aux abords de la colline parlementaire, depuis hier matin.

Un groupe de propriétaires de boisés privés du Québec a pris d'assaut la colline parlementaire et l'a littéralement ceinturée à l'aide de leurs camions en attendant une rencontre avec M. Robert Bourassa et ses ministres. Celle-ci est prévue pour cet après-midi.

Depuis janvier 1974, la Régie des marchés agricoles a concédé des privilèges exclusifs aux syndicats et aux offices de mise en marché du bois, organismes qui, selon l'Association des propriétaires de boisés privés, abusent de la situation. Les propriétaires de boisés privés se disent incapables d'écouler leur bois rapidement. Ils déplorent le monopole exercé par les offices de mise en marché conjointement avec l'UPA et demandent au gouvernement d'y mettre fin.

Au cours des récents mois, l'Association a multiplié ses pressions sans succès à obtenir gain de cause. Hier, exaspérés, les coupeurs de bois, les camionneurs qui le transportent et les propriétaires de boisés privés ont décidé de transporter à l'Assemblée nationale — plus précisément sur la colline parlementaire et les rues avoi-

nantes — le bois qu'ils ne réussissent pas à vendre.

Théâtre de plus d'une manifestation ces dernières années — récemment les handicapés en ont pris les lieux d'assaut en chaises roulantes —, la colline parlementaire québécoise s'est transformée en une véritable cour à bois. Pour l'occasion, le service d'ordre a dépêché ses troupes les plus fraîches et les plus costaudes pour affronter le cas échéant des manifestants qui en plus de n'avoir pas froid aux yeux sont dans

une forme éclatante, la manifestation de "la pitoune" ayant toujours gardé son homme en forme...

Il ne s'est cependant pas produit d'affrontement, les manifestants ayant réussi à faire sentir leur présence autrement.

Le cortège de lourds camions chargés d'environ 20 cordes de bois chacun a occupé littéralement les rues, bloquant la circulation et semant la stupeur chez les milliers de touristes qui séjournent à Québec au cours de l'été.

Décès de la fille de l'ambassadeur du Zaïre

La fille de l'ambassadeur du Zaïre au Canada, Mlle Marthe Numbi Tchimbanga, qui avait été poignardée vendredi soir, dans sa chambre de la résidence des étudiants de l'Université Laval, à Québec, a succombé à ses blessures, vers 16 h hier, au Centre hospitalier de l'Université.

Un porte-parole de l'hôpital a fait savoir que l'étudiante de 18 ans est décédée à la suite d'un quatrième arrêt cardiaque.

Mlle Tchimbanga avait été atteinte de 17 coups de couteau par tout le corps. La police de Sainte-Foy, en banlieue de Québec, est d'avis qu'elle avait résisté à son agresseur de toutes ses

forces et c'est ce qui lui aurait valu des coups aussi nombreux tant au dos qu'au thorax, aux bras et aux jambes.

Malgré ses blessures, la victime avait pu se traîner sur une distance de plus de 100 pieds dans un corridor du pavillon Parent, où elle était en administration, pour se réfugier auprès d'une compagne qui a donné l'alerte.

Le présumé meurtrier, l'oncle de la victime, Franklin Ngoie Budibanga, a comparu hier devant le juge Gilles Lahaie, de la Cour des sessions de la paix, qui a demandé à ce qu'il soit gardé 30 jours en milieu psychiatrique, avant l'instruction de son procès.

Femme ensevelie: le mari est appréhendé

La jeune femme dont le corps a été trouvé partiellement enseveli, en fin de semaine, dans un champ de Ville Saint-Pierre, dans le territoire de la Communauté urbaine de Montréal, a été identifiée.

Il s'agit de Mme Pamela

Hoskin-Patterson, âgée de 24 ans, dont le mari a été arrêté peu après qu'on eut identifié la victime. Détenu en vertu d'un mandat du coroner, l'individu serait recherché également par la police américaine pour des crimes dont la nature n'a

pas été révélée par les policiers de la CUM.

Le corps a été découvert dimanche après-midi par un enfant qui jouait avec son chien, dans un terrain vacant sis au nord de la rue Millens, à Ville Saint-Pierre.

la presse

livraison à domicile

285-6911

du lundi au vendredi: 8 h.a.m. à 19 h 30
le samedi: 9 h à 16 h



CENTRE DE RÉNOVATION

UN TOIT NEUF
UNE ASSURANCE!



BARDEAUX D'ASPHALTE
210 lb "self-seal"
3 paquets couvrent 100 pi car.

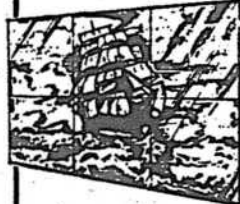
\$457
paquet

\$695 si en parfaite condition

CARREAUX MIROIRS

Pour votre salon, votre salle de bain, votre foyer

Clair \$7.95
Vainé d'or \$9.95
Or antique \$10.40
en boîtes de 12 carreaux



SCÈNE MURALE À MIROIRS
2' x 3'
Choix de 6 scènes

\$699

TUILES CÉRAMIQUES
sur feuilles de 1 pi car.

Choix de couleurs

84¢



TABLE DE PIQUE-NIQUE
EN ÉPINETTE

Pour accommoder toute la famille
72" x 30"

\$1995

TABLE DE PIQUE-NIQUE
EN CÈDRE

60" x 32"

\$2995



CLÔTURE "INTIMITÉ"
en Épinette

4' x 8' assemblée \$1189
5' x 8' pré coupée \$1260



BOIS D'ÉPINETTE

1" x 2"	4¢	2" x 2"	8¢
1" x 3"	7¢	2" x 3"	11¢
2" x 4"	8¢	2" x 4"	12¢
2" x 6"	14¢	2" x 6"	24¢
2" x 8"	18¢	2" x 8"	35¢
4" x 4"	18¢	4" x 4"	43¢

Prix le pied linéaire

CABINE DE DOUCHE
30" x 30"

\$47.25



BOIS PRESSÉ 4' x 8'

3/8"	\$510	1/2"	\$540
5/8"	\$645	1 1/16"	\$735

GYPROC

1/2" x 4' x 8'	\$350
3/8" x 4' x 8'	\$325

ISOLATION DE FIBRE DE VERRE EN ROULEAU

R-7, 2 1/2", 60 pi car.
R-10 3 1/2", 40 pi car.
Ord. \$5.55
\$499 roul.

SAINTE-LEONARD
5055, Pécari-Gagnon
Saint-Leonard, Québec H1P 1Z5
325-0706
GREENFIELD PARK
Les Galeries Taschereau
647, boul. Taschereau
Greenfield Park J6V 2H9
972-0528
BOREAL
725, Montréal-Toronto Highway
Dorval, Québec H9S 1A1
638-0421
SHERBROOKE
Boul. Bourque
C.P. 188
Rock Forest, Québec J0B 2J0

LUMBERLAND



ROCKLAND
FAIRVIEW
Chemin Reine-Marie

PLACE VILLE-MARIE
CARREFOUR LAVAL
LES GALERIES D'ANJOU

RIVE GAUCHE
CENTRE LAVAL
Tel.: 334-5512

carrières ET PROFESSIONS

la presse

MONTREAL,
MERCREDI 23 JUIN 1976

UNIVERSITÉ DE SHERBROOKE

SERVICE DE LA COORDINATION COORDONNATEUR

POSTE: Dans le cadre du système coopératif d'enseignement (alternance : sessions d'études et de stages de travail) le Service de la coordination recherche les services d'un coordonnateur pour les programmes en sciences appliquées (génie).

Le rôle principal du coordonnateur est de fournir une assistance professionnelle aux employeurs et aux étudiants dans l'organisation, le déroulement et l'évaluation des stages de travail.

1. Le coordonnateur assiste les étudiants dans la définition de leurs objectifs de carrière et dans le choix des stages de travail.
2. Le coordonnateur entretient des relations suivies avec les employeurs dans le but d'obtenir ou de maintenir leur participation au système coopératif.
3. Le coordonnateur visite les étudiants en stage afin de juger de la pertinence des stages et du rendement des stagiaires.
4. Le coordonnateur porte un jugement sur l'expérience professionnelle acquise par les stagiaires.

QUALIFICATIONS:

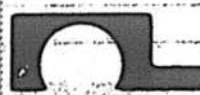
1. Posséder un diplôme d'ingénieur.
2. Avoir un minimum de trois (3) années d'expérience de pratique professionnelle.

TRAITEMENT:

Le traitement du titulaire sera établi en fonction de sa formation et de son expérience. Le titulaire jouira des bénéfices sociaux accordés par l'Université à son personnel: caisse de retraite, assurances, vacances, etc.

Toute offre de service doit être accompagnée d'un curriculum vitae détaillé et doit être adressée au plus tard vendredi le 9 juillet 1976 à:

**SERVICE DU PERSONNEL
UNIVERSITÉ DE SHERBROOKE
SHERBROOKE, QUÉ.
J1K 2R1**



LE COLLÈGE D'ENSEIGNEMENT GÉNÉRAL ET PROFESSIONNEL ANDRÉ LAURENDEAU

recherche les services d'un

DIRECTEUR GÉNÉRAL

ATTRIBUTIONS:

- Membre du Conseil d'administration, président du comité exécutif, le directeur général est le principal administrateur du collège. Il est responsable de l'administration courante du collège.
- Il assure la coordination de tous les services, la préparation et l'exécution des plans de développement à court et à long terme.
- Il veille à l'administration financière et pédagogique du Collège et assure les relations internes et externes du Collège.

QUALIFICATIONS:

- Posséder un diplôme universitaire de 1er cycle dont l'obtention requiert un minimum de 16 années de scolarité ou l'équivalent;
- Posséder une expérience professionnelle dans l'administration, de préférence dans l'administration scolaire, démontrant une habileté à résoudre des problèmes d'ordre administratif et technique complexes;
- Une bonne connaissance du milieu collégial serait souhaitable.

TRAITEMENT:

Selon les échelles de traitement de la politique administrative et salariale du Ministère de l'Éducation.

Le candidat doit faire parvenir son "curriculum vitae" au plus tard le 9 juillet 1976 à 17:00 heures à:

**M. Guy Bouchard
Président du Conseil d'administration
CÉGEP ANDRÉ-LAURENDEAU
1111 rue Lapierre
LaSalle, Québec H8R 3V8**

Le ministère de l'Éducation recherche un

Correcteur-réviseur:

\$12,800-\$15,000

(à l'étude)

Fonctions: le candidat, affecté à la direction des communications du ministère de l'Éducation, devra revoir et corriger les publications du Ministère destinées aux éducateurs, au personnel des écoles et au public. Il aura, entre autres tâches, à réviser les documents publiés par le Ministère pour s'assurer de leur conformité aux normes établies; discuter avec les traducteurs de la terminologie appropriée et de la présentation des textes traduits; discuter des révisions effectuées avec les auteurs pour s'assurer que les documents expriment fidèlement leur pensée.

Exigences: Diplôme d'une université reconnue en français ou en traduction, ou l'équivalent en formation et expérience. Avantage accordé aux candidats ayant travaillé dans des maisons d'édition, particulièrement dans le domaine de l'éducation. Le candidat doit pouvoir parler l'anglais couramment et posséder une excellente maîtrise du français écrit.

Lieu de travail: Toronto.

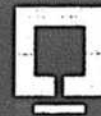
Les candidats sont priés d'adresser leur curriculum vitae à: Linda Eckert, Administratrice du personnel, ministère de l'Éducation, dossier ED16, 20e étage, édifice Mowat, Queen's Park, Toronto (Ontario), M7A 1L2.

Fin du concours: 7 juillet 1976.

Ce poste est offert aux hommes et aux femmes



**Fonction publique
Ontario**



LA SOCIÉTÉ DES ALCOOLS DU QUÉBEC

CONTREMAÎTRE GÉNÉRAL D'ENTRETIEN

OBJECTIF:

Sous la responsabilité du directeur des Services techniques, dirige les services d'entretien de la Société des Alcools du Québec.

ATTRIBUTIONS GÉNÉRALES ET HABITUELLES:

- Dirige, surveille et contrôle le personnel de son service, voit à son entraînement et à sa formation et fait engager des employés additionnels nécessaires à la bonne marche des opérations de son service;
- Établit et fait fonctionner des systèmes d'entretien préventifs pour les services de chaufferie, de l'entretien, de la machinerie et de la flotte de camions;
- Fait les recommandations nécessaires et obtient l'autorisation de procéder aux réparations majeures et dirige l'exécution des travaux;
- Participe à l'établissement du budget d'investissement et de fonctionnement et opère son service selon le budget établi;
- Dirige les travaux d'entretien, la réparation et l'installation des facilités de production et porte attention sur l'entretien préventif afin de garder au minimum les interruptions et prolonger la vie utile des moyens de production;
- Assure dans son service, l'établissement et la mise en vigueur des systèmes de planification adéquats.

EXIGENCES:

- Cours technique ou l'équivalent;
- Connaissance dans la planification et l'organisation de travaux d'entretien;
- Savoir diriger du personnel;
- Parler et écrire le français et l'anglais.

Faire parvenir son "curriculum vitae" à:

**SOCIÉTÉ DES ALCOOLS DU QUÉBEC
Service du personnel,
C.P. 1058, Place d'Armes
Montréal, P.Q.**

Bien faire mention du poste désiré.

ANALYSTE DE SYSTÈMES

Nous recherchons actuellement un analyste en informatique qui aurait les connaissances nécessaires en finance et en comptabilité afin de développer et d'implanter un système informatisé de contrôle budgétaire.

Le candidat idéal possède un diplôme universitaire ou collégial en informatique, double d'une formation académique en comptabilité. Un diplôme en informatique qui aurait déjà été appelé à implanter un système informatisé de comptabilité serait hautement considéré.

La familiarité avec les notions de budget et de mouvement de caisse (cash flow) est essentielle. La connaissance du système IBM DOS/VS et des langages Cobol et Fortran serait aussi appréciée.

Les personnes intéressées sont priées de faire parvenir leur curriculum vitae à l'adresse suivante:

**M. Serge Lalonde
Service du personnel**

Gaz Métropolitain, inc.

1717 du Havre, Montréal (514) 527-8455

Service du personnel RECRUTEMENT

Notre entreprise est une importante société de produits alimentaires ayant son siège social à Montréal et des bureaux répartis dans vingt localités du Canada.

Notre bureau central de Montréal offre à tout candidat intéressé, l'occasion d'assumer les fonctions de responsable du recrutement des cadres ainsi que du recrutement universitaire. Ce poste offrira également un large éventail de fonctions connexes.

Le candidat choisi devra posséder un grade universitaire et un minimum de deux ans d'expérience en administration du personnel, plus spécifiquement dans le recrutement. Une connaissance de l'anglais est essentielle.

Nous offrons au titulaire la possibilité de se perfectionner et de faire une carrière intéressante. De plus, les conditions de travail, le salaire et les avantages sociaux sont très avantageux.

Veuillez faire parvenir votre curriculum vitae à:

**Christophe Varburton
6600, Côte des Neiges
Montréal, Québec H3S 2A9**



**robin hood
multifooods
limited**

6600 Côte des Neiges
Montréal, Québec H3S 2A9

STAGIAIRES À LA GÉRANCE

Entreprise canadienne à la fine pointe du commerce de détail de livres vendus en librairie, recherche des stagiaires à la gérance pour la région de Montréal. La croissance sans précédent que notre compagnie connaît au Québec a créé un certain nombre de postes à combler.

Nous offrons aux candidats BIEN VERSE DANS LE COMMERCE DE DÉTAIL, un programme complet de formation ainsi que l'occasion d'avancement au sein d'une compagnie progressive et en plein essor.

Au cas où vous cherchiez un poste appelant un dépassement ou vous pourriez donner la pleine mesure de vos talents, ceci pourrait être L'OCCASION à ne pas manquer. Les candidats que nous désirons sont ceux occupant actuellement un poste dans le commerce de détail. Nous sommes en mesure de vous offrir les bases à relever.

Nous offrons un excellent salaire de début, une gamme complète d'avantages sociaux aux employés et l'occasion de croître auprès de l'une des entreprises connaissant le plus grand essor au Canada dans le commerce au détail. Les candidats sont priés de postuler par écrit en fournissant leurs antécédents d'emploi et le salaire désiré, à:

**DIRECTOR OF PERSONNEL
COLES BOOK STORES LIMITED
90 RONSON DRIVE
REXDALE, ONTARIO
M9W 1C1**

La Commission Scolaire Régionale de l'Yamaska

recherche

DIRECTEUR des services de l'enseignement

ATTRIBUTIONS:

Le directeur des services de l'enseignement planifie, organise, coordonne et évalue l'enseignement dispensé par la commission.

- Il avise le directeur général et assiste ou dirige les directeurs d'écoles relativement à l'organisation de l'enseignement, à l'animation du personnel enseignant, aux programmes d'études, aux méthodes, techniques et documents d'enseignement, aux modes d'évaluation et de contrôle de l'enseignement.
- Il évalue le personnel sous sa responsabilité.
- Il accomplit toute autre tâche que lui confie son supérieur immédiat.

CRITÈRES D'ADMISSIBILITÉ:

- Autorisation personnelle permanente d'enseigner décernée par le ministre.
- Diplôme universitaire exigeant un minimum de seize (16) années d'études en sciences de l'éducation, en administration scolaire ou dans une des disciplines d'enseignement.
- 10 années d'expérience pertinente, dont au moins 3 au niveau 11 ou l'équivalent.

Conditions de travail et salaire selon les politiques du M.E.O.

Faire parvenir offre d'emploi avant le 29 juin 1976 à:

**Directeur des Services au Personnel
2270, rue Malhiot, St-Hyacinthe
Qué. J2S 4G3**

LA SOCIÉTÉ DES ALCOOLS DU QUÉBEC

TECHNICIEN EN INSTRUMENTATION

NATURE DU TRAVAIL: Installe, calibre et répare les instruments de mesure et d'enregistrement utilisés à la Société des Alcools du Québec.

EXEMPLES DE TÂCHES: Installe, entretient et répare les instruments hydrauliques, pneumatiques, mécaniques, électriques et électroniques tels que: chromatographe à phase liquide, à phase gazeuse, spectro-photomètre à flamme, etc.

Calibre les instruments utilisés tels que: indicateur de température, indicateur de pression, indicateur de niveau de liquide, etc., selon les normes utilisées.

EXIGENCES:

- Cours technique;
- Lire et comprendre les manuels d'instructions;
- Lecture de plans;
- Habileté à travailler avec précision;
- Très grande dextérité manuelle;
- Avoir en sa possession les outils requis;
- Lire et écrire en anglais.

Faire parvenir son "curriculum vitae" à:

**SOCIÉTÉ DES ALCOOLS DU QUÉBEC
Service du personnel,
C.P. 1058 Place d'Armes,
Montréal, Qué.**

Bien faire mention du poste désiré.



ALGONQUIN

La Division
des arts appliqués
du Collège Algonquin

recherche un

PROFESSEUR — PUBLICITÉ

On recherche un praticien publicitaire compétent et chevronné capable de dispenser l'enseignement des aspects théoriques et pratiques de la publicité et du comportement du consommateur, dans le cadre d'un nouveau programme d'un an de langue française.

Le candidat retenu devra pouvoir rédiger des manuscrits destinés à l'impression et à la diffusion et connaître les méthodes de disposition typographique ainsi que des autres procédés de production d'imprimerie, tout en ayant une connaissance appréciable des méthodes de production propres à la diffusion.

Le bilinguisme (français et anglais) constitue un atout. La nomination sera faite le premier août à une date ultérieure convenable d'un commun accord selon les titres et l'expérience; l'échelle de traitement s'étend de \$12,000 à \$24,000 par année (échelle 1975-1976).

Le Collège offre également une gamme complète d'avantages sociaux.

Veuillez préciser le numéro du concours dans la demande que vous ferez parvenir, par écrit, à:

**Service du personnel
1385, avenue Woodroffe
Ottawa, Ontario K2G 1V8**

au plus tard le 30 juin 1976 ou lorsque le poste aura été comblé. Les concours no. B1-76 s'adressent également aux femmes et aux hommes.

ESTIMATEUR en CONSTRUCTION

Estimateur bilingue pour importante société de construction. Candidat ayant au moins cinq ans d'expérience en construction. Rémunération selon les capacités.

Présenter un curriculum:

**C.P. 220
Côte-St-Luc
Montréal H4V 2Y4**

PROFESSEUR

Fonctions: Donner des cours en comptabilité, gestion et droit des affaires.

Exigences: Formation universitaire en comptabilité. Traitement: Salaire à déterminer selon qualifications et années d'expérience.

Faire parvenir avant le 30 juin, une demande écrite avec curriculum vitae à:

**Coordonnateur des programmes de technologie
Collège Saint-Louis-Maillet
Edmonton, N.-B. E3V 2S8**

La Banque de Commerce Canadienne Impériale

est à la recherche d'

agents de recouvrement

FONCTIONS: Recouvrement de comptes délinquants au niveau de nos services des prêts personnels et CHARGEX à Montréal.

QUALIFICATIONS:

- 21 ans et plus
- Posséder un an ou plus d'expérience dans le domaine du recouvrement
- Bilingue

AVANTAGES: Salaire proportionnel à la compétence et à l'expérience. Très bons avantages sociaux. Possibilités d'avancement.

Les demandes seront traitées confidentiellement. Les candidats intéressés sont priés d'adresser leur résumé à:

**Le Directeur
Service du Personnel
Banque de Commerce Canadienne Impériale
1155 ouest, boul. Dorchester
Montréal, Qué. H3C 3B2**

PACIFIC MOBILE CORP.

fabricant de modules pré-fabriqués, maisons mobiles et roulottes de voyage recherche les services d'un

INGÉNIEUR CIVIL

Fonctions:

- Travailler pour le département de génie sur la conception du produit, les soumissions et les design pour les projets industriels.

Exigences:

- Être diplômé et membre de l'Ordre des Ingénieurs du Québec
- Avoir 2 à 3 années d'expérience, préférentiellement, dans le domaine de la construction
- Bilinguisme serait un avantage

Salaire:

- A discuter selon les qualifications du candidat: Généreux bénéfices sociaux.

Faire parvenir votre curriculum vitae à:

**M. Guy MARIER
gérant des Ressources Humaines
Pacific Mobile Corporation
C.P. 70, St-Germain de Grantham,
Drummondville, Qué.
(819) 395-4223**

GÉRANT DE SERVICE

Ouverture immédiate dans une franchise FORD moyenne située au cœur des Cantons de l'Est. Si vous êtes un gérant établi ou présentement deuxième homme prêt à monter, fatigué de la grande ville, aimez l'air pur, les sports d'hiver et d'été, cette place est la vôtre.

Doit être qualifié et pouvant engager et superviser les techniciens et leur entraînement. Doit connaître les garanties et être fort en promotion de service ainsi que de relations avec la clientèle. Doit pouvoir compléter toutes charges de service afin d'obtenir une production maximum et profitable. Cette position offre un salaire des plus avantageux en plus d'une participation au profit, des bénéfices marginaux ainsi qu'une voiture. Les sujets doivent être bilingues.

B & M MERCURY SALES INC.
Tél.: Cowansville (514) 263-1484
Ligne directe Montréal 861-2382

RÉSIDENT MAISON-NEUVE

2300, rue Nicolet, Montréal
Centre d'accueil pour personnes âgées (320 lits)

recherche

INFIRMIÈRES AUXILIAIRES

A TEMPS COMPLET — Service de soirée

Congé de fin de semaine aux 15 jours

Téléphonez à: **SERVICE DU PERSONNEL**

527-2161

mon œil sur montréal

PAR DOLLARD PERREAU

Célébrations
dans la région

En plus des grands spectacles présentés sur le Mont-Royal pour la St-Jean, diverses célébrations sont organisées dans la région de Montréal.

A Laval, les citoyens sont invités à se rassembler au Centre de la Nature demain soir pour écouter des chansons, chanter eux-mêmes en groupe et rendre un hommage particulier à Claude Léveillé, qui sera la grande vedette de cette soirée des "Chants de la St-Jean".

A Montréal-Nord, le Service des parcs et de la récréation présente ce soir à 19h30 à l'Aréna un spectacle avec les groupes Contraction, Octobre et Offenbach et organise pour demain soir une fête populaire au parc Léonard (à l'Aréna en cas de pluie).

Au complexe Desjardins demain de 14h à 24h, on dansera sur La Place aux accords de la musique traditionnelle d'Oscar Morin, d'Etienne Bouchard, en compagnie de la troupe folklorique Les Sortilèges et de Jacques Labrecque.

Dans l'est de l'île de Montréal, le Parti Québécois du comté de Lafontaine organise un défilé autour du comté, suivi d'une soirée de danse. Départ de l'Ecole polyvalente Daniel-Johnson, boulevard du Tricentenaire à Pointe-aux-Trembles, à 18h. Retour à la même école pour un spectacle de chansonniers et danse à partir de 20h.

Une grande manifestation populaire aura lieu demain de 14h à 17h au parc La Haye, angle des boulevards St-Joseph et St-Laurent. Des Québécois de diverses origines ethniques donneront un spectacle de danses folkloriques, avec la participation du Groupe folklorique portugais de Montréal, du Groupe folklorique de la Fédération hellénique, du Groupe chilien Lican Apat, du Groupe haïtien Mapou Ginin et de la troupe Les Sortilèges. Après le spectacle, une grande ronde québécoise aura lieu. Cette fête de l'amitié est une réalisation de la troupe Les Sortilèges, en collaboration avec le ministère de l'Immigration. En cas de mauvais temps, cette activité se déroulera au Centre St-Denis, 5115 rue Rivard.

A Lachine, on présente cet après-midi un spectacle de marionnettes pour enfants au chalet du parc LaSalle; à 20h, un théâtre de variétés au parc LaSalle; une soirée de danse de

l'Age d'Or au sous-sol de l'église Ste-Françoise-Romaine, 1830 rue St-Antoine; une discothèque à l'Aréna, 1925 rue St-Antoine. Demain dans l'après-midi, on présentera des films pour enfants et on tiendra un bingo pour les gens de l'Age d'Or; à 21h, l'Harmonie de Lachine présentera un concert au parc LaSalle et un spectacle sera donné par Raoul Duguay à l'Aréna.

L'Union des familles d'Achamps présente un spectacle de folklore et une soirée de danses populaires vendredi au parc St-André-Apôtre (angle Prieur et Esplanade) de 20h à minuit.

Dans le comté de Vaudreuil-Soulanges, où se déroulent présentement des activités d'échange culturel entre la région des Hautes-Laurentides et celle de Vaudreuil, on célébrera la St-Jean par deux défilés qui partiront des extrémités du comté, de Pincourt et de St-Télesphore, à 12h15 et se rencontreront à 16h, avant de se rendre jusqu'à Vaudreuil et à St-Télesphore. Dans ces deux endroits auront lieu des dîners champêtres et des fêtes populaires en soirée.

Une Saint-Jean
familiale chez
les Thériault

L'Association Thériault d'Amérique, groupement socioculturel des familles Thériault, présente une soirée de la St-Jean à tous les Thériault de la région de Montréal et d'ailleurs vendredi soir prochain à 20h au campus St-Maxime, 3680 boulevard Lévesque, Chomedey.

Les principaux organisateurs de cette soirée sont l'écrivain Yves Thériault et ses enfants, le comédien Pierre Thériault et ses enfants, M. Georges-A. Thériault, fondateur de l'association. Ce dernier présentera un bref historique de l'association. M. Yves Thériault donnera une brève conférence, après quoi un spectacle de variétés sera offert par des Thériault aux Thériault.

Cette soirée se veut une participation authentique aux fêtes de la St-Jean et à la Semaine du Patrimoine.

L'entrée est gratuite.

Parents
recherchés

La liste des personnes recherchées dans la région de Montréal par la Croix-Rouge à la demande d'étrangers



Les temps meilleurs

Françoise Gaudet-Smet, n'a pas fini de nous étonner. Cette "jeune" septuagénnaire, journaliste, écrivain animatrice à la télévision, vient de lancer son premier album de chansons, mises en musique par Etienne Bouchard et enregistre chez London. Ce qu'on peut appeler sa devise — "On n'attend pas les temps meilleurs, on les invente et on les fait" — sert de thème non seulement à une des 15 chansons, mais à tout l'album intitulé "Les temps meilleurs". Quant son interprète, Etienne Bouchard, il a déclaré au cours du lancement qui avait lieu au Ritz-Carlton: "J'ai trouvé chez Françoise Gaudet-Smet ce que je cherchais depuis dix ans et qui m'a amené à me rendre en Inde".

qui ont perdu la trace de parents a été omise par erreur, hier. Nous la donnons maintenant. Toute information peut être transmise au Service de recherche de la Croix-Rouge, 2170 ouest boulevard Dorchester, Montréal, téléphone 937-7761, au sujet des personnes suivantes:

Miroslav Aksamit, Tchecoslovaque; Cuc Thu Lam, Vietnamien; Peter Denham, Anglais; Anna Zahar Granovsky, Russe; Stefan ou Hotyk Lokik, Polonais-Ukrainien; Antal Kecskei, Hongrois; Magda Lebovits, Hongroise; Le Quang Minh, Vietnamien; Nguyen Van Ha, Vietnamien; Nguyen Van Tung, Vietnamien; Gyula Jules Szathmary, Hongrois; Frank Vanin, Canadien-Ukrainien.

Excursions

L'Association canadienne des Auberges de Jeunesse a repris cette année ses excursions de canot-camping. Il y aura quatre excursions du genre cet été. La première aura lieu au parc du Mont-Tremblant les 26 et 27 juin. Le départ a lieu de Montréal le samedi matin et le retour se fait le dimanche soir. L'Association s'occupera du transport, de la nourriture, du logement (camping) et de la location des canots. Coût: \$27.50.

L'Association organise également tous les weekends des excursions à bicyclette ou à pied. Il y en aura dans les Cantons de l'Est, dans les Laurentides, à Ottawa, au Vermont. Le prochain weekend, les 26 et 27 juin, il y aura une excursion dans les Laurentides.

des. Départ de Montréal le samedi matin et retour le dimanche soir. Coût: \$20.

Pour renseignements additionnels: 842-9048.

Gare aux
fraudeurs

La Commission des Ecoles catholiques de Montréal met en garde le public, particulièrement les commerçants et les membres de professions libérales, contre des personnes qui sollicitent des fonds au nom de la CECM. Celle-ci tient à rappeler qu'elle n'a jamais appuyé aucune sollicitation de fonds.

Prêts et bourses

Le ministère de l'Education vient d'expédier près de 60,000 formulaires de demande de prêts et de bourses pour l'année scolaire 1976-77 aux étudiants qui l'an dernier avaient présenté une demande. Les autres étudiants, ceux qui désirent présenter une demande pour la première fois, peuvent se procurer des formulaires aux bureaux des responsables de l'Aide financière aux Etudiants dans les collèges et les universités ainsi que dans les bureaux régionaux du ministère de l'Education.

Les étudiants qui désirent obtenir un prêt ou une bourse doivent présenter leur demande sans délai s'ils veulent avoir une réponse dès le début de l'année scolaire.

EN VRAC

Dans le cadre de la Semaine du Patrimoine, l'Association Espaces Verts organise des visites commentées aujourd'hui à la Maison Bertrand, 160 rue St-Amable, dans le Vieux Montréal, de 10h30 à midi; au Carré St-Louis de midi à 13h; aujourd'hui et demain au Château de Ramezay de 10h à 17h; à l'église du Gesù de 9h à 18h au Musée St-Gabriel, 2146 rue Favard, de 9h30 à 11h30 et de 14h à 17h. Des expositions de documents ou d'objets historiques sont présentées à l'hôtel de ville de Laval, au Centre d'art du Mont-Royal, dans le hall d'entrée des bureaux du ministère des Affaires culturelles, au 100 est rue Notre-Dame, à la Maison Liqel-Groulx, 261 avenue Bloomfield.

Dans le cadre de la fête nationale des Québécois, un feu d'artifice illuminera chaque soir le ciel de Montréal immédiatement après le spectacle

donné sur la grande scène du Lac aux Castors, soit vers 23h30. Chacun de ces feux a été conçu dans l'esprit qui anime le spectacle qui le précède. Ainsi, celui de ce soir durera 30 minutes et sera le plus spectaculaire, des quatre. Les trois autres soirs, chaque feu sera d'une durée de 15 minutes et le rythme des mises à feu s'accrochera avec celui du concert précédent.

La Mission Vraie Vie lancée par la direction générale de la Santé et du Sport du ministère fédéral de la Santé et du Bien-Etre tient des séances d'information sur la santé et l'exercice physique au Complexe Desjardins aujourd'hui, et aux Galeries d'Anjou jusqu'au 26 juin. A l'occasion de ces séances d'information, la direction générale lance une "physi-trousse" donnant une méthode d'auto-évaluation de sa condition physique et exposant des programmes d'exercices physiques appropriés à chacun. On peut aussi se procurer cette "physi-trousse" dans les librairies du gouvernement du Canada ou encore en écrivant à Physi-trousse, Ottawa, Ontario K1A 0S9, au prix de \$4.95.

Un pèlerinage au sanctuaire de Notre-Dame-de-la-Salette à Enfield, New Hampshire, aura lieu le samedi et dimanche 10 et 11 juillet prochains. Pour renseignements additionnels: 274-3161.

Le service de sécurité aquatique de la Croix-Rouge a mis sur pied plusieurs équipes de moniteurs bénévoles qui parcourent les campings de la province afin d'y donner des démonstrations de sécurité. L'une de ces équipes visitera demain le camping St-Edouard à St-Edouard à 14h30.

Les Loisirs de la Cathédrale organisent un voyage au Mont-Orford et à St-Benoît-du-Lac le 3 juillet prochain avec souper au club de golf; tout compris \$12.25. Les 10 juillet et 17 août, ils organiseront un voyage aux Mille-Iles en turborain: croisière de 3 heures et demie et visite de la ville de Kingston; tout compris \$19.95. Enfin, le 17 juillet, ils organiseront un voyage au Lac Placide, Etats-Unis, dont le prix est de \$9.50. Pour renseignements additionnels et réservations: 766-7402 ou 935-9309.

Le Musée des Beaux-Arts de Montréal sera fermé demain et le premier juillet à l'occasion des fêtes de la St-Jean-Baptiste et de la Confédération.

HABITAT 76

\$2,549

TERMES A DISCUTER
AU MOMENT
DE L'ACHAT
OU PAR
TÉLÉPHONE

MOBILIER DE CHAMBRE
Moderne, 5 mcs, comprenant:
Bureau triple avec miroir, com-
mode-armoire, grande tête de
lit, 2 tables de nuit incluses, 2
petites lampes modernes. Cou-
leurs au choix telles qu'illus-
trées.

MOBILIER DE CUISINE
5 mcs. Dessus de table verre
transparent, 4 chaises de style
futuriste, telles qu'illustrées. En
option appareils électriques.

MOBILIER DE SALON
Comprend 8 mcs, 3 modules
en coin et 3 modules centraux.
Une lampe-perche incluse.

Tout autre module optionnel
tel qu'illustré

MARCHANDISE GARANTIE

Le 940

Galeries
des ensembles
inc.

LIVRAISON IMMÉDIATE
PLAN MISE DE CÔTÉ

940 EST, MONT-ROYAL

TÉL.: 527-8269

"Ils vont finir par tuer la crosse" — Davis

par Ronald KING

Dans la nuit du 4 au 5 août 1689, avait lieu le massacre de Lachine. C'est ce que l'on apprend, en lisant une affiche en noir et blanc à l'entrée de l'Arena de Lachine, où il y avait un match de crosse hier, ce sport que l'on attribue aux Indiens et qui est toujours vivant à Montréal.

Un certain monsieur Sullivan, responsable de la crosse chez les jeunes dans la région de Bourassa, disait justement qu'en quatre années, les équipes mineures de sa région étaient passées de trois à 44. "On commence à former à cinq ans maintenant et l'on a formé des équipes de filles."

Si tout va bien pour monsieur Sullivan, John Davis, lui, gérant général des South Seas Montréalais (sic), n'était pas heureux hier. Son équipe venait de s'incliner 15-13 contre le Shawinigan, malgré un superbe effort de dernière minute, mais Davis a logé un protêt pendant le match.

"L'instructeur Bernard Beaubien est suspendu par la direction de la ligue et il a quand même dirigé son équipe ce soir, en se tenant dans les estrades à quelques pieds du banc. J'ai deux témoins importants pour m'appuyer et il ne devrait pas y avoir de problèmes. C'est une façon "cheap" de gagner deux points, surtout que le Shawinigan a joué un meilleur match que nous, mais il faut tout prendre quand on est en troisième position."

Il faisait chaud à l'Arena de Lachine hier, et les quelque 300 spectateurs se dirigeaient vers la sortie aussitôt les périodes terminées pour se rafraîchir un peu.

"On ne peut pas jouer à l'extérieur", disait Davis, "il pleut trop souvent."

L'ancienne vedette des Québécois, de la Ligue nationale de crosse, en avait gros sur le cœur en ce qui concerne la ligue junior de crosse.

"Tout va mal, en commençant par les arbitres. Ils vont faire disparaître la crosse s'ils continuent à punir pour

des infractions mineures et ignorer les attaques sérieuses.

Le match d'hier a été particulièrement mal arbitré, selon les instructeurs et gérants des deux équipes.

"L'un des officiels au travail ce soir a dû abandonner le poste de directeur qu'il occupait avec la ligue, à la demande des équipes. C'est nous qui avions imposé cette décision à l'assemblée, et les autres ont approuvé. Vous avez vu comment il a réagi ce soir."

Davis en voulait à un certain Mario qui a en effet réussi à gâcher le spectacle pendant les deux premières périodes hier.

Pourtant, il y a des tas de bons arbitres qu'on retient. J'ai en tête l'exemple de Carmen MacMillan qui a déjà arbitré dans des ligues professionnelles. Carmen est d'accord pour venir travailler ici, mais l'arbitre en chef de notre ligue, Keith Parker, refuse d'engager Macmillan sous prétexte qu'il a manqué une journée de stage en début de saison. A sa place, on engage des gens sans expérience et si les deux équipes ne s'en étaient pas tenues à la crosse hier soir, je suis certain que les arbitres auraient perdu le contrôle de la partie."

Davis avait d'autres reproches à faire.

"Il me faudrait encore cinq ou six bons joueurs pour mettre une bonne équipe sur pied et il y a d'excellents joueurs qui pourraient nous aider dès aujourd'hui. Mais la ligue nous limite à la région de Montréal et il n'y a pas tellement d'équipes de crosse à Montréal même. Plusieurs équipes de banlieue sont très puissantes chez les juniors, mais leurs joueurs devront oublier la crosse dès que le stage chez les juniors sera terminé. Aucune équipe junior ne pourra les engager à cause de ces stupides règlements de régions. Ils vont tuer la crosse au Québec si ça continue."

Voilà ce que Davis avait à dire hier à l'Arena de Lachine.

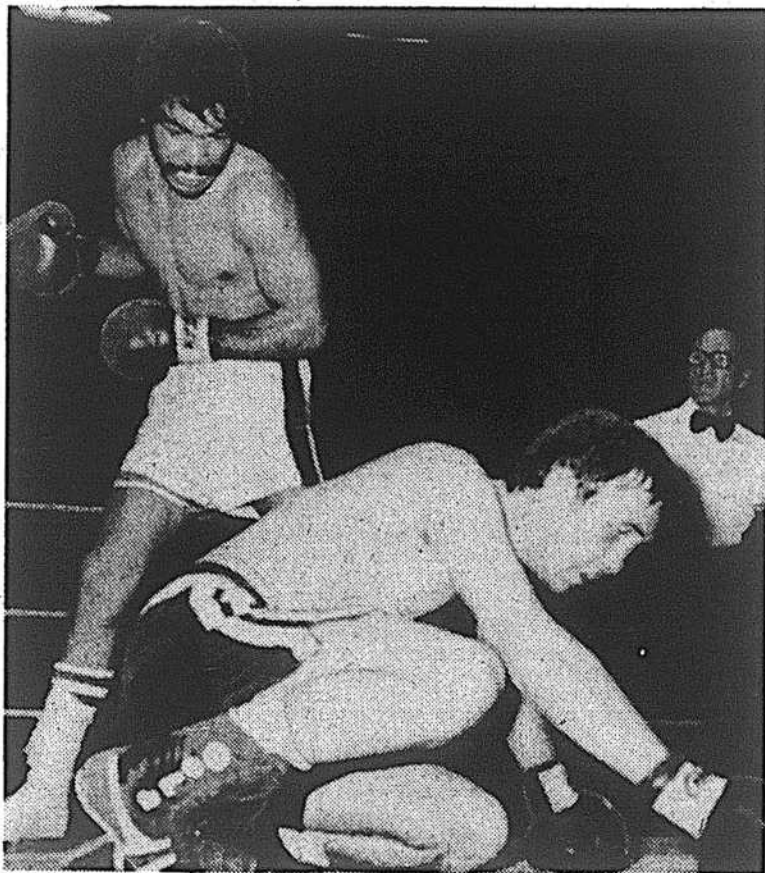


photo de la Presse Associée

Ou bien Stracey a trouvé son homme ou bien il s'était mal préparé pour affronter le Mexicain Palomino. Toujours est-il qu'hier, il a perdu sa couronne des poids moyens par arrêt de l'arbitre après deux KO à la 12e manche. Il avait conquis ce titre de Naples en décembre dernier.

Aux Jeux Pas de billets pour les enfants défavorisés

Le comité de direction de "L'Enjeu olympique" a soumis un premier rapport public hier au sujet de son programme en six points entrepris il y a quelques mois.

1) Il a malheureusement été impossible d'obtenir des billets gratuits pour les enfants défavorisés aux Jeux.

2) 15,000 dessins d'enfants québécois vont être placés dans les chambres des athlètes aux différents villages olympiques, sous forme de cartes postales qui permettront aux intéressés de correspondre avec les jeunes par la suite.

3) Les entraîneurs, officiels et spécialistes de toutes sortes dans le domaine du sport amateur ont obtenu le droit d'assister à certaines séances d'entraînement sélectionnées d'avance.

4) Une publicité a été faite pour éveiller les Québécois susceptibles d'être intéressés au congrès des sciences de l'activité physique qui aura lieu à l'Université Laval avant les Jeux.

5) Le comité de direction de "L'Enjeu olympique" a obtenu une rencontre de 25 ministres avec le premier ministre Bourassa et trois de ses ministres, qui ont entendu son projet de l'enseignement de l'éducation physique à l'élémentaire et pour les adultes. On est censé y donner suite.

6) Quant au dernier projet de vulgarisation des sports olympiques, Pierre Foglia a écrit une série d'articles à ce sujet qui sera publiée dans "Télé-Presse" et Télé-Métropole a accepté de téléviser une émission spéciale d'une heure à cet effet.

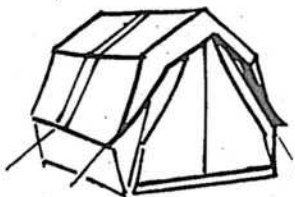
Tous ces acquis, souvent remarquables parce qu'ils sont très concrets, l'ont été grâce aux efforts de "L'Enjeu québécois", un groupe formé par neuf organismes de sport amateur oeuvrant au Québec et qui s'est donné pour mission de faire profiter les Québécois des retombées des Jeux.

J'ai hâte



Les Jeux de Montréal à la télévision de Radio-Canada

CAMPINI DE LUXE



7 x 8' x 6' h.
\$84.95

4559, rue PAPINEAU, près MONT-ROYAL

EDGER FREE TIME



BT100 **\$54.95**
BT120 **\$69.95**
BT140 **\$79.95**

Tél. 527-4569

J.E. Beauséjour

Piscines avec structures de 6", toiles de 20 à 22 mill avec garantie Pro-Rata de 10 ans, piscines économiques par leur durabilité et leur qualité. Choix d'équipements au plus bas prix.

15' x 48" **\$445.**
18' x 48" **\$548.**
20' x 48" **\$605.**
21' x 48" **\$673.**
24' x 48" **\$735.**
27' x 48" **\$843.**

PISCINES CREUSÉES
16' x 32'
\$1,995
avec équipements, pose en sus

HEURE D'OUVERTURE:
Tous les jours de 9 h à 21 h
samedi de 9 h à 17 h
dimanche 12 h à 17 h.

BONI SPÉCIAL
REDUCTION \$500
sur ces modèles Aluminium Extrudés

ARRÊTEZ DE CHERCHER VENEZ ME VOIR

PISCINECONOSAURE
vous fait toujours PISCINECONOMISER

N.B. NOUS VOUS REMBOURSE- RONS LE CÔTÉ DE VOTRE DE PLACEMENT AUTOMOBILE à l'achat d'une piscine, d'où que vous veniez.

PISCINES ÉCONOMIQUES INC.
544 BOUL. DES LAURENTIDES
PONT-VIAU, LAVAL, Tél: 388-9207-388-2157

CENTRE DU PNEU ET DE L'AUTO



GRAND SOLDE DE PNEU

Cette offre prend fin le 26 juin 1976



Hallmark PNEUS DELUXE 4 PLIS, À FLANC BLANC

*600 x 12
600 x 13

14.99 chac.

16.99 chac
650 x 13 878 x 13

18.99 chac
695 x 14 735 x 14 778 x 14

20.99 chac
775 x 14 775 x 15 778 x 14 778 x 15 825 x 14 825 x 15 878 x 14 878 x 15

* 2 plis classé 4 plis

Pneus cotés 20,000 milles ou 20 mois

ALIGNEMENT DU TRAIN AVANT
12.88 chac

Pour la plupart des voitures nord-américaines.

- ALIGNEMENT de train avant. Ajuster le pincement l'angle de chasse et le pivot
- ÉQUILIBRAGE des roues avant pour un millage prolongé
- REGARNISSAGE des paliers extérieurs des roues avant
- ROTATION des pneus

REFROIDISSEUR D'HUILE DE TRANSMISSION
\$22 Chac

Pour les voitures à remorque et les voitures à climatisation. Instructions et tous les boyaux et ferrures nécessaires inclus.

Capacité de 12,000 lb.

SPORT TRAC 60

Lettage en relief blanc. Ceintures de fibre de verre. Série 60 à voie large. Garantie ou prorata, contre les dommages de la route et les défauts.

600 x 13 chac

\$33
\$36 Chac.

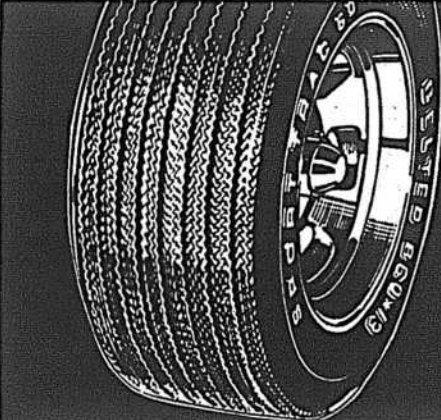
F60 x 14
G60 x 14
G60 x 15

LECTEUR STÉRÉO 8 PISTES

Modèle Micro 8, à indicateur de programme illuminé voyant d'appoint et nettoie tête.

HAUT-PARLEURS BS612DW 29.97 la paire

4488 chac



ROUES RAINURÉES
Chac **\$34**

13" x 5 1/2" chapeau compris
14" 1/2" x 6" chapeau comp. **\$38** ch.
14" 1/2" x 7" chapeau comp. **\$42** ch.
Ecrous: 6.95 pour 2 roues

ADDITIF D'ESSENCE STP
Format de 8 oz. Limite de 2 **.59**

ADDITIF D'HUILE RILONE
Aide à réduire le manque de compression et de puissance. Limite de 2. **1.39** chac.

SUPPORT EN ACIER
Supporte 3000 lb. Plus efficace qu'un cintre ordinaire pour les travaux sous la voiture. Mécanisme d'extension. **3.33** chac.

LES GRANDS MAGASINS

BROSSARD
PLACE PORTOBELLO
7200, boul. Taschereau
et pont Champlain

LAVAL
CENTRE LAVAL
Série 82 de l'extension des
Laurier et boul. Saint-Martin

SAINT-LEONARD
CENTRE LANGELIER
7445, boul. Langelier
et Jean-Talbot est

KIRKLAND
PLAZA SAINT-CHARLES
Série 31 de la Transcanadienne
et boul. Saint-Charles

LONGUEUIL
CENTRE CENTREVILLE
Boul. Robert-Thériault
et Cote-Petit

ST-LAURENT
CENTRE LE BAZAR
3150, Côte-Yves (à l'ouest 147)
Transcanadienne série 38

ST-JEAN
LES GALERIES RICHELIEU
878, boulevard
de Saint-Jean

LA SALLE
CENTRE LE CAVALIER
8145, boul. Champlain
LaSalle

VALLEYFIELD
CENTRE VALLEYFIELD
28, Collins Road
Valleyfield

REPENTIGNY
LES GALERIES RIVE NORD
100, BOUL. OUELLET
REPENTIGNY

ROSEMERE
PLACE ROSEMERE
481, boul. Lacombe
Rosemere

dépêches

PREMIER MINISTRE du Portugal et candidat aux élections présidentielles, l'amiral José Pinheiro de Azevedo a été hospitalisé aujourd'hui à Porto. On craint qu'il n'ait été victime d'une crise cardiaque. Il a été pris d'un malaise à la fin d'une conférence de presse et les médecins à l'hôpital São João le disent dans un état grave. L'amiral Azevedo est âgé de cinquante-neuf ans. Il a déjà par le passé souffert de troubles cardiaques. Il est l'un des quatre candidats à la présidence.

UN NEUROLOGUE autrichien, le professeur Walther Birkmayer, s'est rendu auprès du président Mao Tse-toung, affirme le quotidien viennois "Kurier". Ce voyage qui n'est confirmé ni du côté chinois ni du côté autrichien, aurait eu lieu, selon le journal, il y a une semaine et le médecin autrichien regagnerait son pays le 12 juillet. Le "Kurier" fait le rapprochement avec l'annonce faite récemment à Pékin que Mao ne recevrait plus de visiteurs étrangers.

DEUX MORTS au moins, une centaine d'arrestations et 25 dirigeants syndicaux déportés au Chili, tel est le bilan provisoire de la grève qui sévit depuis deux semaines dans les mines d'étain de Bolivie. Un mineur et son fils ont été tués hier par la troupe envoyée aux mines de Siete Suyos. La grève a été déclenchée à la suite de la proclamation de l'état de siège par le régime Banzer au nom de la lutte contre la subversion. Les grèves de solidarité avec les mineurs se poursuivent à travers la Bolivie, notamment à l'université de Tarija et chez les ouvriers de Trinidad.

ECHEC du maire Frank Rizzo, de Philadelphie, qui avait demandé aux autorités fédérales américaines d'envoyer 15 000 soldats pour contenir les manifestations de protestation prévues le 4 juillet, à l'occasion des célébrations du bicentenaire des États-Unis, par diverses organisations d'extrême-gauche. Le gouvernement fédéral a fait savoir qu'il n'envoierait pas la troupe que si des émeutes éclataient dans la ville et ne pouvaient être contenues par la police et la garde nationale.

ARRESTATION, hier, de quatre industriels japonais dans le cadre de l'enquête sur le scandale des pots-de-vin versés par la firme américaine Lockheed: il s'agit de Toshiharu Ohkubo, ancien directeur du trust géant Marubeni et de trois cadres supérieurs des lignes aériennes intérieures All Nippon Airways, qui ont acheté 21 Tristar de Lockheed. L'affaire de corruption n'a entraîné jusqu'ici qu'une seule inculpation: celle de Yoshio Kodama, homme politique d'extrême-droite et conseiller de Lockheed.

JAMES CALLAGHAN a révélé hier que des fuites concernant des documents confidentiels et des minutes du conseil des ministres ont lieu en Grande-Bretagne depuis au moins cinq ans. Le premier ministre a ordonné une enquête sur les fuites publiées par la presse la semaine dernière au sujet de la décision du gouvernement de repousser un projet de dégrèvements fiscaux pour les enfants à charge et les allocations familiales, contrairement aux promesses du Labour.

LE LOS ANGELES TIMES affirme qu'une vingtaine d'agents du FBI font l'objet d'une enquête de justice pour leur rôle dans une série de cambriolages commis dans les cinq dernières années contre des organisations extrémistes et des individus. Selon le journal, cette forme d'espionnage clandestin, avait pourtant été supprimée par l'ex-chef du FBI Edgar Hoover. (Les cambriolages évoqués devant la commission sénatoriale d'enquête sur les services de renseignements se situaient tous avant 1968).

ETAT DE SIEGE levé en Colombie. Le gouvernement colombien, estimant que l'ordre public a été totalement rétabli dans le pays, a décidé de lever l'état de siège en vigueur depuis juin 1975. La première conséquence de cette décision sera la suppression des conseils de guerre les affaires dont ils avaient à traiter revenant devant les juridictions civiles. L'état de siège avait été décrété après de violents incidents entre étudiants et forces de l'ordre et sa levée intervient au moment de la réouverture de l'université nationale de Bogota qui avait été fermée en avril dernier.

Giscard à Londres: c'est en Europe que nos routes se croisent à nouveau

LONDRES (AFP) — Le président Valéry Giscard d'Estaing et la reine Elizabeth II ont manifesté hier leur désir de voir une nouvelle Entente cordiale s'établir entre la France et la Grande-Bretagne au sein de la Communauté européenne.

La première journée de la visite d'Etat que le président de la République française et Mme Giscard d'Estaing effectuent jusqu'à vendredi à Londres a confirmé que les deux gouvernements vont désormais se consulter plus fréquemment et plus régulièrement pour tenter de coordonner leur

action tant au sein de la CEE que du monde extérieur.

Accueil splendide

Cette première journée a été dominée par l'accueil splendide et chaleureux que la famille royale et des milliers de Londoniens ont fait au couple présidentiel français à son arrivée à la gare Victoria. Par un temps radieux, la reine Elizabeth avait déployé pour ses hôtes tous les fastes d'un cérémonial dont la monarchie britannique a seule le secret.

Mais dans la soirée, à la fin d'un banquet de 172 couverts donné par la

reine dans la grande salle de bal du palais de Buckingham, les deux chefs d'Etat ont abordé le problème des relations pas toujours faciles entre leurs deux pays, et qu'ils veulent améliorer.

Le rôle vital que nous devons jouer dans la construction d'une nouvelle Europe garantit que nos destins continueront d'être étroitement mêlés, a dit la souveraine en demandant aux deux peuples d'oublier les vieilles méfiances et les réflexes hérités du passé.

C'est en Europe que nos routes se croisent à nouveau, et cette fois pour se joindre définitivement, lui a ré-

pondu M. Giscard d'Estaing, qui est le premier président français à venir en visite officielle à Londres depuis que la Grande-Bretagne fait partie de la Communauté européenne.

Resserrer les liens

Les moyens de resserrer les liens entre les deux pays vont faire l'objet des entretiens politiques que le président français et son ministre des Affaires étrangères, M. Jean Sauvagnargues, vont avoir cet après-midi au 10 Downing Street avec M. James Callaghan, chef du gouvernement travailliste, et plusieurs de ses ministres.

M. Callaghan a déjà rendu hier après-midi une visite de courtoisie à M. Giscard d'Estaing dans les appartements qu'il occupe au palais de Buckingham. Les deux hommes ont débatté le travail du lendemain, ont dit leurs porte-parole, en mettant l'accent sur les problèmes de la vie communautaire et sur la situation économique internationale à la veille du sommet économique de Porto-Rico où ils vont se retrouver dimanche.

On apprend en fin de journée de source informée que les deux chefs de gouvernement avaient l'intention de mettre au point un document politique qui définirait les nouvelles relations et surtout les nouvelles consultations qui doivent sortir de la visite du président Giscard d'Estaing.

Une seule ombre a obscurci la première journée de la visite. A proximité de la gare Victoria un petit groupe de manifestants a dénoncé les ventes de matériel militaire de la France à l'Afrique du sud.

Aujourd'hui, avant d'aller déjeuner avec M. Callaghan à Downing Street, le président de la République française prononcera une allocution qualifiée d'historique devant les deux chambres du parlement britannique réunies dans la galerie royale.



A son arrivée à Londres hier, le président Giscard d'Estaing est monté dans un landau avec la reine Elizabeth à la gare Victoria et s'est rendu au palais de Buckingham aux acclamations de nombreux Londoniens.

La CIA aurait voulu la peau de Nixon...

MISSION (UPI) — L'ancien secrétaire de la Maison-Blanche H.R. Haldeman évoque la possibilité que l'Agence centrale de renseignement (CIA) ait participé à l'affaire du Watergate dans le but de détruire Richard Nixon. "La CIA en avait les moyens et peut-être aussi un motif suffisant", affirme Haldeman dans le quatrième d'une série de cinq articles écrits en collaboration avec le journaliste Joseph Scott.

M. Haldeman y écrit qu'il n'a jamais compris pourquoi Alexander Butterfield, le collaborateur qui a révélé l'existence des bandes enregistrées de la Maison-Blanche à une commission du Sénat sur l'affaire du Watergate, avait décidé de faire partie du personnel de la Maison-Blanche.

"Butterfield a fait lui-même les démarches pour entrer à la Maison-Blanche, sans que je l'aie approché", note Haldeman, qui ajoute: "Il était à la veille de devenir général de l'aviation. Je n'ai jamais compris pourquoi il a renoncé à son grade pour faire partie de l'équipe Nixon."

"Si je considère le rôle qu'il a joué par la suite, son attitude me paraît curieuse aujourd'hui. Butterfield était-il un agent de la CIA? Peut-être. Je ne sais pas."

"Rétrospectivement, je m'interroge sur la question de savoir si la CIA voulait la peau de Nixon. Je ne puis écarter cela comme une chose impossible. Je crois qu'il reste plusieurs questions sans réponse au sujet de l'effraction à l'édifice du Watergate", écrit encore M. Haldeman.



BO JEANS



LIBERTÉ

ET C'EST BO

Dans différents styles tels que: Disco — Madrid
Saint-Tropez — Rio — Big Bruiser, etc.

Bourse ou casquette denim gratuite avec achat d'un Big Bruiser.

Maintenant 40 magasins

pour toute la famille

Dépositaire de: Lee-Lois — Wrangler — G.W.G. —
Liberté — Yale — Québec — Britannia — Big Blue —
Le Culottier — Dobber — Howick — Levi's —
Rain Bow — UFO — BO

AMOS
183, 1^{re} Avenue
732-6063

ARVIDA
339, Carré Davis
548-2242

BELOEIL
296, rue Wilfrid Laurier
467-2099

BOUCHERVILLE
774, rue Pierre Viger
655-2026

BROSSARD
Place Portobello
7250, boul. Taschereau
602-0113

CAP-DE-LA-MADELEINE
Galerie du Cap
378-1938

CHAMBLY
2476, rue Bourgogne
658-7447

CHATEAUGUAY
245, boul. d'Anjou
691-7091

CHICOUTIMI
419 est, rue Racine
543-5887

GRANDY
13, rue Johnson
372-0185

JOLIETTE
435, rue Notre-Dame
753-5330

LAVAL
1282, rue Labelle
681-0506

LAVAL
393, rue Cartier
663-4036

LONGUEUIL
127 ouest, rue Saint-Charles
674-8563

POINTE-AUX-TREMBLES
11858 est, rue Notre-Dame
645-5602

RIGAUD
114, rue Saint-Pierre
451-0285

ROUYN
28 est, rue Perreault
764-4550

SAINTE-AGATHE
22, rue Saint-Vincent
326-1049

SAINTE-ADELE
68, rue Morin
229-5326

SAINT-HYACINTHE
2040, rue Cascades
773-2585

LONGUEUIL
1255, rue Curé-Poirier
677-7212

LONGUEUIL (centre-ville)
1999, boul. Roland-Therrien
670-7835

MONTREAL
955 est, rue Flourey
381-0396

MONTREAL
3940, rue Ontario
524-0618

MONTREAL
4026B ouest, rue Saint-Catherine
937-7155

MONTREAL
10787, boul. Pie-IX
327-2646

MONTREAL
5817, boul. Léger
327-1711

MONTREAL
3654, rue Saint-Denis
844-4763

PIERREFONDS
15736, boul. Pierrefonds
Centre d'achats Baldwin
620-3684

SAINT-HUBERT
612, boul. Sainte-Croix
748-7518

TERREBONNE
4784, boul. des Seigneurs
666-7028

VALLEYFIELD
35, rue Saint-Laurent
371-7372

Versailles centre d'achats
Est, rue Sherbrooke
351-9888

SAINTE-THERESE
22, rue Turgeon
435-6976

Saint-Georges-de-Beauce
299, 1^{re} Avenue
338-9217

SAINT-LAMBERT
592A, rue Victoria
672-9645

SAINT-JEAN
253, rue Richelieu
346-6464

THETFORD MINES
Carrefour Frontenac
805, boul. Smith
338-1556

VICTORIAVILLE
30, rue Perreault
752-5146

DUVERNAY
265A, Boul. Concorde
661-2299

Samedi de 9h à 17h. Le Standard ouvre à 8h 30. 842-9211